PRONOSTICO
Cubierto con lluvias

TEMPERATURA DE AYER
Mínima 3.9 C a las 6.10 horas. Máxima 9.5 C a las 16.00 horas

LA NACION

Santiago, Miércoles 29 de Julio de 1970
PRECIO: E° 1,30.-

ARICA - TARAPACA — ANTOFAGASTA — Precio del ejemplar durante la semana E° 1.30
Más flete aéreo LASA E° 0.30
SERVICIO AEREO ESPECIAL LASA — Edición Dominical, incluyendo Suplemento E° 1.80
Más flete Aéreo LASA E° 0.30

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIV
Nº 19.226

...oy se firma "Consenso de Buenos Aires":

...UEVO TRATO EUROPEO PARA ...CONOMIA LATINOAMERICANA

...s ponencias de ayer: "Sentido y vigencia para la solidaridad latino-...mericana". "Países latinoamericanos más fuertes deben ayudar a los ...s débiles, mediante facilidades comerciales similares a las que ...amos reclamando de las naciones más industrializadas del mundo"



...junto al Presidente Frei, la viuda de Hernán Mery ...zalida, recibió anoche el homenaje emocionado de ...campesinos chilenos. Con lágrimas en sus ojos ...a Angélica Castro agradeció el obsequio que los ...llos hombres de la tierra le entregaron en recuerdo ...memoria del primer mártir de la Reforma Agraria ...ndo observa el Vicepresidente de CORA, Rafael ...eno.

BUENOS AIRES, 28 (UPI) — Paraguay y Venezuela coincidieron hoy en que los países latinoamericanos más fuertes deben ayudar a los más débiles, mediante la concesión de facilidades comerciales similares a las que América Latina está reclamando de las naciones altamente industrializadas del mundo.

"La solidaridad latinoamericana no tendría sentido ni vigencia si nos seguimos negando entre nosotros mismos lo que estamos reclamando a los demás", proclamó hoy al iniciarse la segunda jornada de discursos en la asamblea de la Comisión Especial de Coordinación Latinoamericana (CECLA) el Canciller paraguayo Raúl Sapena Pastor.

"Lo que exigimos de los grandes países tenemos que exigírnoslo a nosotros mismos en nuestras relaciones", respondió el Canciller venezolano Arístides Calvani, en un discurso posterior.

La CECLA está deliberando en Buenos Aires a nivel de Ministros para sentar una posición común latinoamericana, reclamando con una sola voz un mejor tratamiento comercial para los productos latinoamericanos en la Comunidad Económica Europea (CEE).

Paralelamente a las reuniones plenarias públicas de los Ministros los jefes de misión están trabajando en reuniones reservadas a fin de dar los últimos toques al documento que producirá la CECLA para reclamar un nuevo trato europeo. El documento, conocido como Consenso de Buenos Aires, será aprobado en una asamblea pública plenaria prevista para mañana a las 4.00 P. M. (19.00 GMT).

En la sesión matutina de hoy el Canciller paraguayo Sapena Pastor sostuvo que los países latinoamericanos más

a la pág. 12

...IS ROBERTO CUBILLOS, Presidente del ...entamiento "Renacer Campesino" dijo que el título ...a cosa muy grande para el campesinado". Poseer un ...dazo de tierra significa "trabajar con más confianza y ...comunidad".

...UAN ALVARADO, Presidente del Asentamiento "...ierra Nuestra" de Colina con 38 asentados. "Esto es ...o muy importante porque seremos dueños de la ...erra y podremos trabajar con libertad y producir más y ...ejor".

...UAN CHACON, Presidente del Asentamiento "Malloco" habló en representación de los campesinos ...stiendo un grueso chamanto de lana señaló que se ...mplía el sueño de toda su vida.



LUIS R. CUBILLOS



JUAN ALVARADO



JUAN CHACON

Tierra y libertad para una vida mejor

● El Presidente Frei habló en ceremonia en Teatro Municipal

"Hay quienes creen resolver los problemas del país incitando a la gente a la desesperación. Eso es tenerle poco respeto. Yo les hablo a su inteligencia y no a sus pasiones porque les tengo respeto. Los pueblos no se hacen de pasiones sino de inteligencia, de virtudes y bondades", dijo el Presidente Frei al improvisar ayer en la noche un discurso al término de la ceremonia de entrega, de títulos de dominio a 171 familias campesinas de la provincia de Santiago y en la que se conmemoraron los tres años de dictación de la Ley de Reforma Agraria.

Junto a los campesinos que recibieron sus títulos de dominio se reunieron ayer en el Teatro Municipal sus familias, dirigentes de asentamientos y confederaciones campesinas, parlamentarios, el Cardenal Raúl Silva Henríquez; el Intendente de Santiago, Jorge Kindermann; el Vicepresidente de la CORA, Rafael Moreno; el Subsecretario de Agricultura Felipe Amunátegui y, la viuda de Hernán Mery, Angélica Castro, y el propio Jefe del Estado.

"El Presidente Frei nos ha dado la oportunidad de organizarnos y nos entrega tierra y libertad para una vida mejor" expresó en representación de los nuevos propietarios de los Asentamientos "Rumai", "Malloco", "Renacer Campesino", "San Luis de Colina", "El Labrador", "Tierra Nuestra" y "Presidente Frei", el dirigente Juan Chacón.

Cristina Vásquez, campesina del asentamiento Malloco destacó luego que tenía el deber de dar a conocer cómo los ha beneficiado la Reforma Agraria. "Hoy podemos recibir las tierras que durante tantos años nos negaron los chilenos gracias al Presidente Frei. Esta noche en este teatro Municipal me siento orgullosa de ser chilena y de ser campesina.

El Vicepresidente de la CORA, Rafael Moreno, hizo a continuación una enumeración de las realizaciones del Gobierno en el campo agrario, destacando que la Ley de Reforma Agraria se ha aplicado sin odios y de acuerdo a la constitución y la ley.

Agregó que a pesar de esto, el Gobierno y los campesinos se han visto enfrentados a una serie de ataques que culminaron con el asesinato del funcionario de CORA, Hernán Mery Fuenzalida. Rindió en esta oportunidad un homenaje a su esposa, presente en la ceremonia, destacando su fortaleza y valentía para continuar la obra de su marido.

Posteriormente, y en un ambiente de fiesta, se procedió a entregar a los campesinos sus títulos de dominio. El propio Primer Mandatario entregó sus títulos a los dirigentes de los asentamientos y el Vicepresidente de Cora, el Subsecretario de Agricultura, el Intendente de Santiago y la viuda de Hernán Mery se los entregaron en forma personal a cada uno de los nuevos propietarios.

El Presidente Frei, en medio de calurosos y entusiastas aplausos, se dirigió a los campesinos que llenaban el Teatro Municipal señalando que de las palabras del vicepresidente de la CORA se deducía que lo que se ha hecho en el país no era obra de un Presidente sino del esfuerzo colectivo de la nación, naturalmente impulsado por el Gobierno.

"Cuando dictamos la ley les dijimos que ustedes serían los protagonistas y los que darían un argumento a favor de la Reforma Agraria. No sacábamos nada con dictarla si ustedes en el trabajo no demostraban disciplina, esfuerzo, ahorro y deseo de aprender. Cada uno de ustedes tenía que demostrar al país que el campesino podía ser propietario sin desmedro de Chile ni de ustedes mismos. Y han dado una gran respuesta".

—"Es por eso que la Reforma Agraria es hoy irreversible, porque nadie podrá negar nunca que el campesino puede ser propietario de la tierra con la capacidad que ha demostrado para administrarla y hacerla producir".

Y agregó el Primer Mandatario: "En nuestro país hasta antes que triunfáramos —y habló en general— había chilenos que estaban en Chile pero estaban excluidos del país. El poblador en la callampa y el campesino en el campo. No es por sembrar odios que lo digo sino que es necesario recordarlo. Lo fundamental es que en estos seis años todos se han incorporado a la vida nacional".

—"Si pudiera decir algo después de estos años les diría afirmen su organización, afirmen el respeto a la ley porque ustedes tienen los instrumentos para que nunca nadie pueda detenerlos y hacerlos retroceder. Uds. tienen mucho que hacer porque este país necesita de una agricultura poderosa".

—"Estoy feliz de haber podido contribuir en algo a que surjan en nuestra patria. Ustedes han demostrado que estaban esperando una oportunidad y no una ayuda".

...anos del "Che" tendrán ...onumento

...HABANA (ANSA) ...omo los soviéticos ...ervan en la plaza Roja ...Moscú el cadáver ...lsamado del funda... del primer estado ...ista, Vladimir Ilich ...los cubanos tendrán, ...rtir del 8 de octubre, ...plaza de la revolu... "José Martí", las ...s embalsamadas de ...de los principales ...dores del estado ...lista cubano: el ...ndante Ernesto "Che" ...evara.

...dramático anuncio lo ...el Primer Ministro ...o, Fidel Castro, en la ...a plaza de la ...lución y en presencia ...padre, la esposa y los ...del Che, así como del ...Ministro de Gobierno ...ano doctor Arguedas. ...demás del diario del ...dijo Castro, el doctor ...edas nos hizo llegar la ...carilla fúnebre y las ...os del Che.

...medio de ...adores aplausos, el ...ente cubano explicó ...se ha pensado en ...tener las manos, que ...ncuentran en perfecto ...do de conservación, ...n monumento sobrio y ...un marco constituido ...las mangas del unifor-

(a la pág. 12)



Ramón Vinay, el hombre que ha lucido el nombre de Chile en el extranjero, recibe el homenaje de Ramón Luco, Alcalde de la Municipalidad de Las Condes: una medalla de oro para los que trabajan por la Opera.

RAMON VINAY: UN GIGANTE QUE SE MERECE LO MEJOR

Por Ruby Weitzel

—"Esta medalla y este acto de homenaje que hoy me brindan Uds. puedo decir con orgullo, que me lo merezco. Lo merezco porque lo recibo en nombre de todos esos abnegados, "esclavos y locos" que están haciendo hoy patente y materializando el resurgimiento de la ópera".

Con su hermosa voz profunda y rica en matices, de una dicción impecable, Ramón Vinay se dirigió al público que se había reunido en la sala de sesiones de la Municipalidad de Las Condes.

Su voz, su alta estatura, la dignidad de su porte y la profunda mirada de sus ojos verdes parecían llenar la pequeña sala y dominar al auditorio al que hacía reír o afirmar pensativo ante alguna de sus palabras.

En una franca improvisación el cantante lírico nacional, "y chillanejo", Ramón Vinay, agradeció a los representantes de la Municipalidad y a todos los habitantes de la Comuna de Las Condes, la medalla con que ese cuerpo edilicio premiaba su destacada trayectoria.

—"El más digno embajador de su patria, como lo dijo el alcalde Ramón Luco, ha dado a conocer y ha hecho sobresalir el nombre de su país como ningún otro diplomático".

—"Son pocos los chilenos, agregó el Alcalde, que pueden ostentar mejor el nombre de embajador como Ramón Vinay. Y ello porque además de arte indiscutido lo ha hecho con verdadero amor patrio en todos los países en que se ha presentado".

Luego de hacer una breve reseña de la vida

(a la pág. 12)



Al cantante lírico chileno no le son necesarias las palabras. Su rostro expresivo compite con la más hermosa de las voces con que cuenta Chile.

Electoralismo de sectores empresariales preocupa a trabajadores metalúrgicos

LA INQUIETUD de los trabajadores metalúrgicos por la inestabilidad de trabajo, motivada por lo que calificaron cómo "electoralismo de los sectores empresariales", plantearon ayer al mediodia al Jefe del Estado los dirigentes de la Confederación de Trabajadores Metalúrgicos.

Manuel Contreras, Vicepresidente de la Confederación, señaló al término de la entrevista con el Presidente Frei en la que participaron cerca de 200 trabajadores de este gremio, que existe inquietud entre empleados y obreros metalúrgicos ante las amenazas de despido de algunas industrias metalúrgicas que no pueden aducir una baja de producción.

Expresó el dirigente sindical que estas amenazas de reducción de personal están motivadas por "fines electoralistas". Se negó si, a identificar políticamente a estos industriales, limitándose a calificarlos como "sectores empresariales".

Los trabajadores metalúrgicos hicieron presente, además, al Presidente Frei sus agradecimientos por su gestión como Mandatario y destacaron que durante esta Administración se han logrado innumerables beneficios para los trabajadores y sus organizaciones gremiales.

200 personas pertenecientes a la Confederación de Trabajadores Metalúrgicos se entrevistaron con el Presidente Frei para agradecer las realizaciones de su Gobierno.

DIRECTIVA DEL PDC

La directiva del Partido Demócrata Cristiano, que encabeza el senador Benjamín Prado, se entrevistó, después del mediodía, con el Presidente Frei para analizar diferentes asuntos laborales.

El Vicepresidente del Partido Demócrata Cristiano y mediador en el conflicto de los empleados semifiscales, senador Ricardo Valenzuela, destacó que este estaba a punto de solucionarse y que sólo resta llegar a acuerdo en el punto referente a las escalas de sueldo, el que en todo caso está contenido en el proyecto que se trata en el Congreso.

FOTOGRAFOS

Un pergamino entregaron al Presidente Frei los directivos del Sindicato Profesional de Fotógrafos, que ayer visitaron al Jefe del Estado en el día de la celebración del sexto aniversario de la fundación de su organización.

EL TENIENTE

El Presidente de la Sociedad Minera "El Teniente", Eduardo Simián, ultimó ayer en la tarde con el Presidente Frei los preparativos para la ceremonia de inauguración de las obras de ampliación de "El Teniente".

El Presidente Frei presidirá esta ceremonia, que se realizará el próximo 8 de agosto.

CONFERENCIA DE FLETES

El Gobierno solicitó oficialmente a los representantes en nuestro país de la Conferencia de Fletes de las Costas del Pacífico Latinoamericanas, que dejen sin efecto la medida de alzar en un quince por ciento todas las faenas de carga y descarga que se efectúen por los puertos de Valparaíso, San Antonio y Arica.

La petición fue formulada por el Ministro de Economía, Carlos Figueroa, quien subroga al Canciller Valdés en el Ministerio de Relaciones Exteriores. El Ministro Figueroa se reunió ayer con los representantes de la Conferencia de Fletes y con miembros de las más importantes asociaciones de importadores y exportadores del país.

INVESTIGAN VOLANTE

El Subsecretario del Interior, Juan Achurra, informó que se investiga el origen de un volante repartido ayer en el centro de Santiago en el que se atribuyen al Presidente Frei intenciones de impulsar un golpe de estado, ante la violencia desatada por elementos extremistas.

Me parece descabellado el planteamiento de un eventual golpe de estado del Presidente de la República —dijo Achurra—. El Presidente Frei ha sido extremadamente claro en manifestar reiteradamente su interés en asegurar la pureza y corrección del acto eleccionario. Por lo demás la conducta de toda un a vida, su indiscutible espíritu democrático de respeto a las leyes y la constitución, desmienten de por sí cualquier imputación en tal sentido".

Destacó el Subsecretario del Interio que el volante, firmado por la Sociedad de Defensa de la Familia y la Tradición está siendo estudiado por la asesoría jurídica del Ministerio del Interior y que Carabineros e Investigaciones tienen orden de proceder con la máxima celeridad en la investigación de esto.

JEFES DE FUERZA

Esta semana quedarían dictados los decretos que designan a los Jefes de las Fuerzas que actuarán en la elección presidencial de septiembre.

El Subsecretario del Interior señaló que deben ser designados 400 Jefes de Fuerza para 270 comunas y otras circunscripciones electorales.

MINISTRO FRANCES

El Director del Protocolo, René Rojas, dio a conocer ayer la visita que efectuará a nuestro país a partir del sábado próximo el Ministro de la Reestructuración Administrativa de Francia, Philiphe Marlowe. El Secretario de Estado francés permanecerá cinco días en Santiago y sostendrá entrevistas con el Presidente de la República y con el Ministro de Hacienda.

EMBAJADOR DE PAKISTAN

Hoy quedara acreditado ante nuestro Gobierno el nuevo Embajador de Pakistán, Abdul Momin, al entregar, a las 10.30 horas, copia de sus cartas credenciales al Ministro Subrogante de Relaciones Exteriores, y titular de Economía, Carlos Figueroa. A las 11.30 horas, el diplomático presentará al Presidente Frei sus cartas autógrafas.

EL PROXIMO SABADO llegará a SANTIAGO EL NUEVO Embajador de Inglaterra en Chile, D. H. T. Hildyard, quien reemplazará en sus funciones a Cecil Mason. El diplomático inglés presentará sus cartas credenciales al Gobierno próximamente.

Teniente naval premiado en USA

Gerardo Hiriart, teniente primero de la Armada Chilena, obtuvo recientemente en la Escuela Naval de Post Graduados de Monterrey, Estados Unidos, el Premio del "Comando del Sistema Naval de Buques", al recibir sus títulos de Master en Ciencias e Ingeniería Mecánica.

El premio y una carta especial de recomendación le serán entregadas al superior inmediato del marino chileno en una ceremonia adecuada.

La Comandancia en Jefe de la Armada recibió la siguiente carta en que se comunica la distinción obtenida por el teniente Gerardo Hiriart:

Almirante Fernando Porta Angulo
"Comandante en Jefe de la Armada.
"CHILE
"Estimado Señor:

Es para mi una satisfacción muy especial informarle "que el Teniente 1° Sr. Gerardo Hiriart, quien recientemente obtuvo "sus títulos de Master en Ciencias e Ingeniería Mecánica del Departamento de Ingeniería Mecánica de la Escuela Naval para Post Graduados" "Le ha sido conferido el Premio del "COMANDO DEL SISTEMA " NAVAL DE "BUQUES", por su sobresaliente desempeño obtenido en sus estudios en "La Escuela de Post Graduados en la Universidad de Monterrey, California".

El premio consistente en un Galvano grabado y una Carta de recomendación ha sido enviado a su Superior inmediato para que éste los entregue al interesado en una Ceremonia propicia.

Respetuosamente.

T. Sarpkaya
Profesor y Decano
Depto. Ingeniería Mecánica

Asistentes sociales de la Armada

DURANTE LA SEMANA del 3 al 8 de agosto se efectuará en Santiago una Convención de las Asistentes Sociales de la Armada, la que es patrocinada por la Comandancia en Jefe y organizada por la Jefatura del Departamento de Bienestar Social de la Institución.

Dicha Convención tendrá como objetivo evaluar la labor de Asistencia Social, que realiza el Servicio de Bienestar de la Armada, mediante sesiones de trabajo que se realizarán en el Recinto Naval de la Quinta Normal.

Las Asistentes Sociales efectuarán visitas a Centros Comunitarios y otros lugares de interés de la capital, además de charlas sobre "Relaciones Humanas" y Planificación Social" que dictarán reconocidas profesionales de Santiago que han sido invitadas.

Las Asistentes que concurren a la Convención presentan servicios en los Subdepartamentos de Bienestar Social de la Armada en Santiago, Valparaíso, Talcahuano, Puerto Montt y Punta Arenas.



Los participantes en el Curso del Ministerio de Educación para Directores de Escuelas se reunieron con el Jefe del Estado en el Gran Comedor de La Moneda.

José Margulis:

La estadística: algo vital para buena marcha portuaria

Chile tuvo en el ingeniero José Margulis Deus, un importante participante a la conferencia del II Grupo de Trabajo de Estadísticas Portuarias, de la Asociación Regional Latinoamericana de Puertos del Pacífico (ARELAP), que se desarrolló en Viña del Mar. Se trata de un profesional de dilatada trayectoria, Jefe del Departamento de Explotación, en la Empresa Portuaria de Chile. Anteriormente se desempeñó como ingeniero de Shell y como profesor de la Universidad Santa María antes de integrar el Servicio de Cooperación Técnica de la CORFO, a fines de 1966 fue contratado por EMPORCHI.

Su misión en CORFO consistió en estudiar la posibilidad de poner en marcha un trabajo de mantenimiento en los puertos operados por la empresa, para lo cual se designó una comisión mixta. Fue así como en 1966 entregó un plan piloto en que señaló la necesidad de disponer de personal técnico y proporcionó los procedimientos reales para llevar adelante la mantención preventiva.

A raíz de ese informe recibió la proposición para asumir las funciones de ingeniero jefe del Departamento de Mantención de los servicios portuarios. Allí comenzó su carrera en el puerto, ocupó el cargo de Director Subrogante, en ausencia del titular y asumió la jefatura de explotación tan pronto se dio origen a este departamento que tiene por objetivo, llevar adelante una política racional en los aspectos operacionales, tarifarios, estadísticos y de concesiones de la Empresa Portuaria de Chile.

Recientemente recibió un ofrecimiento de las Naciones Unidas para hacerse cargo por seis meses de un grupo de expertos que se reunirá en Santo Domingo, donde se espera poner en práctica un sistema de mantenimiento en 19 industrias de un total de 30 que existen en el país y que dependen de la C O R D E organismo similar a la CORFO de Chile.

El viaje debe producirse en los primeros días de agosto. En relación a la importancia que concede a ARELAP, dijo que tomo parte en tres conferencias de los grupos de trabajo de la organización. Una de tarifas en Colombia y otra de operaciones y tarifas celebrada en Ecuador, para intervenir en estadísticas en Chile. ARELAP permitirá obtener en el aspecto estadísticas, tarifario y operacional, conclusiones que llevarán a la Empresa Portuaria de Chile, en particular, a un mejor nivel de eficiencia en todos los puertos. Nos va a permitir comparar nuestros rendimientos con los restantes países de ARELAP. Comprobar los avances, los defectos y virtudes, para aprovechar la experiencia que harán de este conjunto de puertos del pacífico, elementos reales y valederos de los países miembros de la organización".

"En las reuniones que se han desarrollado se analizará las formas de operar de los puertos, las causas de la diversidad de métodos existentes y la organización portuaria. En el campo de la estadística se ha cumplido ya una meta con la implantación por parte de Perú de las recomendaciones de ARELAP, emitidas en 1969, lo que también se producirá en Chile en fecha muy próxima e igualmente, en Ecuador".

Sobre las anunciadas alzas de fletes marítimos, señaló "esto va a tener que discutirse y lo haremos en la octava conferencia plenaria de ARELAP que se hará precisamente en Chile, probablemente en octubre de este año ARELAP rechaza esta posición inconsulta de las alzas de fletes que a la larga producen perjuicios a la economía de los países a los cuales afecten estas alzas".

Sobre la trascendencia de las estadísticas a nivel de EMPOCHI y a nivel de ARELAP manifestó que "para la Empresa Portuaria de Chile, permitirá obtener un sinnúmero de indicadores que revelarán la proyección de los tonelajes que se van a movilizar en el futuro, facilidades que deben tener los puertos frente a esta situación. Indicadores técnicos y económicos de la operación. Comprobar las virtudes y fallas de los puertos y las ventajas de unos en relación a los otros, considerando su infraestructura y personal, etc. En cuanto a ARELAP hacer que el lenguaje estadístico de los países miembros sea comparable".

Refiriéndose a las determinaciones más importantes de la Reunión del II Grupo de Trabajo de Estadísticas Portuarias, expresó: "Se han adoptado resoluciones y acuerdos en cuanto a lograr que la estadística sea un elemento útil para la determinación de los costos portuarios. Asimismo, llevará cada país, una estadística de las pérdidas que sufre la mercadería, ya sea en su puerto de embarque o de destino o intermedios, estableciendo la responsabilidad portuaria en estas pérdidas. En este sentido Colombia (COLPUERTOS) ya lleva esta estadística. También se acordó llevar una estadística del tiempo de permanencia de las mercancías en los recintos portuarios, considerando su incidencia en el desarrollo portuario por ese mayor tiempo que permanecen las cargas. Se acordó hacer publicaciones trimestrales a nivel de ARELAP sobre el movimiento de toneladas, de algunos indicadores que permitirá la comparación y análisis. De igual modo, proporcionar todo tipo de antecedentes en cuanto a la ubicación geográfica de los distintos puertos de los países miembros de la organización para que los usuarios de los puertos se interesen con el transporte marítimo hacia esos puertos.

JOSE MARGULIS, delegado de Chile a reunión de ARELAP.

Sobrecargan fletes en el litoral de Chile

EL MINISTRO DE ECONOMIA, Carlos Figueroa, manifestó que estaba estudiando la decisión de la Conferencia de Fletes del Pacífico Latinoamericano, de sobrecargar en un 15 por ciento toda la mercadería a cargar y descargar en los puertos de Arica, San Antonio y Valparaíso.

La Conferencia de Fletes celebrada en San Francisco, California, acordó esta medida señalando que *"durante los últimos seis meses los transportadores miembros de esta Conferencia han experimentado numerosos paros laborales y problemas crecientes de congestión en la mayoría de los principales puertos de Chile. Las demoras de los barcos, resultante, de esto, obligó a los transportadores a revisar la estructura de costo desde y hacia esta área y tomar acción en un esfuerzo para recuperar algo del aumento de costo para servir los puertos de esta nación".*

"A partir del 5 de agosto de 1970, un sobrecargo del 15 por ciento se le imputará a toda mercadería a cargar o descargar en los puertos de Arica, San Antonio o Valparaíso. A partir de la misma fecha el sobrecargo de dólares por carga aplicado desde y hacia San Antonio, será anulado".

Agrega el informe que *"la Conferencia está consciente de la seriedad de ésta acción, pero el aumento en el costo ha alcanzado tales proporciones que los transportadores no pueden operar los barcos del mercado con Chile, sobre la base del costo normal de otros puertos que sirven".*

El Secretario de Estado agregó que por lo que se ve, el acuerdo de la Conferencia Internacional será imposible de modificar, siendo este problema más importante para los exportadores que para los importadores.

Dijo esto porque, en el caso de los exportadores, según el Ministro, no les queda otra alternativa.

Finalmente, reiteró que esta situación esta siendo analizada y que la no aprobación de esta alza podría significar que no lleguen barcos extranjeros a puertos chilenos.

Para levantar viviendas en zona del sismo:

Perú adopta ejemplo de Chile: autofabricación

General en Retiro del Ejército peruano, Máximo Verastegui, interesado en la Autofabricación de Viviendas, como una solución para reedificar las zonas afectadas por el último sismo que sacudió a la República hermana.

Verastegui, en representación del Gobierno Peruano, visitó los Centros de Autofabricación que Corhabit ha instalado en diversos sectores de Santiago, para recoger en el terreno mismo la experiencia de este ventajoso sistema para llevarlo al Perú como una solución habitacional.

Eduardo San Martín, Vicepresidente de Corhabit acompañó al General Verastegui en este recorrido, indicándole las modalidades, costos y aplicación del nuevo sistema de Autofabricación, datos que recogió y anotó debidamente el General, quien aparte de su rango militar, ostenta en la República Peruana el cargo de Coordinador de la Oficina Nacional de Desarrollo Comunal, institución que se dedica preferentemente a la atención exclusiva del sector rural, velando por las necesidades de la comunidad peruana.

Al finalizar el recorrido, el General Máximo Verastegui nos manifestó: "Esto es justamente lo que necesita Perú para entregar una vivienda en un tiempo corto y a un costo mínimo a esas familias azotadas en forma tan violenta en el último terremoto de que fuimos víctimas. Me preocupa especialmente la ciudad de Huaraz. Es allí en donde llevaremos a la práctica este novedoso y efectivo sistema". Agregó seguidamente Verastegui: "El pueblo chileno ha sido generosísimo con nosotros en la hora de esta desgracia y ahora con esta mano que nos tiende Eduardo San Martín, en depositar en nosotros su confianza para que apliquemos sus sistemas de Autofabricación en Viviendas peruanas. Estamos seguros que Perú se reconstruirá rápidamente como también levantará el nivel comunitario de nuestro pueblo".



EL GENERAL (R) del Ejército Peruano Máximo Varastegui declaró que estaba altamente impresionado con el sistema de autofabricación de viviendas que está aplicando Chile. Lo llevará como ejemplo para reedificar la zona afectada por el terrremoto.

Hoy serán funerales del bombero Reyes

A LAS 16 HORAS de hoy se efectuarán, en el Cementerio General, los funerales del Voluntario de la Novena Compañía de Bomberos Jorge Reyes Mora, muerto trágicamente, a escasos metros de la Brigada N° 1 del Cuerpo de Bomberos de Santiago. El trágico accidente ocurrió el lunes pasado, a las 21.55 horas.

Reyes era un joven voluntario de brillante trayectoria. Desde su ingreso a la Novena Compañía en 1954, se destacó por su entusiasmo y responsabilidad, lo que permitió llevarlo, en varias oportunidades, a ocupar cargos de Oficial. Había recibido de premios por quince años de servicio.

Era funcionario de FAMAE, institución que cuenta, por iniciativa del extinto, con una Brigada propia contra incendios, de la que era su Comandante.

Los restos de Jorge Reyes son velados desde ayer en el Salón de Sesiones de la Novena Compañía. Luego de una misa de cuerpo presente, que se oficiará a las 15.30 horas, en el mismo cuartel, el cortejo se dirigirá al Cementerio General, para sepultarlo en el Mausoleo del Cuerpo de Bomberos de Santiago.

De acuerdo con los reglamentos internos de la Compañía doliente, no habrá honores bomberiles.

Autoconstrucción de salas de clases

El Ministerio de Vivienda y Urbanismo ha puesto en marcha un plan extraordinario de autoconstrucción de salas de clases.

El proyecto en realización contempla la construcción de 140 aulas en Santiago, favorece a diferentes comunas y se ejecuta gracias a un convenio suscrito entre pobladores y el Ministerio. Las poblaciones Bélgica y Naltahua, de la comuna de La Granja, se cuentan entre las participantes. En ellas se construirán 10 salas, con capacidad para 500 niños. Estarán anexadas a la escuela número 57 y deberán construirse en el plazo de un mes.

Por otra parte, el plan de equipamiento comunitario hizo entrega de dos locales comerciales para las referidas poblaciones que albergan 308 familias.

LA NACION

a de Tarifas de Fletes

Conferencia de Fletes, o sea junto de armadores de barcon servicios regulares que en los puertos del Pacífico ericano, resolvió alzar en las tarifas de los fletes de en-y salida a las mercaderías que barcan o se descargan en Valparaíso y San Antonio.

gan los navieros, para justifieste encarecimiento, que en puertos son frecuentes los ientos huelguísticos, que gan las estadías de las naves e, asimismo, existen pocas des para las faenas, lo que n obliga a esperas que les an gastos extras, que decompensar con el aumento o arriba mencionado.

do el hecho de que tal elevade los precios del transporte ece las mercaderías que lle-Chile por los puertos indicaque son los de mayor movio, y, en el caso de las expores, suben los costos de lo endemos en el exterior, el Go-estudia el asunto para adopmedidas que resulten aconsea fin de aminorar el impacto do.

es fácil imponer a los armadocuyas sedes están radicadas del país, una reconsideración acuerdo, aunque naturalmenhay duda de que se intentará urso. Será preciso, en todo cabuscar otros caminos para evis daños a que hacemos men-

ternacionalmente se estima rededor de un 14% del valor e una mercadería el costo del Elevar éstos, por lo tanto, en 5%, representa un encarecio de las mismas que alcanza promedio de 2.1%. No se trata, alidad; de un porcentaje cuanpero, entre nosotros, con la ón en constante acecho, es ensable actuar con efectivipara eliminar tales causales de ecimiento.

solución tiene algunas saliique ya tiene bajo examen la idad gubernativa, cuando se de artículos de importación. caso de las exportaciones, escargo, en no pocas ocaciones, caría dejar fuera de compea nuestros productos en los dos extranjeros, hasta los se llega, por lo común, con escasos márgenes de utilidad, a la intensa competencia allí predomina.

erá, por lo tanto, delicada la tae encontrar la ecuación de brio que borre o disminuya ectos de tal alza de los fletes, cuyas repercusiones pueden transformarse en graves para la economía nacional y para la contención del proceso inflacionario.

Se nos ha impuesto una resolución que escapa a toda posibilidad cierta de control directo por parte del Gobierno, y habrá que resignarse a ella —aunque sea injusta y hasta abusiva— a causa de la dependencia en que el país se encuentra, en cuanto a fletes marítimos, de voluntades externas, de empresas que sólo buscan su ganancia, haciendo caso omiso de otras consideraciones.

Este hecho pone de relieve la verdadera importancia de la política adoptada por el actual Gobierno en lo que se refiere al fomento de la marina mercante de bandera nacional. Cuando dispongamos de un tonelaje suficiente a flote para servir nuestros intercambios con el exterior, estas imposiciones de los armadores de otras nacionalidades no podrán ejercerse con tanta libertad; pues bien, podrá desviarse el flete de lo que compramos o vendemos en los mercados internacionales, hacia nuestras propias naves. Y, en el peor de los casos, cuando el costo de recalada suba en puertos chilenos, el mayor precio quedará dentro de la economía interna, pues los armadores serán chilenos o el Estado quienes perciban el recargo.

La Empresa Marítima del Estado y diversas compañías navieras chilenas han realizado un programa muy vasto de adquisición de barcos, alentadas por las facilidades de diversos órdenes que el Gobierno les ha proporcionado, entre las que figura el pago de un draw back, del que antes nunca gozaron, y con cargo al cual están financiando la compra de sus nuevas unidades.

Unicamente esta independencia del país frente a servicios exteriores nos asegurará auténtica soberanía económica. La Administración Frei, comprendiéndolo en todos sus alcances, no ha escatimado sacrificios por impulsar el desarrollo mercante, en lo que ha logrado éxitos notables ya que se ha elevado el tonelaje disponible en casi un 30% desde 1964 a esta parte y, con la llegada de nuevos barcos, ya anunciada, ese crecimiento subirá considerablemente.

Habrá más trabajo para tripulantes nacionales, inversión remunerativa para capital interno, buenas expectativas para oficiales y funcionarios administrativos y la certeza para el comercio importador y exportador de disponer con oportunidad de fletes suficientes y a precios razonables.

arrollo Comunitario

Conferencia Interamericana sobre llo de la Comunidad se cerró, con on una declaración suscrita por los os de 15 países que lleva el nomde "Declaración Santiago". El nto es importante porque refleja nsamiento común en materia de llo social que abre una perspectiva rdinación en todo el continente. El cho de que un mismo cuerpo de florezca simultáneamente en toda a Latina hace ver hasta qué punto ticipación popular constituye una sta histórica a un desafío concreto.

eclaración Santiago hace notar que bdesarrollo no es un fenómeno ente accidental y desvinculado de la encia exterior. Al contrario, "el desay el subdesarrollo se han gestado iviendo un sólo fenómeno", siendependencia no sólo un hecho paraleo, además, una de las causas del arrollo.

bién se hace ver que las diversas as de desarrollo de la comunidad ido exigidas por la aparición de la ad del subdesarrollo. En otras palaque no se trata del producto de la ación de algunos técnicos aislados, de una respuesta reclamada por dades económicas y sociales objeti-

advierte en la declaración contra el peligro de concebir los programas de desarrollo de la comunidad solamente como un instrumento al servicio del desarrollo económico, olvidando la incorporación masiva de sectores marginados que es, no obstante, el eje de la nueva concepción de participación popular.

Este tipo de distorsión conduce fácilmente a reducir los programas de participación popular a proyectos elaborados desde arriba y donde se deja a los interesados en la calidad de receptores pasivos de una ayuda estatal. Por este camino, se deja de lado la gestión popular directa que es precisamente la finalidad de los programas. El delegado chileno aseguró en el discurso de clausura que precisamente tomando en cuenta este factor, se recomendaba la adopción de fórmulas que dejaran en los propios beneficiarios la toma de decisiones fundamentales.

El hecho de que los delegados concluyeran que en la mayoría de los países latinoamericanos los programas de desarrollo de la comunidad no estuvieran debidamente vinculados con el sistema nacional de planificación es, sin duda, un vacío sustancial; pero no puede disminuir la importancia lo que se ha conseguido y, sobre todo, del hecho de que los especialistas en desarrollo de la comunidad tengan ya una imagen bastante clara de las dimensiones y la naturaleza de su labor.

Investigación Sobre "Campaña del Terror"

Desde que se abrió en la Cámara de Diputados la investigación sobre la llamada "campaña del terror", se han realizado esfuerzos desde órganos y corrientes políticas de derecha por neutralizar y aún desacreditar su fiscalización. Se ha dicho que se trataría de la "campaña de la verdad" y que, por tanto, no cabe tratar como una investigación policial lo que se estima un sano esfuerzo publicitario.

Estos defensores de la "campaña del terror" están olvidando que el problema es sólo secundariamente de contenido. Lo más importante es que se trata de una campaña tendiente a influir sobre el electorado y cuyos autores se empeñan en permanecer ocultos. Utilizan nombres fantasmas como "Chile Joven" o "Acción mujeres de Chile", pero jamás se identifican con claridad.

Cualquiera que sea el grado de verdad o distorsión que contenga la campaña, el hecho que debe preocupar al Parlamento chileno es su carácter clandestino. En una materia que afecta tan directamente a la soberanía nacional, como una elección de Presidente de la República, toda campaña de publicidad debe ser pública. Admitir la formación de sociedades secretas es un precedente peligroso porque abre el camino a la intervención del capital extranjero en nuestra vida política.

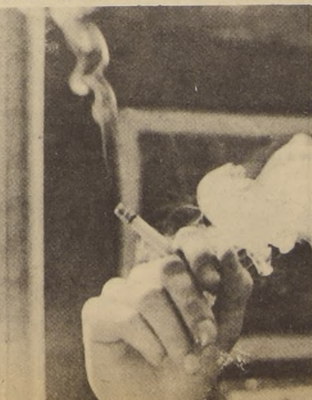
En ese sentido, los responsables de esta campaña, cualquiera que sea la justificación que elaboren, ya parten con un antecedente negativo: el hecho mismo de ocultar su identidad. Si se trata simplemente de una "campaña de la verdad" y el financiamiento que tienen es legítimo ¿por qué esconder la cara?

Párrafo aparte merece la vinculación de esta campaña con la candidatura Alessandri y con el Partido Nacional. Ya se ha hecho notar que si existe una contradicción entre lo que Alessandri afirma en público y lo que sus partidarios hacen por su cuenta se está descubriendo una grieta en el movimiento alessandrista que hará imposible en el futuro, no sólo una propaganda homogénea, sino una línea de acción política común. Pero en realidad, el empleo derechista del recurso del terror frente al comunismo está probando simplemente que la derecha no tiene nada positivo que ofrecer al electorado. Agotada su doctrina, imposibilitada para hacer una defensa pública de un capitalismo en completa decadencia, la única arma política de la derecha es presentarse como un mal menor. Se presenta como una salvación frente al comunismo, como una salvación frente a la politiquería, como una salvación frente a la fuerza positiva y renovadora de la Democracia Cristiana, pero no ofrece a su vez ninguna solución de fondo a los problemas nacionales. Es una plataforma esencialmente negativa. Contando a sus espaldas con la Administración Alessandri, elude hábilmente basar su propaganda en conquistas o realización del período 1958-1964, al revés, su propio candidato ha afirmado que el hecho de haber sido ya Presidente de la República constituye una desventaja frente a sus adversarios.

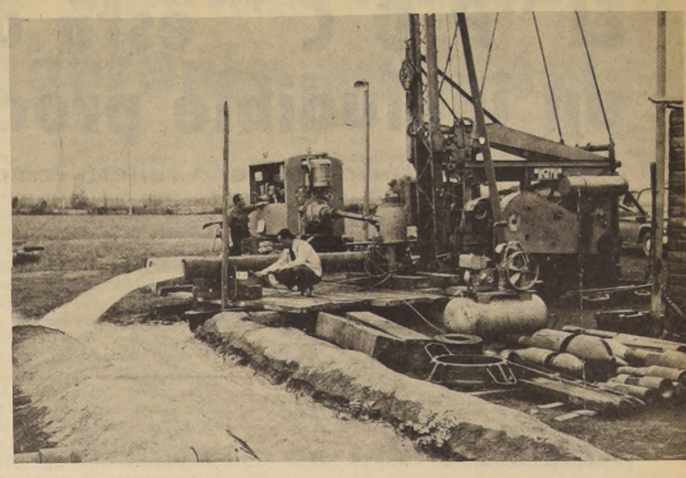
Las campañas del terror y no sólo contra el comunismo— son la única doctrina que le queda a la derecha chilena, como lo prueban el número de artículos que la prensa de derecha consagra a combatir a los países socialistas, dentro y fuera de períodos electorales. Como no tiene nada que ofrecer, especula con el miedo.

Cigarrillo Inofensivo

Es de creer que ya pronto los fumadores se puedan entregar al placer de fumar sin sentir arrepentimiento. Los laboratorios de las "Hauni-Werke" en Hamburgo, el mayor productor de máquinas para la industria de cigarrillos, están trabajando en las bases de cigarrillo inofensivo. El procedimiento en vista es el siguiente: Máquinas especiales transformarán el tabaco en polvo. Este polvo es mezclado con agua y con aglutinante. Los químicos analizaron esta pasta, comprobando la existencia de nada menos que 600 sustancias. Una vez descubiertos los componentes nocivos, son extraídos. A continuación la pasta es transformada, sobre una cinta larga, en una especie de hojas, las que pueden ser elaboradas de modo tradicional para la fabricación de los cigarrillos. Los ingenieros de la empresa hamburguesa ya desarrollaron máquinas especiales para producir el cigarrillo inofensivo. Mediante este proceso no sólo es posible conservar el típico gusto del tabaco, sino también se pueden agregar varios aromas al tabaco, tales como vainilla, frambuesa, fresa o aspérula. El día que los investigadores hayan perfeccionado el proceso de la desintoxicación del tabaco, se podrá iniciar, la fabricación en serie de los cigarrillos inofensivos.



La Iniciativa en el Crecimiento Económico



Es grande la abundancia, aquí como en otras partes, de personajes y personajillos que se adjudican a sí mismos el calificativo de técnicos y que opinan, encaramados en su suficiencia, sobre el progreso nacional, sus caminos y necesidades.

Aparte de su lamentable ignorancia, tales opinantes, por lo común, se encuentran al servicio de intereses muy particularizados, que buscan la manera de ablandarse el terreno para lograr mejores perspectivas para sus propios negocios, cuyo desenvolvimiento raramente coincide con las conveniencias nacionales.

Se habla así, en estos días preelectorales de la necesidad de crear trabajo y de expandir la riqueza; los propagandistas del privilegio tradicional sostienen que las fuentes de ocupación sólo nacen de la iniciativa privada y que, por lo tanto, debe otorgarse a ésta toda clase de facilidades para desarrollar su empuje.

Parecen ignorar que el Estado adopta y pone en práctica iniciativas de extraordinaria importancia e influencia económica y que, a través de asociaciones con grandes empresas de mucha experiencia internacional, pueden formar organizaciones productivas que están llamadas a contribuir de modo muy efectivo en el crecimiento material.

También existe la posibilidad de la empresa comunitaria, que nace del esfuerzo de grupos de trabajadores y el apoyo financiero de la comunidad, y a través de la cual es posible dar vida útil a millares de explotaciones que jamás la empresa privada abordará, porque lo que el capital particular busca es el lucro y no simplemente —como es el caso de la entidad comunitaria— el dar trabajo adecuadamente remunerado a sectores de la población que carecen de él o no tienen la seguridad de mantenerlo en organismos de propiedad particular e incluso estatal.

Pero, sin duda, el mayor de los defectos de la libre iniciativa económica radica en su incoherencia y dispersión, en su falta de una dirección orientadora hacia el cumplimiento de programas o planes debidamente estudiados, que converjan hacia una finalidad de beneficio colectivo, social, económico o cultural.

En los países pobres—que disponen de muy escasos capitales, permitir la dispersión de inversiones, que muchas veces significa duplicarlas sin objeto o despilfarrarlas en actividades superfluas—representa un grave error sustraerse a una planificación racional del crecimiento productivo y comercial.

El empresario privado, corrientemente, resiste incorporarse a estos regímenes racionales de avance económico. Busca el inversionista particular producir aquello que le da más ganancias, es decir, artículos suntuarios que adquieren sólo los sectores de elevados ingresos. O se dedica al comercio de lujo, de entretenimientos sofisticados, establecimientos a la moda de los ricos y otras formas de colocación de dinero que rinden en abundancia, pero que no van destinados a solventar necesidades y urgencias de la masa consumidora, que es la más digna de la atención en estos sentidos, y que tampoco requieren de aprovisionamientos en gran escala.

Durante la actual campaña política se ha lanzado a los medios de comunicación, hablada, televisada o escrita, a un sinnúmero de panegiristas del empresarismo privado, que prometen dar empleo a toda la población a través de sus iniciativas. No se dice si tales realizaciones encajan en planes coordinados de avance socio-económico. Se guarda silencio al respecto, pretendiendo revivir la anticuada e ineficaz suposición de que el capitalista que invierte su dinero es un benefactor de la comunidad, sin que nadie se preocupe de si tales inversiones van a obtener sólo cuantiosas ganancias, sin prestar atención alguna a las verdaderas necesidades del pueblo.

La inversión, la iniciativa, el empuje, son, en realidad, indispensables; pero solamente en cuanto ellas se inserten a una planificación inteligentemente preestablecida. El avance desperdigado e inconexo produce una apariencia de actividad saludable, pero, en definitiva, no significa solución alguna para el problema del crecimiento, para la creación de un proceso de desarrollo capaz de seguir autogenerándose, que es la única fórmula para asegurar un porvenir que no esté sujeto a las meras conveniencias de determinados grupos que al obtener monopolios virtuales del aparato económico, enajenan la voluntad de acción de las grandes mayorías y perpetúan la injusticia y las incapacidades colocadas en posiciones de decisión.

El Despertar de la Metrópoli

Un conocido locutor deportivo, que interviene en un programa de TV de mucha audiencia, se quejaba del nuevo rostro que, a su juicio, ofrece nuestro país, rostro severo, agrio la mayoría de las veces, poco dado a la risa o a las bromas, como si de pronto el tradicional humor chileno, la famosa "chispa" nacional, se hubiese extinguido. ¿Es que ya nuestro país no es la "copia feliz del Edén" que canta nuestro himno patrio? ¿Qué ha ocurrido entre nosotros para que la talla haya sido desplazada por el comentario sarcástico, duro, agresivo, muchas veces? Y mejor aún, ¿han ocurrido realmente estos cambios tan poco favorables a nuestra idiosincracia?

La verdad es que tales cambios se están produciendo, quierámoslo o no. Hasta hace una decena de años, Santiago era una ciudad provinciana con pretensiones de metrópoli internacional. Todos se conocían. Uno siempre se encontraba con la misma gente en las mismas partes, incluso en las noticias de prensa y radio. Pero de pronto las pretensiones de gran metrópoli dejaron de serlo, y Santiago, la capital de Chile, se desperezó como un gran monstruo dormido, y su nuevo rostro, de auténtica urbe internacional, mostró a los aún azorados santiaguinos los mil visajes que la vida metropolitana, bullente y móvil, ruidosa y estridente, despiadada y anónima, es capaz de exhibir.

Es decir, los grupos de tipos provinciano con los que los santiaguinos estaban acostumbrados a tratar, fueron engullidos por esa enorme multitud que hasta pocos años atrás permanecía invisible. No es que nuestro país haya dejado de ser "la copia feliz del Edén". Sigue siéndolo, pero ahora integrado a una humanidad en ebullición, ya no como una isla de tipo paradisíaco, defendida por altas cordilleras y la inmensidad del Pacífico, sino como una nación que no puede desconocer su compromiso con el conglomerado de naciones que conforman la Tierra. Hasta hace algunos años nuestro país era una inmensa platea, donde los chilenos se instalaban cómodamente a contemplar los acontecimientos externos, así fuesen guerras mundiales, revoluciones, o grandes calamidades.

En el mundo actual, para bien o para mal, no hay cabida para los espectadores. El auge de los medios de comunicación de masas ha convertido en actores a los pueblos más remotos de la Tierra, los ha comprometido en la lucha por la integración humana, por el mayor conocimiento y respeto mutuos. A su vez, en nuestro país, la política de participación popular puesta en vigor por el actual Gobierno ha incorporado a la vida activa a grandes conglomerados humanos, y seguirá incorporándolos, de tal manera que, en Santiago al menos, el rostro individual perderá cada día más su alentadora presencia, diluido entre los miles y miles de nuevos rostros que se incorporan a la vida metropolitana.

El Paraíso no existe en este mundo. En todas las tradiciones religiosas, aún entre los pueblos más aislados y primitivos de la Tierra, hay la creencia de que el hombre una vez tuvo el Paraíso y lo perdió. Por paradisíaco que aún podamos considerar a nuestro país, la verdad es que cada día deberá integrarse más a la vida mundial, y latir bajo sus múltiples inquietudes, muchas aterradoras pero otras plenas de esperanzas para un futuro mejor.

Z.

Presidente Nacional Senador Benjamín Prado:

"El "P D C" está dispuesto a seguir ahondando un ineludible proceso transformador en Chile"

Jefe de la Democracia Cristiana reiteró compromiso de su colectividad con Chile y sus grandes mayorías populares

UN DETENIDO análisis de la actualidad política nacional, del significado que para el desarrollo político, económico, social y cultural del país tiene la gestión gubernamental del Presidente Frei; de las perspectivas que para las grandes mayorías nacionales abre la candidatura de Radomiro Tomic, y la reiteración del compromiso que con Chile —como alternativa pluralista y democrática— tiene el PDC, fueron los aspectos sobresalientes del discurso pronunciado anoche por cadena parcial de emisoras, por el Presidente del PDC, senador Benjamín Prado.

El parlamentario se dirigió a la opinión pública con motivo de conmemorarse el Trigésimo Aniversario de su colectividad.

Expresó el senador porteño:

Inquietud social



"Chilenos que me escuchan. Democratacristianos de Chile:

"Estoy seguro que muchos de Uds., están profundamente preocupados en estos días, de un cierto clima de inseguridad personal y de ausencia de respeto y consideración por algunas jerarquías de valores que forman parte esencial de toda sociedad humana organizada, y de toda nación estable, como ha sido Chile durante tantos años. Desórdenes entre los estudiantes; violencia de campesinos que invaden tierras ajenas; ocupación de terrenos por masas de pobladores que desafían la ley y la autoridad chilenos, especialmente jóvenes, que asaltan Bancos y Armerías y proclaman que la justicia para el pueblo sólo puede lograrse en Chile a fuerza de metralleta y dinamita.

Muchos chilenos viven con temor e incertidumbre, confundidos y desorientados por todo lo que se lee, se ve y se oye incesantemente, en un Chile que ya pareciera haber perdido para siempre la paz y el sosiego social.

Pero, junto a ustedes, hay miles de familias que viven en poblaciones feas y hoscas, oscuras, malolientes y tristes; que trabajan en el fondo de las minas; que se suceden de padres a hijos, para trabajar como peones en el campo, o que viven trabajando a veces, comiendo a veces.

Dos clases de chilenos



Han pensado, quienes me escuchan, que éstas son dos clases de chilenos. A unos les preocupan las amenazas a la tranquilidad de su existencia, a su forma de vida privada, a su patrimonio, a sus ahorros. Es un temor de que la vida, como ha sido hasta aquí, sea otra de aquí en adelante. A los otros, no les inquieta ninguna amenaza contra su propiedad, ni contra su seguridad, porque no las han conocido nunca. Sólo se preocupan, a un plano muy corto, de como podrán vivir hoy, o quizás mañana.

Este es el rostro, chilenos que me escuchan, del desorden social, que también se llama injusticia social y que también se llama subdesarrollo social. La existencia de estas dos condiciones de vida en Chile, es la que genera un abismo que separa, aisla y antagoniza a dos clases, a dos pueblos. Es un fenómeno de toda Latinoamérica. Es también un fenómeno de Chile. En unos se acentúa cada día más el temor; en otros, el rencor.

Los marxistas predican la lucha de clases; las derechas, hablan de violencia y desorden y piden más autoridad y más disciplina social; pero, como lo dijera Tomic, por la vía de una defensa irracional de sus privilegios, ellos "practican" la lucha de clases.

Los jóvenes, más sensibles a la verdad pura, se preguntan a quiénes sirve realmente esta sociedad. Se preguntan, para servir qué intereses, qué valores sociales, se forma hoy día la juventud en las universidades, se preguntan: la ley, ¿impone justicia o ampara la desigualdad? Y se preguntan ¿debemos defender un orden público que no corresponde a un orden social justo?

Esta realidad, que reconoce profundas desigualdades humanas, y que algunos quisieran ignorar, encontró en Chile la Democracia Cristiana, cuando asumió la responsabilidad de Gobierno, en 1964, junto a Eduardo Frei.

Se inicia un proceso de cambios



Quien juzgue con el corazón limpio de intenciones subalternas, lo que se ha hecho en estos seis años, debería sentirse movido a una reflexión que tiene enormes proyecciones en el momento actual que vive el país. El Gobierno de Frei inició la realización de un proceso social y humano que se denominó "Revolución en Libertad". Mientras en los otros pueblos americanos se conoció la revolución sangrienta, en regímenes donde se turnaban dictadores civiles y militares, todos los que llegaban prometiendo orden y disciplina, en Chile, a través del camino de la ley, empezó a cimentarse un proceso de justicia social que atacó a fondo el estado de desigualdad y de subdesarrollo.

Así, el Gobierno demócratacristiano de Frei, alteró el texto constitucional que protegía un "derecho de propiedad", en términos anacrónicos y arbitrarios, válido sólo para algunos y lo convirtió en una posibilidad real de acceso a la propiedad para miles de familias chilenas.

Se dictó y aplicó después la Ley de Reforma Agraria y la propiedad se extendió en los campos a más de 30.000 familias, más de 200.000 chilenos que se incorporaron a otra condición de vida. Las viviendas populares se multiplicaron en miles de barrios, en todas las ciudades y pueblos. Empezó así un proceso de participación que era vital para la subsistencia de la paz social y de la Democracia.

Este primer paso fue seguido de la atención preferente por la educación de niños y adultos, modificándose el sistema de educación en lo cualitativo, para formar mejor al niño, y construyéndose escuelas básicas hasta en los rincones más apartados del territorio. Se empezó así a vencer la ignorancia.

Vino después la organización sindical campesina y la organización de las comunidades de base social, a través de dos leyes que no son una promesa, sino una realidad que hoy conoce el país, en los campos y en las poblaciones.

Empezó el proceso de recuperación del cobre para Chile, paso decisivo e indispensable para el desarrollo del país.

Se introdujo el plebiscito en nuestra Constitución Política, institución expresiva del carácter de árbitro soberano y de instancia decisiva que el pueblo tiene, cuando se discuten las grandes decisiones nacionales, de las cuales depende su destino.

Esta tarea, vasta y profunda, ¿quién podría negarla?, fue la respuesta de seis años de Gobierno Demócrata Cristiano, para modificar un estado de injusticia que penetraba las instituciones económicas, jurídicas, sociales, culturales, y que se llamaba "violencia institucionalizada", engendrando rencor y odio en quienes se sentían desamparados por la ley escrita y por la autoridad vigente.

La Democracia Cristiana reafirma hoy la trascendencia y validéz de este gran proceso de cambios, democrático, necesario y humano, sin el cual es posible, que Chile, al igual que otros pueblos de América, hubiese tenido que presenciar un cuadro de luchas sangrientas entre hijos de un mismo pueblo.

Nuestras posibilidades no están agotadas



Sabe el Partido Demócrata Cristiano que estas relizaciones no agotan ni extinguen nuestra tarea de cambio social. Seis años, con este balance que no puede medirse en cifras frías e impersonales, sino en valores humanos que el pueblo siente, son la primera etapa, en nuestro primer Gobierno. Queda mucho por hacer y el Partido Demócrata Cristiano está resuelto a seguir adelante, extendiendo y ahondando un proceso transformador que es la tarea ineludible de esta hora de Chile. Así, nos sorprende hoy día un nuevo aniversario la Democracia Cristianana chilena, el decimotercero, cuando el pueblo recibe nuestra cuenta y se apresta a dar su veredicto en las urnas del próximo 4 de septiembre.

Creo que tenemos el derecho y el deber de formular al país algunas preguntas fundamentales.

¿Quiere el país que avancemos en esta tarea de desarrollo y de transformación social; o cree que ya basta con lo hecho y que, por el contrario, es ahora necesario detenerse o quizá volver atrás?

Quisiéramos preguntar simultáneamente otra cosa.

¿Aprueba Chile que la Democracia Cristiana haya encarado una etapa de cambios tan decisiva manteniendo pleno respeto por la vida de los chilenos, por la libertad más plena de cada uno de ellos, por el respeto más indiscutido a sus derechos fundamentales y a sus opiniones?

Tenemos que decirle al pueblo chileno que esta doble interrogante nos obliga a analizar las dos alternativas que en términos extremos se están planteando hoy día en el país, en sustitución del proceso que la Democracia Cristiana ha encabezado hasta ahora para cambiar la faz de Chile.

La ultra derecha chilena



Hay una posición retrógrada en una extrema derecha económica y política, que desconoce el diagnóstico social con que iniciamos estas palabras y que, por lo mismo, niega absolutamente la necesidad de un proceso acelerado de cambios y de nivelación de las ventajas y posibilidades sociales para todos los chilenos. Ellos defienden la democracia pero, su democracia se confunde con sus propios intereses y su propia condición de vida. Para ellos, que son la expresión de una pequeña minoría capitalista de Chile, poderosa en riqueza y poder, fue un despojo la Ley de Pedro Aguirre Cerda que creó la Corporación de Fomento, por eso la votaron en contra en el Congreso; no podían aceptar que el desarrollo de la economía nacional fuera cautelado y dirigido por el Estado en representación del bien social. Esta misma ultra derecha creyó que el derecho a sufragio, que es la consagración de la soberanía popular en un régimen democrático, tenía que ser corregido en sus resultados, a través del sistema del cohecho, porque el pueblo carecía de juicio claro acerca de quiénes deberían ser sus gobernantes. Por esa precisa razón, Chile tuvo que perfeccionar la Ley de Reforma Electoral luchando en contra de esta ultra derecha que hoy día habla de participación del pueblo, sin el menor escrúpulo. A comienzos del Gobierno de Frei se opusieron a la modificación del Derecho a la Propiedad y también se opusieron a la Ley de Reforma Agraria y también negaron sus votos a la Ley de Sindicalización Campesina y al pago de los días de lluvia de los asalariados en los campos y no sólo llevaron su oposición al Parlamento, sino que iniciaron una clase de violencia que Chile no conocía hasta estos años, porque hasta ahora, esta ultra derecha se las había arreglado para defender eficientemente sus intereses, a través de todos los Gobiernos que el pueblo elegía. Esta violencia reaccionaria agredió al Ministro de Agricultura en la exposición de la FISA en Santiago; esta violencia organizó a grupos de campesinos ignorantes para que se opusieran a la Reforma Agraria en muchos fundos, incitándolos a resistir a la autoridad y a la Ley; esta violencia mató en Linares a Hernán Mery.

Esta ultra derecha es Jorge Alessandri, rodea a Jorge Alessandri, en todos y cada uno de los personajes importantes que lo acompañan y que trabajan silenciosamente con técnicos, y economistas, para un gobierno que congelará el proceso de cambios. Pero antes tienen que ganar y para ello, no pueden decir que van a volver atrás. Tienen que disimular la identidad política de Alessandri con la ultra derecha, por eso lo proclaman "independiente". Tienen que hacer olvidar al país que votaron en contra de toda ley trascendental para los destinos del pueblo chileno; por eso hablan de participación y hablan de Promoción Popular y de Reforma Agraria, en un engaño colosal, sostenido por una propaganda aplastante, destinada a inducir a una mayoría del pueblo para que vote y elija a Alessandri por lo que no es, por lo que no representa, por lo que no cree.

Este engaño de la ultra derecha, que no significa hoy más de la quinta parte de la opinión del país, será fatal mañana, si la mayoría de los chilenos fuera inducida al dramático error de querer conjurar las tensiones sociales que vive el país, tan propia de una democracia auténtica, al tremendo precio de volver al pasado.

No hay autoridad en base a la fuerza



Chile, educado hoy en sus bases sociales y organizado en sus fuerzas populares, en el campo y en la ciudad, no podrá nunca amś ser inmovilizada metiéndolo en una camisa de fuerza. No será así que se consiga la tranquilidad social, ni la seguridad de vida. El dramático asesinato de Aramburu en Argentina demuestra que ya no existen autoridad ni disciplina, a base de fuerza.

Yo pido a los chilenos que viven de su trabajo, a trabajadores manuales e intelectuales, a los profesionales, a los técnicos y a los funcionarios, al empresario que aporta a su patria sin pedir privilegios, al joven, a la mujer chilena, que no se dejen conducir a una situación de tensiones sociales, de exigencias extremas y, en definitiva, de caos. Esa sería inevitablemente la consecuencia, si triunfara el engaño; porque después del 4 de septiembre el pueblo se haría fatalmente presente para cobrar la palabra a una ultra derecha que disfrazó su verdadero significado presente, para recuperar un poder que no podrá conservar, sino al precio de sacrificar la democracia.

Frente a esta ultra derecha política y económica encabezada hoy por el Sr. Jorge Alessandri, la Democracia Cristiana proclama con Frei y con Tomic, que el precio de la paz social, hoy y siempre, seguirá siendo la justicia para todos.

La Democracia Cristiana se autoafirma hoy día, con más títulos que hace seis años, como una alternativa de gobierno para nuestra Patria. Así como lo hacemos con claridad frente a una derecha anacrónica, lo hacemos con igual vigor frente a la vana pretensión del Sr. Allende de representar los intereses profundos de la mayoría de nuestro pueblo.

Incoherencias de la izquierda tradicional



La candidatura del Sr. Allende, que sin duda está respaldada por fuertes movimientos de base popular, tiene una debilidad congénita que la ataca en sus huesos y en su médula, lograda, como fue, después de un proceso de desconfianza mutua y de imputaciones que, públicamente quedaron en evidencia entre varios de los sectores políticos que hoy día conforman la llamada Unidad Popular. No por nada ocurrió que el Sr. Allende naciera como candidato de su propio Partido, con 14 votos originales que se abstuvieron, en tanto que sólo 13 le dieron su aprobación; no por nada ocurrió la división del socialismo, en medio de expresiones de desconfianza y de recriminaciones que tocaron muy hondo el significado de la candidatura naciente. No fue una mera demora la prolongada espera de meses para que la Unidad Popular pudiera nominar a Salvador Allende o acordar un proyecto de programa de Gobierno. Hay un hecho que es indiscutible para quienes observan el proceso interno que ha vivido y vive este conglomerado de izquierda; su carencia de identidad auténtica y de coincidencia profunda en algunas definiciones que el país tiene derecho a exigir antes de entregarle la conducción de su destino.

Chile ha vivido una violencia de ultra izquierda, todavía incipiente; pero en todo caso amenazante y riesgosa para la democracia, cuyo significado es la proposición a Chile de un camino revolucionario de cambios que abandone la vía democrática y que recurra a la lucha armada para ganar el Gobierno, y para conquistar el pleno poder político. Esta vía está planteada por el MIR para Chile con la participación de dirigentes importantes del Partido Socialista, frente a una desigual actitud de los partidos que conforman la Unidad Popular, que ha sumido a la opinión ciudadana de Chile en un estado de incertidumbre que es legítimo y justificado. La Unidad Popular es una asociación de Partidos y movimientos que han pactado la plena adhesión a los valores democráticos, hecho que no discutimos. Este planteamiento aceptado como común a la Unidad Popular es absolutamente contrario a la vía de la revolución armada propiciada en Chile por OLAS, organización a la que adhirieron inicialmente los partidos comunista y socialista.

Los socialistas en su Congreso de Chillán, junto con programar como estrategia la organización de un frente revolucionario de trabajadores, se limitaron a "no descartar" la vía electoral en esta ocasión. Organismos del Partido Socialista, como el Comité Regional de Ñuble y como la Comisión Política de su juventud nacional, e igualmente, dirigentes de ese Partido que forman parte de su Comité Central, como es el caso de Rolando Calderón, no sólo siguen adhiriendo a los postulados de la lucha armada como camino revolucionario, sino que algunos de ellos están participando hoy día en un movimiento que constituye la ultra izquierda a la cual el Partido Comunista, a través de su órgano oficial, "El Siglo", ha calificado de provocadora y de incitadora a un golpe de estado. Entre tanto, el Partido Radical, que integra la Unidad Popular, y uno de sus personeros más representativos, el Sr. Baltra, ha hecho pública su adhesión actual, irrestricta e incondicional, a los valores fundamentales de la democracia.

En medio de este cuadro tan contradictorio, la candidatura del señor Allende ha preferido cargar a la cuenta del Cuerpo de Carabineros de Chile, institución respetable y respetada en Chile y en el extranjero, la responsabilidad total por hechos de violencia en que ha tenido participación significativa la ultra izquierda y que, por desgracia, culminaron con algunas víctimas jóvenes e inocentes. A sabiendas del riesgo que ello implicaba, advertido oportunamente por la democracia cristiana, lanzaron a la CUT a un paro desatinado, cuyo único fin era, al parecer, robustecer la candidatura del Sr. Allende. Después de eso, que terminó en un fracaso, su estrategia ha sido incriminar al Gobierno y al Cuerpo de Carabineros y, aún han llegado al extremo de la injuria odiosa, cuando han acusado de asesinato al Propio Presidente de la República y, en una declaración de la Unidad Popular, han sindicado de corresponsable, al actual abanderado de la Democracia Cristiana, Radomiro Tomic.

Junto con lo dicho, la izquierda tradicional chilena, a sabiendas de que la lucha reivindicativa llevada a extremos puede anarquizar totalmente un país, ha persistido y persisten en ella, a pesar de los riesgos que envuelve para el país hoy en día y más aún para la programación del desarrollo económico y social que enfrentará el próximo Gobierno, que nosotros sabemos que será de Tomic pero que, eventualmente, podría ser de Allende.

Nosotros creemos que la mayoría de los chilenos cuyo patrimonio es su trabajo, perciben la amenaza que representa para la paz social el dar un paso atrás, eligiendo un Gobierno como el de Alessandri, que no tiene base política, que no tiene dirigentes sindicales, que no tiene dirigentes campesinos, que no tiene fuerzas estudiantiles ni juventudes, aún cuando tenga dinero para montar una inmensa campaña propagandística, respaldando su decisión de volver al pasado, aún al precio de quebrar al país.

Afirmamos, igualmente, que los chilenos quieren un proceso de transformación y de cambio tras la meta de una mayor justicia social, pero, simultáneamente, sostenemos que Chile quiere hacerlo a través de fuerzas que expresen claramente su adhesión sincera a los valores fundamentales de un sistema democrático, sin silencios ambiguos, ni complicidades negadas.

La Democracia Cristiana reconoce que hay una "violencia institucionalizada", en nuestra sociedad actual, pero afirma que a partir del Gobierno de Frei, ha sido atacada en aspectos fundamentales. Esta primera experiencia proyecta la vocación democrática de nuestro proceso revolucionario, en términos que jamás será amenazada para los derechos fundamentales de la persona humana en nuestra patria.

Somos la alternativa democrática de avance



Es por esto que nos reafirmamos frente al país como una alternativa vigente de poder y Gobierno.

En respuesta a las desgraciadas expresiones del señor Alessandri que en Antofagasta aludió en términos equívocos el deber patriótico de la Fuerza Pública y de Carabineros de salvarnos "al precio de la libertad que tanto queremos" y contestando igualmente a temores planteados por la candidatura del señor Allende hace algunas semanas, la Democracia Cristina ha garantizado con su palabra explícita y el Presidente de la República lo ratificó en su reciente discurso en San Felipe, que el proceso electoral se realizará normalmente y que una vez más se cumplirá con el deber de entregar el Mando Supremo a quien de acuerdo a nuestra Constitución política sea designado Presidente de la República.

La Democracia Cristiana triunfará el 4 de Septiembre. Su estrategia fundamental para obtener la disciplina social que Chile requiere, será la de buscar un entendimiento con las fuerzas políticas y sociales que expresen la voluntad mayoritaria y popular del país, en torno a los objetivos más importantes que fijan metas a nuestro desarrollo económico y social.

Tomic está llamando al país a una tarea que es grande y que, por lo mismo, es difícil y significativo para su destino. El esfuerzo unitario a que llama, pretende, a través de un proceso de participación en el esfuerzo y en llas ventajas, disciplinar a Chile, para lograr en términos acelerados, metas claras de desarrollo económico y social. El esfuerzo pedido al pueblo será así un sacrificio moralmente justificado.

Hoy, día, cuando la Democracia Cristian cumple un año más de vida, hemos creído que nuestro mensaje más significativo para los Democrata Cristianos que me escuchan y para Chile entero, es el que queda encerrado en esta palabras; hacernos cargo de la cuenta que teníamos que rendir al pueblo, por la confianza inmensa que nos entregó en la persona de Frei en 1964 y, al mismo tiempo, renovar el compromiso que obliga a la Democracia Cristina, hoy, y en cada uno de los días que vendrá a estar alerta, velando porque en cada instante de su vida, su misión de servicio al pueblo tenga, al precio que sea, la más plena validez y la más clara vigencia.

Tajante respuesta de diputado Leighton a "El Mercurio"



Investigación de la Cámara tiende a resguardar la soberanía nacional

Una rectificación en la cual aclara la verdaderamente recta doctrina por la que se guían las Comisiones Investigadoras de la Cámara de Diputados, en contraposición con la que sugiere un Editorial de ese diario, envió ayer al Director de "El Mercurio", René Silva Espejo, el Presidente de la Comisión especial que investiga la "Campaña del Terror", Bernardo Leighton.

La carta del Presidente de la Comisión Investigadora fue motivada por un editorial de El Mercurio, en el cual se pretende que la Comisión no tendría facultades legales para fiscalizar asuntos como el que actualmente investiga a petición de la Campaña de Radomiro Tomic.

La nota expresa que "las afirmaciones contenidas en el artículo no significan otra cosa que sostener una doctrina jurídico-constitucional que invariablemente ha tenido una acogida notoriamente minoritaria" y que lo que se investiga está de acuerdo con las facultades fiscalizadoras que la Carta Fundamental confiere a la Cámara para resguardar la Soberanía Nacional.

El texto completo de la aclaración, es el siguiente:

"En el artículo editorial del diario "El Mercurio" del día viernes 24 del mes en curso, bajo el título de "Actuaciones Parlamentarias Nulas", se hacen comentarios y aseveraciones en el sentido de que, en los últimos años, la Cámara de Diputados habría designado diversas Comisiones Especiales Investigadoras que constituyen una extralimitación de las facultades fiscalizadoras que le otorga la atribución segunda del artículo 39 de la Constitución Política del Estado, como sería el caso de la Comisión que presido, cuyo objetivo es esclarecer la legalidad, financiamiento y responsabilidad de las actividades desarrolladas por determinadas organizaciones de propaganda electoral y obtener antecedentes acerca de una encuesta política realizada en la capital, que se atribuye a un organismo dependiente del Mercado Común Europeo.

Las afirmaciones contenidas en el artículo editorial a que me he referido no significan otra cosa que sostener una doctrina jurídico-constitucional que invariablemente ha tenido una acogida notoriamente minoritaria, cual es la de que la Cámara de Diputados solamente podría fiscalizar los actos del Gobierno y no aquellos en que tengan intervención o relación los particulares, puesto que en las últimas décadas este Cuerpo Legislativo ha venido consagrando, precisamente, la doctrina correcta, que es aquella que da a las acciones fiscalizadoras de la Cámara de Diputados una interpretación acorde con el contexto de la Carta Fundamental en cuanto que de ésta fluye claramente que la defensa y el resguardo de la soberanía nacional son de la competencia de las instituciones y Poderes Públicos en los cuales se delega el ejercicio de dicha soberanía, en forma tal que en cada oportunidad o circunstancia en que se ha advertido un riesgo de reducción de su ejercicio o de alteración de su ámbito, la Cámara de Diputados, ayer como hoy, ha procedido a adoptar las medidas y los resguardos tendientes a impedir un menoscabo de tal soberanía.

Al respecto, cabe mencionar, entre otras, la investigación de las actividades anti-democráticas en el país, denominada también "de penetración Peronista", realizada en el año 1955, y la indagación de la existencia del llamado "Plan Camelot" llevada a efecto en 1965, casos éstos en que, ciertamente, no se trataba de fiscalizar actos de Gobierno de aquellos a que se refiere el artículo 39 de la Constitución Política del Estado, sino que tenían como objetivo el esclarecimiento de actividades foráneas que significaban evidentes tentativas de intervención en la soberanía chilena.

Una situación semejante ocurre en la especie. Esta Comisión tiene como finalidad investigar dos aspectos concretos: uno, la organización de una encuesta en el país por parte de una entidad extranjera que se desconoce y con los cuales se ha especulado electoralmente, y el otro, el financiamiento y legalidad de dos organizaciones de contrapropaganda electoral "Chile Joven" y "Acción Mujeres de Chile" que, según lo han afirmado los comandos de las tres candidaturas presidenciales, no actúan bajo el patrocinio de ninguna de ellas. Ambos aspectos, indudablemente, que podrían derivar en la comprobación de actos que implican intervención flagrante en la soberanía nacional, cuya preservación y fortalecimiento incumbe, ello es obvio, a ambas ramas del Parlamento chileno.

Con el mérito de estas consideraciones, la Comisión Especial Investigadora que presido acordó, en forma unánime expresar a Ud. su categórico rechazo a la doctrina jurídica restrictiva que respecto del alcance de las atribuciones fiscalizadoras de esta Corporación preconiza el artículo editorial que contesto.

Finalmente, debo hacer presente a Ud. que la Cámara de Diputados acordó el nombramiento de esta Comisión Especial Investigadora por asentimiento unánime, sin que mediara ninguna objeción acerca de su procedencia constitucional al adoptarse el acuerdo respectivo.

Lo que tengo a honra poner en conocimiento de Ud. por resolución unánime de la Comisión.

Dios guarde a Ud.
Bernardo Leighton Guzmán
Presidente
Ricardo Valdés Zeballos
Secretario

'Déficit de Canal 9 es producto de mala calidad en la programación y de la parcialidad ideológica'

Una declaración pública, conteniendo su posición frente al problema que afecta al Canal 9 de la Universidad de Chile, entregó ayer la Democracia Cristiana Universitaria.

Expresan los jóvenes que ese Canal es justamente una de las áreas de la "U" a las cuales aún no ha llegado la Reforma y al respecto plantean que el 9 "uno de los feudos de la Antigua Universidad que aún permanece enquistado —en la "U" Reformada— y sin ser modificado".

Denuncian la declaración que actualmente "es de dominio público el uso político que determinados sectores hacen de este Canal, llegando a excesos tales como el de ofrecer "foros" entre contrincantes que están de acuerdo sobre el tema a discutir".

Más adelante la declaración se pronuncia sobre la solución tendiente a disminuir el déficit del Canal y propuesta por la mayoría del Consejo Universitario. Expresa que aunque puede no ser la óptima ella pretende aminorar el fuerte déficit y transformar el Canal 9 en un verdadero instrumento de comunicación cultural.



DECLARACION PUBLICA

La situación creada en torno al Canal 9 de TV de la Universidad de Chile y la presunta adhesión de la FECH a las posiciones del personal de dicho Canal nos obliga a declarar lo siguiente:

1.- Que el Canal de TV de la Nueva Universidad debe reflejar las características que la Reforma define para el quehacer universitario, es decir, debe plasmar en su tarea de comunicación cultural los principios de la Universidad crítica, pluralista y democrática.

2.- Que la realidad del Canal 9, de TV representa absolutamente lo contrario, debido, entre otras razones, a que constituye uno de los feudos de la Antigua Universidad que aún permanece enquistado y sin ser modificado. Es de dominio público el uso político que determinados sectores (correspondientes a los que dominaban la Antigua Universidad) hacen de este Canal, llegando a excesos tales como el de ofrecer "foros" entre contrincantes que están de acuerdo sobre el tema a discutir (especialmente en programas universitarios y estudiantiles). Así mismo, para nadie es misterio que los equipos periodísticos de ese canal (que debieran ser pluralistas o, a lo menos, objetivos) trabajan abiertamente en pro de una determinada candidatura presidencial.

3.- Que esta situación, fiel expresión del sectarismo ideológico de los grupos que dominan el Canal 9 de TV y a la vez los mismos de la directiva de la FECH (organismo que cuenta con un programa en dicho canal absolutamente sectario y que hemos denunciado oportunamente) significa un permanente atropello a la libre expresión de los universitarios y por ello, constituye una periódica violación de la autonomía universitaria.

4.- Que el déficit financiero que sufre dicho canal, es fruto de una mala calidad de la programación y de la parcialidad ideológica, que en muchos casos la inspira, cuestión que ha significado un deterioro significativo en la audiovisión del Canal 9 de TV.

5.- Que entendemos la solución propuesta por el Consejo Superior (quizá sin ser la óptima) tiende a remediar esta situación y por ello la apoyamos, en la medida que ella signifique aminorar este fuerte déficit financiero y permita transformar el Canal en un efectivo instrumento de comunicación cultural ideológicamente pluralista.

Cabe señalar que de mantenerse la actual programación y horario, deberá restarse recursos a las Facultades y Sedes Provinciales para cubrir el déficit del Canal de TV.

6.- Que cualquiera posición que se atribuya a la FECH no corresponde a la oficial ya que no la hay, debido a que hace bastante tiempo que dicho organismo no reune a su Comité Ejecutivo ni a su Directorio (éste último no ha sido citado ninguna vez durante la actual FECH), de modo que las expresiones del compañero comunista Presidente de la FECH no corresponden más que a su posición personal o a la de su agrupación política.

Jorge Rodríguez G.
Jefe Democracia Cristiana Universitaria
Universidad de Chile

En segunda parte de polémico discurso:

Fuentealba analizó papel de Fuerzas Armadas en un proceso de desarrollo democrático

"CHILE PUEDE sentirse justamente orgulloso de sus Institutos Armados" —expresó anoche el Senador Renán Fuentealba, al pronunciar la segunda parte del interesante discurso en que analizó el papel de las Fuerzas Armadas bajo distintos sistemas de Gobierno.

En su segunda parte el senador demócratacristiano analizó el papel que ellas deben cumplir en una democracia que lucha por el desarrollo y la justicia social para todos sus miembros.

UN IMPORTANTE PAPEL

Refiriéndose a esta materia el parlamentario fue muy claro para señalar que corresponde a nuestros Institutos Armados un papel significativo en este proceso. "Ellos no pueden dejar de participar en las tareas del desarrollo —dijo— tanto por la calidad humana de sus integrantes, por la capacidad técnica que en ellos hay, por la magnitud de los contingentes que agrupan y por el conjunto de valores que representan".

Expresó también que criterios semejantes eran los que compartía y propugnaba el candidato presidencial de la Izquierda Cristiana, Radomiro Tomic.

"Estas tareas no significan en forma alguna que las Fuerzas Armadas dejen de cumplir el papel principal que les corresponde en una sociedad moderna: velar por la seguridad exterior y la independencia, pero ningún conglomerado humano puede estar ajeno ni escapar a la rebelión en marcha contra la vieja institucionalidad que hoy en nuestro país está en pleno desenvolvimiento y que el Gobierno ha encauzado" —puntualizó el senador.

Para asumir estas tareas —dijo más adelante— es necesario que ellas participen en un diálogo con los otros sectores de la comunidad y con los representantes del Poder Ejecutivo, bajo cuya dirección, deben estar siempre.

Señaló también Fuentealba que el problema de la seguridad nacional era eminentemente técnico y que no podía elevarse a la categoría doctrinaria, para en esa forma darle el carácter de remedio o solución total a los problemas del país. "Este tipo de planteamientos sólo puede conducir al totalitarismo y la dependencia" aclaró.

ATAQUES DE LA DERECHA

Al referirse a la ejemplar conducta cívica siempre demostrada por los Institutos Armados nacionales, el senador D. C. recordó los ataques que esta conducta ha merecido de la Derecha política y sus voceros.

Recordó la forma artera en que un matutino había entrevistado al Comandante en Jefe del Ejército sobre materias relacionadas con la elección presidencial, y concretamente sobre la posibilidad que el Congreso Nacional eligiera a quien obtuviese la segunda de las dos mayorías relativas.

"El Comandante en Jefe atendió a quienes con insistencia le habían solicitado esa entrevista, en forma gentil. Sin embargo ese mismo matutino posteriormente orquestó una campaña en su contra, le propinó golpes bajo coordinando una serie de entrevistas en que se atacaba al señor General Schneider".

Fuentealba recalcó que esos ataques erán aun más injustificados si se considera que en sus respuestas el Comandante en Jefe se había ajustado rigurosamente a la Constitución.

"Si él hubiese declarado que el Congreso no podía elegir la segunda mayoría en ese mismo momento se habría acabado la constitucionalidad en nuestra Patria" —enfatizó Renán Fuentealba.

Agregó más adelante —puntualizando que no era esa la materia en debate— que la Derecha no sólo no obtendría la primera mayoría relativa sino que tampoco el triunfo en el Congreso. "Nuestra opinión en esta materia la daremos oportunamente, después del 4 de Septiembre, aunque nuestro abanderado ya ha adelantado la suya personal en orden que si alguno lograba una ventaja relativa sustancial esta debía respetarse".

"Por eso teníamos razón cuando planteabamos que el pueblo mismo debía elegir en la segunda vuelta.

DIALOGO PERMANENTE

En todas sus tareas, tanto en las que específicamente les corresponden como en la integración a las tareas del desarrollo, explicitó Fuentealba que las Fuerzas Armadas no deben actuar por sí solas, sino que deben estar en diálogo permanente y constante con el Poder Ejecutivo, quien las manda y debe escuchar y acoger sus planteamientos.

El discurso del senador Fuentealba fue seguido con gran interés por parlamentarios de todos los sectores, exceptuando el representante del P. N. Pedro Ibáñez, quien al parecer no alcanzaba a captar los conceptos emitidos por el senador D. C., y como hizo notar su colega Juan Hamilton, pasó gran parte de la sesión sumido en intranquilo sueño.

Dado el interés que los conceptos y planteamientos de Fuentealba tienen para amplios sectores, "LA NACION", publicará próximamente la versión completa y textual de esta segunda intervención de Renán Fuentealba.



El internacionalmente prestigiado cantante y regisseur de ópera Ramón Vinay, fue condecorado por sus servicios prestados a la comunidad por la Municipalidad de Las Condes. Al hacer entrega de la medalla de oro respectiva, el Alcalde, Ramón Luco, hizo una reseña de la vida del lírico chileno, quien vino al país para escenificar dos óperas y al mismo tiempo colaborar en el Frente de Independientes Tomicistas, candidatura que apoya en forma total.

Comisión política del tomicismo ofrece hoy conferencia de prensa

Bajo la Presidencia del Senador Benjamín Prado, la Comisión Política del Comando de la Candidatura de Radomiro Tomic ofrece en la mañana de hoy una conferencia acerca de varios aspectos de relevante interés en el momento político nacional actual.

La Conferencia está programada para las 11 horas en la antesala del Salón de Honor del Congreso Nacional y en ella intervendrán también los miembros de la Comisión Política Tomicista Jorge Cash, Luis Maira, Renán Fuentealba, Pedro Felipe Ramírez y Patricio Aylwin.

El Senador Prado anunció ayer que entre los temas de mayor interés que se abordarán en la mañana de hoy, figuran la situación de las Fuerzas Armadas y el análisis del PDC respecto a ellas; la conflictiva situación que implican las posiciones de algunos gremios; el momento que vive la campaña electoral, y la posición del PDC frente a la "Campaña del Terror" que investiga la Cámara de Diputados.

en el Congreso

...habrá receso parlamentario. El ...do fue adoptado en una reunión ...mités parlamentarios con el Presi... de la Cámara, Jorge Ibáñez. ...iste una buena cantidad de proyec... ...ue despachar y es por eso que los ...ados acordaron sesionar ayer y ...sin "hora de incidentes". El tiempo ...se ocupaba en esta hora, va a ser ...para despachar proyectos y la ...ma semana se suspenderán las ...nes de los días cuatro y cinco de ...to, para darle tiempo al Senado y ...tivo a que devuelva los proyectos ...rcer trámite o vetados por el ...tivo. La Cámara se volverá a reu... ...s días once y doce de Agosto.

...urante todo este período, los úni... ...que trabajarán serán las Comisiones ...Hacienda y la que investiga la ...ención electoral. La Sala acordó ...r suma urgencia al proyecto de ...ue soluciona el problema que man... ...los empleados de la ANES; el ...proyecto que también aprobó la ...urgencia en el despacho es el que ...de beneficios a la viuda del Inge... Agrónomo Hernán Mery, asesi... ...en Linares.

Joel Marambio

NO A SPROVERA

...leerse la orden del día, en la Cáma... ...bo una indicación para que se leye... ...a carta enviada por el periodista ...vera, al diputado Luis Maira. Cuan... ...egó el momento de la votación, el ...ado del Partido Nacional Fernan... Maturana pidió que se aprobara di... ...ectura. Los únicos que votaron a fa... ...eron los nacionales, la indicación ...chazada por 32 diputados.

ENOJADOS

...os parlamentarios de la Unidad ...ar siguen enojados con la publi... ...n aparecida en el diario El Mercu... ...titulada "Operación Cazabobos". ...ículo acusa de "extorsionador" al ...or Allende y a los senadores ...rano y Rodríguez, de ser los que ...n a los incautos a comidas para ...s pedirles dinero.

...o único efectivo de ese artículo, es ...la Unidad Popular dice tener poco ...ero para financiar su campaña pero, ...hi a que vayan a extorsionar a indus... ...es, hay un mundo de diferencia. El ...culo significó una querella contra el ...curio por parte de los partidos polí... ...s que forman la U.P. Hasta el mo... ...nto ya ha sido designado el Ministro ...hará el sumario.

...ara pedir un proceso rápido y eficaz, ...dirigentes de los partidos de la U. P., ...aron al Ministro de la Corte de Apela... ...es y en la Cámara presentaron un ...ecto de acuerdo solicitando lo ...mo. El diputado socialista Erch... ...nake fue el encargado de leer el ...erdo y exponer las razones por las ...desean enviar un oficio a los ...nales.

...su exposición, Schnake dijo que ha... ...os razones: la Derecha quiso que el ...ulo provocara la ira de la U. P. y con ...obtener la reacción para que la iz... ...da "interrumpiera el proceso electo... ...la otra razon, para enviar el oficio, es ...cualquier día los parlamentarios ...en ser atacados en la misma forma ...lo hizo el artículo y por eso es nece... ...poner coto a ese tipo de injurias.

MUCHO ALEGATO

...uí se inició un alegato bastante ...sante y que a veces revela la ...sición "sicológica" de algunos sec... ...con respecto a las publicaciones ...se hacen. Los parlamentarios nacio... ...cuando escucharon a Schnake, ...ron el grito en el cielo y el grito era ...n; los demás gritos que se dijeron ...nacionales y la banca de iz... ...da, fueron poco audibles y en otros ...impublicables.

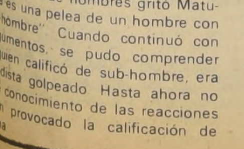
...s Pareto aprovechó la ocasión para ...ntar otro reclamo en nombre del ...e democracristiano. Pareto protes... ...orque hace algunos días pusieron ...artefacto explosivo en el jardín de ...r Valenzuela Valderrama con el peli... ...consiguiente de que la bombita ...tara y ...

...Jefe del Comité D.C., pidió que se ...a un oficio para que la investi... ...n sea rápida y efectiva.

Fernando Maturana

NO HAY PELEA

...vista de que se trataba de ...cias, Fernando Maturana acusó a ...Marambio, de abofetear al perio... ...del diario "Cóndor" de Santa Cruz ...a acusación, Maturana se mostró ...ado de que un diputado de la talla ...de Marambio hubiera agredido ...periodista con pinta de "jockey". ...o es pelea de hombres gritó Matu... ...sa es una pelea de un hombre con ...sub-hombre". Cuando continuó con ...argumentos, se pudo comprender ...a quien calificó de sub-hombre, era ...periodista golpeado. Hasta ahora no ...é conocimiento de las reacciones ...han provocado la calificación de ...rana.



La voz de Chile en la reunión de Buenos Aires

CECLA debe constituir la expresión total y legítima de Latinoamérica

En una intervención en la reunión de Cecla, en Buenos Aires, el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, pidió "un diálogo libre y directo de América Latina con los Estados Unidos y el resto del mundo". Propuso el Canciller institucionalizar la Comisión Especial de Coordinación Latinoamericana (CECLA) como un nuevo paso, dijo, en el proceso de autonomía e independencia de América Latina.

El Ministro Valdés se refirió también a la reunión de Viña del Mar, diciendo que: "no ha sido interpretado, en puntos concretos, de la misma manera por todos los países, con lesión evidente a nuestra capacidad de negociación". "Nos encontramos así sin capacidad para resolver los problemas que genera nuestra propia acción, añadió: Los principios que hemos elaborado y los objetivos que hemos señalado son claras expresiones políticas que no tienen un reflejo en nuestra forma institucional". Estimo, dijo, que ha llegado el momento de abocarnos seriamente a la tarea de dar a CECLA una institucionalidad permanente.

El siguiente es el texto completo de la intervención del Ministro Gabriel Valdés.



Corresponde a CECLA iniciar una nueva etapa de sus actividades. La tarea es elaborar las bases de una acción conjunta de América Latina que permita obtener relaciones económicas más equilibradas y justas con Europa. Se trata de analizar al más alto nivel político el conjunto de preocupaciones que tenemos respecto de nuestras relaciones con ese continente, para proponerle mejoras substanciales en el cuadro de nuestras relaciones económicas y políticas.

Al iniciar el nuevo periodo convendría detenerse a analizar la situación en que nos encontramos y pensar en el futuro.

El Consenso de Viña del Mar representó un cambio definitivo en el significado, imagen y sentido de CECLA. La relevancia que adquirió, la importancia de los hechos promovidos, así como de los principios y objetivos proclamados, penetraron en el corazón de los pueblos quienes vieron, me atrevería a decir, por primera vez con claridad, una institución realmente propia que defendía los intereses vitales y singulares de las naciones de América Latina.

Las ideas contenidas en el consenso, el espíritu que las animaba y la voluntad de continuar unidos permitió a CECLA iniciar un trabajo cuyo primer fruto ha sido la institucionalización de un mecanismo práctico de negociación permanente con los Estados Unidos en los campos de interés que cubre el consenso. Esto debería significar cambiar fundamentalmente las formas del diálogo libre y constructivo entre las dos Américas, cuyos resultados pueden ser espectaculares si permanecemos unidos.

Pero no es fácil la unidad. Por el contrario, aunque nuestros intereses son similares, aunque hemos decidido las estrategias y las prioridades, en determinadas circunstancias surgen discrepancias que pueden ser naturales pero que podrían deteriorar seriamente la posición de CECLA en sus negociaciones frente a terceros países.

Lo sucedido recientemente en Washington, en el grupo ad hoc de Comercio, es un ejemplo que todos conocemos.

A pesar de que estamos aquí, para estudiar la acción frente a Europa, creo que es conveniente reflexionar un momento acerca del hecho de que el compromiso —contraído en Viña del Mar— no ha sido interpretado, en puntos concretos, de la misma manera por todos los países, con lesión evidente a nuestra capacidad de negociación.

¿Es posible una reunión fructífera en tales circunstancias? Creo que debemos realizar un esfuerzo y que podremos lograr acuerdos productivos. Sin embargo, es preciso reconocer que estamos aquí abocándonos a estudiar una acción con Europa sin haber solucionado las divergencias internas respecto de las negociaciones con Estados Unidos, como tampoco los efectos de medidas unilaterales latinoamericanas producidas recientemente y que perjudican económicamente a las partes y debilitan la confianza en el proceso de integración. No es eficiente nuestro método de trabajo.

Nuevos objetivos

Sólo podemos abocarnos al estudio de nuevos objetivos si creamos mecanismos internos que permitan que situaciones como estas puedan ser resueltas entre nosotros.

La acción no puede estar alimentada sólo por reuniones que se celebran cada año, con objetivos diferentes. Las primeras sesiones de CECLA se efectuaron para enfrentar, unidos, conferencias internacionales que tenían una duración determinada. Pero desde la reunión de Viña del Mar, en 1969, CECLA tomó otra responsabilidad. Fijar principios y metas y definir estrategias. Sin embargo, debido a su insuficiente estructura las estrategias quedaron estáticas, sin poder revisarlas o adecuarlas mientras los hechos que la dinámica de la vida económica van modificándose, y es así como esa estrategia se nos desgasta permitiendo la afloración de los naturales intereses inmediatos a transitorios de nuestro país, recuperando toda su ventaja de unidad y de poder la contraparte. Por ello, es que debemos organizarnos para mantener la continuidad de la estrategia y el eficiente servicio de los principios proclamados si no queremos correr el riesgo de quedarnos en la frustración de lo incumplido.

Considerando estas realidades deberíamos convencernos que una institución como CECLA no puede actuar eficazmente en un sistema en el cual la crisis son olvidadas para enfrentar nuevos problemas con otras regiones sin siquiera tener un mecanismo que permita resolver las discrepancias que se presentan entre nosotros o los cambios externos que exigen una nueva manifestación de voluntad latinoamericana.

A esta situación podemos llegar, por otra parte, si se produjeran determinados hechos en la política de Estados Unidos sobre los cuales también debemos pronunciarnos.

En estos mismos momentos se manifiesta en el Congreso de los Estados Unidos fuertes tendencias proteccionistas que amenazan no sólo el comercio de América Latina, sino que el mundial. El resurgimiento de añejas concepciones restrictivas del Comercio Internacional nos pone ante el peligro de una guerra comercial que puede cambiar toda la estructura tarifaria mundial, guerra en la cual participaríamos necesariamente en resguardo de nuestros intereses, pero de la cual seríamos las primeras víctimas, porque no nos hemos preparado.

Debo decir que inquieta la sola posibilidad de ver aplicadas medidas proteccionistas en Estados Unidos. Las medidas propuestas en el Congreso norteamericano significan no sólo violar compromisos contraídos explícitamente por el Gobierno norteamericano, sino que también importan atropellar la Carta de la OEA que hace sólo algunos meses fuera aprobada por ese mismo Congreso. Esta actitud pondría término a los programas de negociaciones ya emprendidos entre América Latina y los Estados Unidos a raíz del Consenso de Viña del Mar.

Frente a la amenaza de estas restricciones debo señalar nuestra absoluta coincidencia con la posición expresada por el Presidente Nixon, a quien alentamos en su posición de rechazo a dichas medidas. Si ellas llegaran a adoptarse, serían gravemente dañadas las economías de nuestros países, la de los Estados Unidos, las relaciones interamericanas y las políticas de cooperación internacional que se han emprendido. Se habrá puesto así la lápida sobre las últimas esperanzas de tener un Sistema Interamericano basado en beneficios mutuos. No solamente algunas de esas mediddas, entre ellas las cuotas, sino todas ellas destruyen el principio mismo de la cooperación hemisférica que por tantos conceptos se ha venido deteriorando. Confiamos en que se encontrarán los medios para evitar esa legislación.

CECLA no es una comunidad que lentamente haya creado su expresión política a través de la acumulación de ideas o articulación de experiencias. Por el contrario, prácticamente en forma simultánea nace CECLA como entidad y se genera su formación y expresión política. Esta es la razón por la cual su forma institucional no se acomoda a su realidad política o, mejor dicho, a las exigencias de su acción política.

Nos encontramos así sin capacidad de resolver los problemas que genera nuestra propia acción. Los principios que hemos elaborado y los objetivos que hemos señalado son claras expresiones políticas que no tienen un reflejo en nuestra forma institucional. Nuestra capacidad de acción se ve así extremadamente limitada y nuestra mayor debilidad —nacida de la falta institucional— es sustituir por expresiones de principio la acción a que nos obliga nuestro pensamiento político.

Institucionalidad permanente

Estimo que ha llegado el momento de abocarnos seriamente a la tarea de dar a CECLA una institucionalidad permanente.

Desde Alta Gracia hasta esta reunión de Buenos Aires, todos hemos afrontado cambios y hemos experimentado fenómenos políticos, sociales y culturales de diverso orden. Pero hemos aprendido una lección dura y clara: no tendremos desarrollo verdadero ni participaremos de las ventajas que dan los nuevos horizontes de la ciencia y la tecnología si no eliminamos la dependencia exterior, que da riqueza y poder a otros, pero que a nosotros nos amarra a un estatuto opaco y cargado de sombras.

Si América Latina tiene una raíz cultural común, si somos una familia mil veces invocada en expresiones retóricas, si afrontamos los mismos problemas, si nos reunimos desde hace años para precavernos de peligros externos y ahora último de formas delictuales internas ¿no habrá llegado el momento de organizarnos adecuadamente para discutir y definir permanentemente nuestros criterios y racionalizar nuestros intereses y para proyectarlos eficientemente hacia el exterior, en una institución propia, dinámica?

El sistema interamericano tiene su propio ámbito que no agota ni puede expresar el interés profundo de Latinoamérica. En escala mundial ese sistema nos orienta en un sentido vertical, que siendo de gran importancia, no puede ser considerado ni único ni suficiente. Creo que ha quedado demostrado suficientemente que los intereses de América Latina y los de Estados Unidos no son idénticos y en muchos casos son opuestos. Por ello debemos tratar de que ellos se expresen de manera tal que arrojen beneficios equitativos para ambas partes. Por ello es que creemos que el Protocolo de Buenos Aires, que mejoró la organización interamericana respecto de lo que existía, no puede congelar la situación, porque la realidad dinámica exige un nuevo paso en el proceso de independencia y autonomía de América Latina. Es decir, es preciso estructuras, sistemas que permitan un diálogo libre y equilibrado, tanto con los Estados Unidos como con otras regiones del mundo.

Es en esa dirección que vemos avanzar a CECLA para que llegue a ser la expresión legítima y total de América Latina, que es una pluralidad de pueblos soberanos, con expresiones políticas y culturales variadas. No obstante, al mismo tiempo América Latina debe constituir una unidad de intereses frente a los demás países, continentes o conglomerados de pueblos. CECLA es un núcleo que debe convertirse en cabeza de un continente que no puede tener un destino de apéndice. Si la dinámica social nos hace pensar a todos en la participación, que es la palabra de actualidad, todos sabemos que la participación requiere organización. Queremos participar, pero debemos organizarnos adecuadamente y desde ahora y mejor de lo que estamos.

Creemos sinceramente que esta es una tarea urgente para la cual debemos unirnos, sin excluir tampoco a un país latinoamericano cuya ausencia de este foro lamentamos, porque desearíamos que esta fuera una expresión comprensiva de todas las realidades latinoamericanas.

La unidad de América Latina es la fórmula sin alternativa para sustituir una estructura económica internacional adversa a nuestros intereses. Esta unidad debe ser construida no sólo frente a cada problema, sino que en cada momento. Necesitamos por ello una institucionalidad que permita la identificación de nuestros intereses conjuntos y de la forma de compatibilizar los intereses nacionales entre sí. Necesitamos de un procedimiento de análisis permanente de las negociaciones emprendidas y sus alternativas; de apoyo técnico que permita realizar una labor política que ofrezca soluciones a los problemas actuales o venideros que se presenten en relación a otros países o entre nosotros en función de nuestras tareas con otros países.

Cuando proponemos una institucionalización, no pensamos en un nuevo ente burocrático.

Pensamos en CEPAL, organismo creado y mantenido por N. U. precisamente para cooperar a nuestro desarrollo; que cuenta con excelente personal técnico; que ya ha cooperado magníficamente con CECLA, y que no nos haría incurrir en nuevos gastos. CEPAL debería ser el órgano pensante que permanentemente estudiara los hechos económicos, mantuviera la continuidad en la estrategia, fuera el lugar natural de encuentro para estos propósitos, y en la perspectiva de una acción unitaria de América Latina hacia el exterior y no solamente como expresión de un organismo técnico de Naciones Unidas. Son muy distintas las circunstancias que determinaron la creación de CEPAL en 1948, cuando aún determinados territorios de nuestra región dependían jurídica y políticamente de ciertas metrópolis. Hoy la situación es distinta y nada justifica que pertenezcan a CEPAL países ajenos a América Latina. Con ellos nos encontramos en otros foros u organismos como la OEA y el ECOSOC, entre otros. Por lo demás, esta situación que planteamos no es nueva dentro del sistema de Naciones Unidas, por cuanto existen comisiones regionales compuestas exclusivamente por países de esa región. Para ello sólo se requeriría que CEPAL comprendiera exclusivamente países latinoamericanos. Me parece que tenemos derecho de solicitar de los países ajenos a la región, miembros de CEPAL, comprendan nuestra posición y olviden las razones circunstanciales válidas en otra época que determinaron su ingreso.

Tenemos capacidad

América Latina ha demostrado su capacidad de enfrentar el esfuerzo financiero para el desarrollo económico. En los últimos 5 años, de los recursos de inversión total ocupados en América Latina, 94.7% fueron recursos propios, fue ahorro interno, producto de sacrificios en el consumo de nuestras propias comunidades. Por tanto, sólo el 5.3% fue aporte externo. Sin embargo, las tasas de desarrollo logradas no fueron suficientes y ello en gran parte se ha debido a la debilidad del sector externo.

A la debilidad del sector externo debemos agregar el progresivo atraso en la transferencia de la tecnología moderna desde los países que la poseen hacia nosotros, y en nuestra capacidad de absorción de nuevas técnicas. Estos hechos van configurando una nueva forma de dependencia, con los mismos resultados que otras. No se están dando las condiciones que permitan un desarrollo económico cuya dirección, velocidad y forma sean decididas por la consideración exclusiva de los intereses de nuestros países. No existe una plena libertad para elegir los caminos más eficientes, desde el punto de vista político, económico y social para promover nuestro desarrollo.

El comercio exterior, como hoy día está estructurado, genera fuerzas que tienden a aumentar la dependencia. Imposibilita a nuestras economías a tomar la dirección que con mayor eficiencia utilizaría los recursos que poseen. En otras palabras, fuerzas ajenas a nuestras economías, más aún, decisiones arbitrarias de los gobiernos y comunidades de países desarrollados, manejando aranceles, cuotas y otros mecanismos, impiden o dificultan la producción de bienes en los cuales nuestro país tienen condiciones favorables. Es difícil pensar en situación más oprobiosa e injusta que estar imposibilitados por decisiones ajenas, a tomar el camino más adecuado para nuestro desarrollo y que, por ello, se condicionen no sólo nuestro presente, sino también nuestro futuro. Los que nos enseñaron en el siglo pasado las leyes del libre cambio para explotarnos, hoy las repudian para continuar aprovechándose de situaciones que sólo a ellos benefician. La dependencia así se crea en un doble sentido: continuamos dependiendo de ellos como compradores de bienes facturados que si abrieran sus mercados nosotros podríamos producirlos y, a la vez, seguimos sujetos a sus decisiones en nuestra condición de proveedores de materias primas.

Además, restringida nuestra capacidad de exportadores como consecuencia de decisiones externas, se nos limitan nuestros ingresos de divisas, dificultando las posibilidades de servir las deudas externas, limitando así la necesaria flexibilidad de nuestras decisiones financieras externas.

Quienes han hablado del imperialismo o de la dependencia externa con más pasión que análisis y muy frecuentemente movidos sólo por un odio estratégico, tal vez sólo se han anticipado en mala forma a la raíz de un problema del cual no podemos evadirnos. Las cifras del conjunto, analizadas a través de la historia de nuestro desarrollo, demuestran un creciente afianzamiento de la dependencia.

Estamos conscientes de que al proceso de control de materias primas y de servicios por parte de los países desarrollados se siguió un proceso de comercio entre productos primarios a cambio de manufacturas. Pero también nosotros iniciamos un proceso de desarrollo industrial provocado por la crisis de 1930 y acelerado por la última guerra mundial al amparo de tarifas netamente proteccionistas. Producidos estos hechos, los países desarrollados no tuvieron otra alternativa para mantener su situación que instalarse en América Latina con sucursales, licencias, patentes, usando generalmente nuestros propios recursos, para llegar a la etapa actual en que vemos desarrollarse el proceso de adquisición y control de nuestras industrias como forma de mantener el grado más alto de dependencia a favor de quienes están a la vanguardia de la tecnología y del uso de los recursos financieros.

Pero no se trata sólo de hacer una denuncia de la dependencia externa, sino de comprender las múltiples maneras en que ésta se manifiesta. Debemos tener plena conciencia de que un análisis objetivo de la realidad económica latinoamericana, efectuado sin prejuicios ideológicos —y fundada en muy serios estudios que se están realizando sobre la materia— nos demuestra con toda claridad que la inversión extranjera y la tecnología extranjera constituyen los elementos centrales a través de los cuales se van estructurando nuestras economías en beneficio de intereses foráneos.

Si analizamos las principales características de la economía internacional nos damos cuenta que los flujos financieros, comerciales y tecnológicos están cada día más determinados por las grandes empresas transnacionales. En prácticamente todos los sectores productivos y de consumo, destinados a satisfacer las necesidades del hombre y la sociedad contemporánea, hay una fuerte competencia por esos mercados entre un reducido número de grandes "holding" internacionales. La característica central del desarrollo de estos conglomerados radica en la necesidad de disponer y controlar un número cada vez mayor de mercados. Dentro de ese impe imperativo el poder invertir en países como los de América Latina pasa a ser un elemento determinante en la competencia global en que se encuentran empeñados. Ellos necesitan instalarse, para ellos es fundamental poder contar con nuestros consumos.

Dentro de este enfoque aparece que el concepto tradicional, destinado a dar garantías e incentivos a la inversión extranjera, porque de otra manera no vendría, desconoce por completo la verdadera dinámica y los motores ocultos de las relaciones económicas internacionales. Bastaría tan sólo imaginarse el desequilibrio que podría producirse entre ellos si América Latina decidiera como conjunto preferir consistentemente a unos sobre otros. Los efectos en las economías de escala y la determinación del costo marginal de esos conglomerados excluídos tendría, sin duda, gravísimas repercusiones en su competividad en otras áreas del mundo. A nuestro juicio, el problema se plantea a la inversa. Como el capital internacional tiene interés por radicarse en nuestros países, debemos negociar con ellos, no facilidades y franquicias, sino condiciones muy precisas que respeten los objetivos nacionales de desarrollo.

Paradoja penosa

Nos encontramos ante la penosa paradoja que mientras nos esforzamos en atraer inversionistas, éstos se apresuran por poner pie en nuestros mercados. No los mueve tanto el deseo de desarrollar nuestras economías, sino su obsesión por ganar una carrera a sus competidores internacionales. En esta carrera por conquistarnos, las primeras víctimas son frecuentemente las empresas privadas latinoamericanas.

Es evidente que el análisis actual nos demuestra el enorme grado de control externo que se ejerce sobre nuestras economías. Especialmente a través del establecimiento de filiales y de la venta de tecnología que implica por nuestra parte una sujeción a determinados proveedores. Esto significa que los países latinoamericanos nos estamos transformando en los guardianes y protectores de los intereses de los grandes conglomerados y que estamos desarrollando políticas de estímulo al desarrollo nacional y de fomento a la integración económica, que si no las planeamos dentro de estos conceptos y en forma conjunta podrían consolidar la posición de la inversión extranjera y contribuir a fortalecer la capacidad de manejo de la economía nacional por parte de los grandes conglomerados.

En Chile hemos reaccionado contra esta realidad y estamos empeñados en un esfuerzo constante por corregir estas tendencias. El Estado ha adquirido la propiedad de los centros económicos más importantes. El Estado ejerce una misión orientadora determinante en el desarrollo económico, movilizando también los instrumentos del comercio exterior. El Estado manifiesta su presencia con vigor en la asimilación e investigación tecnológica en especial en aquellos rubros de relieve en la economía nacional. Todas estas actividades se han emprendido en la convicción que la presencia nacional en los sectores fundamentales de la economía nos abrirán la posibilidad de adoptar decisiones libres en nuestros asuntos internos.

No debe asustarnos la conocida y tradicional preocupación de que sin inversión externa no habrá desarrollo interno y de que estamos fatalmente determinados a desarrollarnos sobre la base de la inversión extranjera y que, en consecuencia, si ello es así, mal podemos atentar contra el principio casi sacro que significa darle amplias facilidades al inversionista y asegurarle una larga estabilidad en el tiempo.

No se trata de negar la necesidad, en algunos sectores, de la inversión extranjera y de su tecnología. Se trata, en primer lugar, de separar ambas cosas y que no nos encontremos ante el fatalismo de que sólo tendremos tecnología si aceptamos conjuntamente la inversión. En segundo lugar se trata de tomar conciencia que hay tanto o más interés por parte del inversionista por entrar al mercado, como por parte de nosotros de que venga. Estas circunstancias determinan las condiciones reales de una negociación, que por parte nuestra debe ser exigente.

Los europeos consideran comúnmente que América Latina es una región del mundo cuyo desarrollo y destino está determinado exclusivamente por la cooperación que recibe de Estados Unidos. Con ello —tal vez— tratan de evadirse de responsabilidades concretas que Europa ha tenido en el pasado, que tiene actualmente y que no puede eludir en el futuro de América Latina. Esa imagen que el europeo tiene de América Latina es falsa desde el punto de vista cultural, es un error histórico, tampoco se sostiene económicamente, porque si eliminamos el petróleo es significativamente mayor el comercio de América Latina con Europa que con otras áreas. No corresponde siquiera a la creciente voluntad política de América Latina de constituirse en un sistema de principios y de intereses autónomos, con diálogo y líneas de cooperación abiertos para todos los continentes.

Europa, como ningún otro conglomerado humano, supo proyectarse hacia todas las regiones del mundo, que en una u otra forma recibieron la influencia de su cultura y de los adelantos científicos. Hoy parece concentrarse sobre sí misma y buscar su bienestar inmediato en el marco cerrado de su propio continente, extendido apenas a aquellas regiones más cercanas. No queremos que esto ocurra y que la Europa post colonial responda a una mentalidad mercantilista que olvida lo más profundo de su capacidad creadora cuya vitalidad potencial en el mundo presente y futuro no puede ser discutida. Por ello nos interesa la vinculación con Europa, sin que signifique exclusiones y fundamentado en el conveneimiento que tenemos de que Europa tiene aún la visión, los hombres y la fuerza intelectual capaces de proyectarla hacia un nuevo rol histórico de cooperación internacional y presencia mundial.

Si Europa quiere continuar siendo la tierra del humanismo, necesita al menos que su arrogante historia tenga eco en un continente donde la crisis colonial se superó vinculando la cultura original americana con el legado de occidente.

El humanismo es una nación orientadora cuando se habla de problemas políticos. La sociedad de abundancia de hoy, como la "belle epoque", ayer, no deben cegar al dirigente europeo respecto al porvenir. En Asia, Africa y en nuestro continente se preparan acontecimientos dramáticos y próximos, frente a los cuales el hombre de occidente, especialmente el dirigente político, deben dar respuestas cuyo contenido de sabiduría y prudencia sean fieles a la historia de las ideas que, desde Aristóteles hasta hoy, plasmaron la consciencia moral y política de Occidente.

Cada vez que se plantea un diseño político, que por lo demás surge de la realidad objetiva del final del siglo XX, se escuchan falsas voces realistas que acusan de lirismo a cualquier planteamiento.

Curioso lirismo, cuando debemos enfrentar problemas inmensos de paz y guerra y desarrollo o anarquía a escala mundial.

¿No será al contrario una utopía pretender que las naciones europeas puedan salvar sus responsabilidades frente al desarrollo con mezquinas concesiones comerciales o cantidades no significativas de asistencia técnica?

La Europa de la abundancia es quizá el período más utilitario de su larga historia. El pragmatismo de la abundancia se expresa en la casi inexistencia de proyectos políticos globales que incluyan fórmulas universales de paz y desarrollo. En el mundo de los expertos las soluciones para el desarrollo son siempre sectoriales y mínimas. Durante siglos la contribución científica y cultural de Europa se encontrará literalmente al servicio de las ciencias, del arte y la cultura en sí. Así se inscribe la obra de Darwin, Humboldt y otros que como ellos vinieron para darnos ciencia, sin exigir retribución.

Hoy día nos debemos conformar con una preocupación intelectual que parte de la violencia y la inestabilidad de la América Latina, o debemos soportar los sub-productos de fórmulas guerrilleras primarias y antojadizas nacidas al calor de la crisis de la universidad europea y de su frustración intelectual, teniendo raramente algo que ver con nuestra propia realidad.

¿En qué región del mundo va a encontrar con más autenticidad un diálogo constructivo para sus afanes Europa?

Los latinoamericanos son los primeros en desear que la suspicacia y la beligerancia desaparezcan del viejo continente, que ninguna línea divisoria impida que la vocación de Europa plantee sus grandes soluciones a los problemas mundiales.

La constitución de centros autónomos, regionales, si ellos son en verdad autónomos, facilitan la tarea colectiva de los hombres y las fuerzas que desean paz y justicia.

CECLA es un foro cuyo ascendiente progresivo se inscribe como una valiosa contribución a un mundo pacífico sin tutores hegemónicos. Pues esa es la lógica, el progreso de la integración y la independencia de América Latina son dinamismos progresistas que se refuerzan mutuamente.

SEÑORES:

La comunidad Económica Europea, por acuerdo de sus Ministros de Relaciones Exteriores, ha expresado su voluntad de replantear sus relaciones con América Latina. En estos días debemos nosotros definir lo que queremos, para que nuestros amigos europeos conozcan nuestro pensamiento auténtico.

Desde luego debemos decirles que no podemos continuar el mal entendido actual, construido por pequeñas recetas, mil falsos mitos y preocupaciones sin grandeza. Debemos decirles que no pueden continuar cometiendo el error de pensar que América Latina sea únicamente una región del futuro. América Latina es actual y potencialmente un continente de grandes e ilimitadas perspectivas para quienes se asocien en sus esfuerzos. Pero sí debemos decirles que políticamente queremos actuar unidos, a través de CECLA, con dignidad, seguridad y franqueza para encontrar nuevas formas de cooperación.

En Europa ha habido siempre pensadores y políticos dispuestos a encontrar y actuar en el sentido de la historia.

Valga recordar a uno de ellos, muy profundamente europeo, Alexis de Tocqueville, quien dijo: "Se nos habla mucho de los peligros de la emancipación; preferiría que se nos hablara también de los peligros, o más bien, de la imposibilidad del statu quo".

Iniciamos ahora la ruptura del statu quo.

Consenso de Buenos Aires

Liberalización del comercio

BUENOS AIRES, (UPI). Las estadísticas dicen una cosa pero los latinoamercianos sienten otra. Ellos temen por una eventual declinación futura de su comercio con Europa más que por la situación presente, de relativa bonanza en el intercambio.

Según la comisión económica para América Latina entre 1958 y 1968 las exportaciones latinoamericanas destinadas a la comunidad económica europea

Según la comisión económica para América Latina entre 1958 y 1968 las exportaciones latinoamericanas destinadas a la Comunidad Económica Europea (CEE) crecieron a una tasa anual de 6.6 por ciento. Tal ritmo superó con amplitud al logrado por las exportaciones totales de América Latina hacia el conjunto mundial, que solamente crecieron a un cuatro por ciento anual.

Sin embargo, los latinoamericanos piensan que la expansión de su comercio hacia Europa podría haber sido más amplia si la CEE hubiera ablandado su tendencia hacia el proteccionismo interno y no discriminase en detrimento de los productos primarios de América Latina para favorecer la producción de sus antiguas colonias africanas.

El intercambio comercial con la CEE ocupa el segundo lugar, después de los Estados Unidos, en el comercio exterior total del conjunto de países de América Latina. Según la CEPAL, entre 1966 y 1968 la CEE absorbió el 20 por ciento de las exportaciones y suministro el 19 por ciento de las importaciones totales latinoamericanas.

Una liberalización practicamente unilateral del comercio en favor de América Latina será reclamada por los cancilleres de esta región mediante un documento Conocido como "Consenso de Buenos Aires" que firmarán esta semana esencialmente el consenso reclamará aranceles preferenciales no discriminatorios y no recíprocos que faciliten el ingreso de las producciones de la región en el mercado Común Europeo.

El documento ha sido elaborado en la comisión especial de coordinación latinoamericana (CECLA) que en su origen fue un organismo zonal de consulta con características informales y ahora ha comenzado a perfilarse como un foro de discusión política y técnica de los problemas regionales.

La Cecla nació como un medio de comunicación ensayado por los países de América Latina para presionar como bloque en el sistema interamericano, que comprende instituciones tales como la organización de los Estados Americanos (OEA) el bando interamericano de Desarrollo (BID) y la Junta Interamericana de Defensa.

La actual gestión ante Europa constituye la primera proyección de la comision —es decir un bloque latinoamericano unido— fuera del hemisferio.

La Cecla produjo en junio de 1969 el llamado "Consenso de Viña del Mar" cuando en ese balneario chileno de la costa del Pacífico sentó por primera vez una posición común latinoamericana para los problemas que perturban las relaciones Regionales con Estados Unidos.

Los principales reclamos de aquel documento se refirieron a las barreras que dificultan el ingreso de productos latinoamericanos en los Estados Unidos— el más grande cliente de la región.

En esta oportunidad los latinoamericanos están tratando de hacer la misma cosa respecto a Europa —su segundo cliente.

Ellos dicen que es cierto que sus ventas europeas han ido creciendo pero sostienen que no con la misma intensidad que antes de la Segunda Guerra Mundial.

Temen por las proyecciones futuras del proteccionismo europeo si como es previsible otras importantes naciones del viejo mundo se suman al Mercado Común.

La respuesta norteamericana al Consenso de Viña del Mar fue la nueva política hacia América Latina del "buen socio" presentada por el Presidente Richard Nixon en octubre del año pasado.

La política del "buen socio" fue bien recibida por los latinoamericanos pero a más de medio año de su presentación estos sienten que poco o nada concreto han adelantado.

lumnos de enseñanza media en Museo de Anatomía

Estudiantes secundarios conocerán los misterios del cuerpo humano



...OS MOMIFICADAS ...us respectivas arterias, venas y articulaciones, es uno de los interesantes aspectos que tendrán oportunidad de ver los alumnos en el Museo de Anatomía Normal.

EN LO QUE RESTA de este año, los alumnos de tercer y cuarto año medio podrán visitar el Museo de Anatomía Normal de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile, catalogado como uno de los mejores del mundo.

La iniciativa que corresponde a la Comisión de Extensión del Departamento de Morfología, está destinada a colaborar con los colegios de Santiago en la enseñanza de la Biología.

—"Pretendemos con esta labor, señala el Dr. Bruno Salinas, solucionar en parte el problema que anualmente se nos presenta con los alumnos que ingresan a las carreras médicas, caracterizado por una notoria falta de vocabulario morfológico y pereza para memorizar, situación que se ha acentuado en los últimos años". —"Creemos, —continúa—, que la falla podría deberse a que en los establecimientos educacionales se enseña este ramo en forma plana, sin darle mucha importancia. Es decir, a los alumnos no se les da la idea de forma, color ni textura de los órganos que estudian". Por esta razón estamos ciertos que las visitas al Museo facilitará grandemente la comprensión de la materia".

El Museo está ubicado en calle Zañartu 1130 y cuenta con alrededor de tres mil piezas que, en su mayoría, corresponden a órganos momificados y una pequeña parte a reproducciones en plástica.

En él se pueden ver aspectos novedosos, tales como la ramificación completa del sistema nervioso, una cabeza con la masa encefálica al descubierto, y cientos de otras piezas que dan una visión integral de lo que es el cuerpo humano y las funciones que desempeña cada uno de los órganos que lo conforman.

Las visitas al Museo no tienen como objeto sólo mostrar a los alumnos el aspecto morfológico que encierra la Biología, sino entablar un diálogos sobre las perspectivas de este estudio. En esta misma línea el Departamento de Morfología estudia la posibilidad de llegar a un acuerdo con el Ministerio de Educación para elaborar el material de estudio necesario para los estudiantes chilenos y llevar a cabo una campaña destinada a dar a conocer como "somos por dentro".

—"Es fundamental —añade el Dr. Salinas— que en la labor de planificación familiar, por ejemplo, se muestre a la población como y donde van a actuar los anticonceptivos, con lo cual se puede obtener mejores resultados a través de una mayor comprensión".

También sería interesante facilitar a los hospitales el material didáctico necesario, para mostrar a los pacientes las enfermedades que padecen, con lo que se puede obtener una mayor cooperación para el tratamiento y, por lo tanto, para una pronta recuperación.

El Departamento de Morfología cuenta con 50 académicos que realizan labores de investigación en las áreas de microscopía electrónica, ultraestrustura, anatomía macroscéfica e imparten docencia a 800 alumnos pertenecientes a las Escuelas de Medicina, Odontología, Tecnología Médica, Enfermería y Obstetricia.

De esta forma los estudiantes cuyas preferencias se inclinan hacia la ciencia biológica, podrán conocer desde más cerca los misterios que encierra el cuerpo humano.

...norama económico

...TERIAS RELACIONADAS CON abastecimientos de toda clase ...l Ministro de Economía, Carlos Figueroa, con las autoridades de ...resa de Comercio Agrícola.

...eferirse a la cebolla, el Secretario de Estado expresó que con el ...amiento de 1.480 toneladas, se aseguraba el abastecimiento ...al por un mes.

...gó que el cinco de agosto se embarcan las primeras seis mil ...das importadas desde España, con lo cual se asegura el bas...ento hasta fin de año.

...mente, informó que existe un excedente de arroz y que se están ...do las posibilidades de enviar a Cuba, siempre que las auto... de ese país lo soliciten. Con el azúcar sucede lo mismo: hay 60 ...eladas por vender. Sin embargo, en la zona norte hay azúcar ...ada y esto se debe a que opera la Zona Libre Alimentaria.

...LZA DEL 0.446 centavos ...r la libra experimentó el ...del cobre en las cotizaciones efectuadas en la ma... ayer en la Bolsa de ... de Londres.

...ecio al contado es de ...y, a futuro, 62.309 centa... dólar la libra.

...su parte, el promedio al ... del metal rojo es de ... y, promedio a futuro, ... centavos de dólar la li...

...ACEPTADA LA renuncia ...ada por Augusto Millán ... su cargo de Director de ...poración del Cobre, en ...ntación del Instituto de ...ros de Minas de Chile. ...misión fue aceptada por ...sejo de la Corporación, a ...del próximo día 15.

...MINISTERIO DE ...OMIA autorizó al Instituto ...sarrollo Agropecuario (IN... para suscribir un crédito ... firma de Fertilizantes ...dos Mejicanos S. A., de ... hasta por la suma de ...00 dólares, destinados a ...rtación de abonos fosfa...

...creto respectivo aparece ...ado en el Diario Oficial ... martes.

... COBRAR UN PRECIO ...RIOR AL OFICIAL POR LA ... DE VACUNO la ...ción de Industria y Comercio (DIRINCO) mul... una suma superior a los ... mil escudos a la carni... ubicada en Blanco Encalada N° 2111 de propiedad de ... Gutiérrez.

...s ochenta y nueve esta...entos de diversos giros ... sancionados en el curso ...semana pasada, con mul... que van desde 200 a 2.500 ...

...CILIDADES PARA ...TAR arroz solicitaron al ... de Economía, Carlos ... los miembros de la ...ción de Molineros que ... Alberto Jory.

...mino de la entrevista, se ... que tienen una pro... de 70 mil toneladas de ...laborado contra 18 mil ... que fue la pro... del año pasado.

...n el Presidente de la ...ción, la cosecha de este ... sido muy buena, lo que ...mite tener un excelente ...nce mil toneladas de arroz, que no pueden vender en el país, porque la demanda está saturada.

Por su parte el Ministro de Economía les expresó que consideraría con interés el asunto, siempre que el abastecimiento del país esté asegurado y, además exista un excedente para cualquier eventualidad.

"Si se cumple con estas condiciones —señaló el Ministro— podrán acelerarse las conversaciones tendientes a una exportación".

CON EL FIN DE CONSIDERAR la medida adoptada por la Conferencia de Fletes, que cubre las costas latinoamericanas del Pacífico, de alzar en un 15 por ciento todas las faenas de carga y descarga que se efectúen por los puertos de Valparaíso, San Antonio y Arica, se encuentran citados para hoy los representantes de las Asociaciones de Importadores y Exportadores de Chile.

"La convocatoria la hizo el Ministro de Economía, Carlos Figueroa, en su calidad de Bi Ministro. El Secretario de Estado se encuentra preocupado por esta medida, por lo cual tambien citó a reunión a los representantes de Chile ante la Conferencia de Fletes.

La Conferencia de Fletes, que rige las tarifas en las costas del Pacífico, adujo para aplicar el recargo del 15 por ciento que en los puertos chilenos eran muy comunes los paros laborales, lo que provoca problemas de congestión, alzando los costos para los transportes.

UNA NUEVA VARIACIÓN DEL precio del dólar autorizó ayer el Banco Central de Chile. Es la décimo segunda durante el presente año. La última había sido autorizada el 7 del mes en curso.

En el área bancaria el reajuste experimentado es de 0.20 centésimos de escudos, quedando el dólar bancario comprador en 12.21 escudos, siendo su precio antiguo de E° 12.01.

El dólar bancario corredor quedó en 12.23 y estaba en 12.03 escudos. Por su parte, en el área de corredores el reajuste es de 0.25 centésimos de escudos, quedando el dólar corredor comprador en 14.33 y estaba en 14.08.

El dólar corredor vendedor quedó en 14.35, siendo su precio antiguo de 14.10 escudos.

...MAÑANA SE EFECTUARA EL 147.o SORTEO DE BOLETAS DE ...OMPRAVENTAS Y SERVICIOS

...ana Jueves 30 a las 9 ho... en el local de la Polla Chilena de Beneficencia, Impuestos ...os efectuará el 147° SORTEO DE BOLETAS DE COMPRAVENTAS Y SERVICIOS, en el ... participan todas las boletas ...ompraventas y Servicios y ... de Cajas Registradoras ...adas por dicho Servicio, ...as en el mes de JUNIO de ...

... nos ha informado que este ... tiene la siguiente pro...ción de Premios: UN PREMIO MAYOR de E° 250.000 ... PREMIOS de E° 80.000 cada uno; DIEZ PREMIOS de E° ...0 cada uno; TRESCIENTOS PREMIOS de E° 2.000 cada uno y SEIS DE APROXIMACIONES de E° 2.000 cada ...

...emás, estarán premiadas ... E° 600 cada una, todas las ... emitidas por cualquiera firma comercial, industrial o agrícola del país y de cualquiera fecha del mes de Junio, de 1970, cuya numeración completa coincida con la de la Boleta que resulte favorecida con el PREMIO MAYOR de E° 250.000; asimismo, serán premiadas con E° 220 cada una aquellas boletas emitidas también en cualquiera fecha del mes de Junio de 1970, cualquiera que sea el negocio, o empresa que la haya emitido, cuyas "tres últimas cifras" coincidan con las "tres últimas cifras" del número de la Boleta que obtenga el PREMIO MAYOR de E° 250.000 son Premios de "coincidencias" y "terna", respectivamente.

Como es habitual, la entrada a la Sala de Sorteos en Galería Antonio Varas 1120-piso 10°, local de la Polla Chilena de Beneficencia, es gratuita.

Desde hoy en Seminario PLANDES:

Consideran políticas del desarrollo chileno

A las 18.30 horas de hoy proseguirá el "Seminario Pannel", organizado por la Sociedad Chilena de Planificación y Desarrollo (PLANDES) y que reúne a un grupo de treinta cientistas sociales, los que analizan el problema de las "Variables Políticas del Desarrollo Chileno".

En la reunión de esta tarde, que tendrá lugar en la Escuela Latinoamericana de Ciencias Políticas de FLACSO, ubicada en Infante N° 51, actuarán de relatores los profesores Osvaldo Sunkel y Raúl Atria.

En las sesiones siguientes lo harán Aníbal Pinto, Frank Hinkelamater, José Vieragallo, Claudio Veliz, Hugo Zemmerman, Enzo Falleto y Marcos Kaplan. El "seminario pannel" está bajo la dirección del profesor Hernán Godoy y sus debates darán lugar a la publicación de un libro que PLANDES espera tener en circulación antes de fin de año.

INDUSTRIA EDITORA DE CHILE

En la Sala del Consejo de Rectores de las Universidades Chilenas, Moneda N° 673, tendrá lugar desde el próximo día 4 y hasta el 6, el quinto seminario organizado por la Sociedad Chilena de Planificación y Desarrollo (PLANDES) durante el presente año.

Esta vez, el tema central del seminario dirá relación con "La Política Cultural y la Industria Editora en Chile".

En esta oportunidad se efectuará un análisis de la política cultural chilena y la situación y perspectivas de la industria editora en Chile, actuando como relatores centrales los profesores Hugo Montes y Eduardo Castro. También se hará un análisis de el libro como un elemento de la política cultural, a cargo de Hernán Godoy.

Para cada uno de estos temas habrá también relatores laterales y dos comentaristas, por lo menos, invitados por PLANDES.

Técnicos chilenos van a estudiar a Italia

Veinticuatro técnicos chilenos pertenecientes a la Asociación de Industriales Metalúrgicos (ASIMET) participarán en un curso especial de 12 semanas, en el Centro Internacional de **Perfeccionamiento Profesional y Técnico de la OIT, en Turín, Italia.**

El curso, destinado a instructores y organizado para atender una solicitud del Gobierno de Chile, se inicia el 7 de septiembre próximo y versa sobre la tecnología de la fabricación de herramientas matrices y calibres. Su realización, bajo los auspicios conjuntos del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) y la Organización Internacional del Trabajo (OIT), viene a complementar el adiestramiento profesional que brindan las mismas entidades en Chile, en la formación de instructores y supervisores para empresas y en el entrenamiento de trabajadores y personal de supervisión para la industria de la construcción.

Boletos tipo talonarios en transporte terrestre

EL USO OBLIGATORIO de boletos tipo talonario fabricados por la Casa de Moneda de Chile se impuso para los servicios de transportes terrestre interurbano e internacionales de pasajeros.

Los inspectores o encargados de los respectivos terminales deberán verificar que los conductores estén en posesión de los boletos correspondientes. En caso contrario, no permitirán la salida del vehículo, y las infracciones a esta disposición serán penadas con el retiro de la licencia al conductor, según lo establece el artículo 18 de la Ordenanza del Tránsito.

El decreto respectivo aparece publicado en el Diario Oficial de ayer con el N° 217.

Repararán el camino Santiago-San Antonio

Un millón cuatrocientos veinte mil escudos invertirá la Dirección General de Obras Públicas en la reparación del camino Santiago – San Antonio, en el tramo Padre Hurtado Melipilla.

El plazo de ejecución de la obra es de 300 días.

Por otra parte, informa Obras Públicas, se está avanzando en la ejecución de un nuevo trazado entre Padre Hurtado y Santa Adriana.

Recuerdo de Hernán Mery:

Dejaste un estandarte de lucha...

"HAY QUE LUCHAR HASTA MORIR"— habías escrito a un amigo— y más que una frase es la consigna, el estandarte de lucha que has dejado a cuantos te siguen cada día con más fuerzas, con mayor fe en ésta tu causa que es hoy compartida por miles de chilenos, por todos aquellos que confían en un mundo mejor, en la igualdad de derechos, en la justicia social, en el premio del esfuerzo.

Nos has dejado un lema que debemos vivir intensamente, nos has dejado a una mujer valiosa que representa auténticamente a la mujer de nuestro pueblo, a la incansable luchadora, a aquella que por tanto tiempo estuvo entre las sombras y que hoy muestra su valor, su deseo de conseguir un Chile mejor. Nos has dejado tu recuerdo imborrable en cada campesino, tu afán de lucha representado en cada uno de estos rostros curtidos por el sol o amoratados por el frío y la lluvia que desafiantes alzan hoy sus ojos llenos de dolor e indignación por el amigo que se ha ido. Su mirada llega hasta ti como una promesa y esto te hace feliz.

Estás presente como lo afirmaron cuantos te acompañaron.

Cuando día a día veo jóvenes que habiendo hecho al igual que tú una carrera brillante y pudiendo haber obtenido un puesto mucho mejor, dejan sus comodidades, renuncian a todo lo que otros amasan para sí con singular egoísmo para acudir al lado de los campesinos y obreros trabajando y luchando para ellos y con ellos, me digo llena de orgullo.

Ahí vas TU y TE vamos a seguir.

María Cristina Mery Fuenzalida

Vistazo universitario

- Cursos de Sismología en la "U"
- Investigadores de la "U" en certamen internacional

CON EL FIN DE DICTAR cursos y seminarios a nivel de postgrado llegaron al Departamento de Geofísica y Geodesia de la "U" los profesores Keiiti Aki y S. T. Algermisen, eminentes investigadores del área de la sismología.

El Dr. Aki es profesor de Geofísica del Instituto Tecnológico de Michigan y se ha especializado en el estudio de los mecanismos de foco de los temblores, en la predicción de ellos y en todos los problemas relacionados con Ingeniería Antisísmica. Actualmente dicta un curso sobre Sismología Teórica siendo una de las máximas autoridades mundiales en la materia.

Por su parte, el Dr. Algermisen es investigador del U. S. Coast and Geodetic Survey y es un conocido especialista en instrumentación sísmica.

La visita de estos científicos forma parte del programa de Doctorado del Departamento de Ciencias Físicas y Matemáticas, el que cuenta en la actualidad con cuatro alumnos chilenos y cinco extranjeros, provenientes de Argentina, Perú, y Bolivia.

LOS CIENTIFICOS e investigadores chilenos Oscar González y Peter Welkner, de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, viajarán a Oslo, Noruega, para participar en el Segundo Simposio sobre Geología Antártica y Geofísica de la Tierra Sólida.

El evento se realizará entre los días 1° y 22 de agosto y está destinado a presentar los avances experimentados en los últimos ocho años en el conocimiento de la Antártica.

En el participarán todos los países miembros del Comité Internacional de Investigaciones Científicas Antárticas, integrado por Argentina, Australia, Bélgica, Chile, Francia, Inglaterra, Estados Unidos, Noruega, Nueva Zelandia, Japón, Sudáfrica, y Unión Soviética, cuyos delegados presentarán un total de 130 investigaciones.

Los niños pintan en la YMCA

SE INAUGURO en la Asociación Cristiana de Jóvenes una exposición de pintura infantil, en la que se presentan más de cien trabajos de niños de 4 a 6 años, todos ellos socios de la División Menores de la YMCA, en Compañía 1360.

Estos trabajos son el resultado de un paciente estudio dirigido por el profesor venezolano Gregorio Torres, quien desde el mes de marzo tomó a su cargo un grupo de más sesenta niños. Algunos de ellos han demostrado especiales condiciones y han hecho trabajos en papel, especialmente en la confección de máscaras.

Esta exposición permanecerá abierta hasta el 8 de agosto y diariamente unos veinte muchachos pintan a la vista del público entre las 16 y las 19 horas.

La Asociación Cristiana de Jóvenes ha cursado invitaciones a diversos establecimientos educacionales para que los escolares de la enseñanza básica puedan visitar la exposición.

1 BICICLETA

GRAN LIQUIDACION.- Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados grandes facilidades. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26. D. Importadora Cycles, Victoria reparaciones.

BICICLETAS.- Tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armaduría Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados. Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de reparto. Armaduría Internacional. Exposición 348.

6 JUDICIALES LEGALES

Séptimo Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia testamentaria de Telésforo Giovanetti Coppa, a hijos legítimos José Olmos y Olga María Rosa Giovanetti Martínez sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Pilar Martínez Retamal. Secretaria.

A 29-6

Primer Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Emeterio del Carmen Riveros Osorio a Clorinda, Jorge, Luzmila, Herminia, Pedro y Miguel Luis Riveros Zúñiga sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente. Secretaria.

Z-29-6

QUIEBRA: Juan Ortega Beiza. Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 15 Junio 1970, declaró en quiebra a don Juan Ortega Beiza, comerciante, domiciliado en Gaspar de Orense Nº 648 de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de Tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones. Secretario.

C. 24-25-27-28-29/6

Inscripción de Dominio.- Venta Sucesión Antonio Peña Villegas a Luis Tamayo Román. Por escritura de 26 de Julio de 1947, ante el Notario de Maipo, don Luis Eduardo, doña Elba del Carmen y doña Edelmira del Carmen Peña Gutiérrez y doña Rosa Gutiérrez viuda de Peña venden a don Luis Tamayo Román una propiedad ubicada en Villa Alegre, de Paine, calle 12 de Febrero s/n, que deslinda al Norte, con sitio de Santiago Sarmiento; al Sur, con calle 12 de Febrero; al Oriente, con sitio de José Luis Pacheco; y, al Poniente, con Saturnino Ramírez. Precio, Eº 6.500 al contado, pagados. Por no existir título inscrito se avisa para inscribir conforme Art. 58 Reglamento Conservador de Bienes Raíces. Buin, 22 de Julio de 1970. Augusto Soto, Conservador.

A-29-6

En Santiago a fecha 21 de Julio de 1970 en calle Club Hípico, 1001 y ante la presencia de los inspectores del Trabajo señores Jaime Gil Martínez y Héctor Osorio Núñez se llevó a efecto la elección de la nueva directiva para el período 1970-1971 del sindicato Profesional de Cuidadores de Caballos del Stud del Club Hípico de Stgo, quedando contituída de la siguiente forma: Raúl Olivares Fredes, presidente; Conrado Bonta Contreras, secretario; Isaías Gatica Maturana, tesorero; Juan Araya Ramírez y Oraldo Silva Silva, directores.

Secretario
A-29-6

Citación Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Expediente Nº 49888. Cítase a parientes del menor CARLOS HERNAN CARVACHO GODOY a la audiencia del día 31 de Julio a las 15 horas. Nombramiento de curador solicitante, EMA ELIANA ISLA SIERRA.

Z-29-6

Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por auto de veinte de Julio de mil novecientos setenta, concédese la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Nicolás Nustas Escafi, a su hijo legítimo don Juan Arnoldo Nustas Cerda sin perjuicio de los derechos como cónyuge sobreviviente Atelina Cerda Cerna.

Ante el Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, presentóse Fidel Eduardo Soto Rodríguez, mecánico, Arturo Gordon 3988, solicitando declárarle nulidad matrimonio contraído Altamira de las Mercedes Gajardo Salinas, empleada, Gotemburgo 274 Santiago, ante Oficial Civil San Bernardo, por carecer contrayentes domicilios, residencias esa, Oficina demandada conjutamente padre legítimo, teníanlo Jótabeche 517 Santiago y exponente con abuela paterna Panamá 408 Ñuñoa Providencia Santiago 3 Abril 1970. A lo principal por interpuesta la demanda traslado; al primer otrosí, como se pide y al segundo, téngase presente Rol Nº 488-70 Usese papel Eº 2,47 Avello - Yáñez Resolución 15 Julio 1970, ordénose notificar demandada avisos extractados "La Nación" "El Diario Ilustrado" y correspondiente "Diario Oficial". Secretaria.

A-29.6

QUIEBRA: Sociedad Comercial Sarquis y Cía. Ltda. Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, resolución 20 de Julio 1970, ordenó notificar fecha cesación pagos fallidos propuesta por Síndico el día 1º de Febrero 1968. Secretario.

C-29-6

QUIEBRA: Industria Nacional de Confecciones Ltda. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, resolución, 17 de Julio 1970, tuvo por verificado crédito Fiscal por Eº 28.598,21 Preferente. Secretario.

C-29-6

SEPTIMO Juzgado Civil Mayor **Cuantía Santiago. Rol Nº 3880-70, CORPORACION DE MEJORAMIENTO URBANO ha expropiado a NORBERTO SECKEL inmueble ubicado en esquina Nor-Poniente de calle Parrón con Carretera Panamericana, rol Nº 3213/1, comuna La Cisterna, departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 348.052,50 m2, y los siguientes deslindes y medidas, según plano sin número de Marzo 1970 confeccionado por expropiante: NORTE, en líneas A-B de 330 m. y C-D de 407,60 m. con varios propietarios; SUR, línea H-G-F-E de 855,50 m. aproximadamente con Avda. El Parrón y predio de CHILECTRA; ORIENTE, línea A-H de 469,30. m con Pista Baja Ochagavía; Poniente, líneas D-E, de 401,90 m. y B-C de 164 m. con varios propietarios. Comisión Tasadora avaluó indemnización perjuicios en Eº 2.958.446,25, quinta parte de esa suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme Art. 30 Ley 5.604. El Secretario.**

C-30-6

POR EXTRAVIO contrato de compra pagaré reajustable Caja Central de Ahorros y Préstamos Nº 8470 del 11 de febrero de 1970 por 2.000 escudos, este documento queda nulo según aviso correspondiente.

A-30-6

HABIENDOSE extraviado cheques Serie C-21 Nºs 3264919-25 Banco Edwards quedan nulos por aviso correspondiente.

A-28-29-30-6

RESOLUCION Quinto Juzgado del Trabajo en juicio "Silva Salazar y otros con Sociedad Calzados Ruiz Hnos Ltda" El Martillero Público don Sergio R. Ravanal V. rematará el Miércoles 29 de Julio de 1970, 16 horas calle Ñuble 1165, las siguientes especies: Cilindro para plancha, tiras .. de suela sin motor. Descarnadora de suela sin motor, fabr. española; Máquina descarnadora marca Fortuna Nº 48967, Máquina de costura gruesa marca Pfaff 543-4 DLM con motor Nº 425979, Máquina aparadora plana, Pfaff con motor Nº 708815, Máquina forradora y recortadora de columna Pfaff con motor, Máquina aparadora Pfaff con motor 693099 Manovia automática con motor aproximadamente treinta bandejas, Máquina para líquido Albeko Nº 564-230, Máquina centradora de corte Albeko G. m. b. N., Máquina armadora automática Albeko con compresora G. m. b. N. Nº 426-331, Maschine, con motor Nº 2178112; Máquina armadora de fab. japonesa National Induction con motor de 1-3 H. P. Tipo M. T. Nº 33098113, Máquina acentadora y raspadora de pestañas Nº 106582, Máquina lijadora con motor Asea de 1 H.P. Nº 5118268 A B, Máquina pegadora "Dannia" tipo 443, Serie Nº 28486, con motor Nº 959547, tipo 82; Manovia de 25 mts. aproximadamente de largo de 70 carros de 8 líneas. Máquina sacadora de punteras marca Albeko modelo 090 Nº 43745 con N 61 054 de fabricación. La Secretaria.

C-29-7

SEGUNDO Juzgado de Letras de menores Santiago. Expediente Nº 60.944. Cítase parientes de los menores Castillo, Osses, Patricio y otros, a la audiencia del 3 de Agosto, a las 15,15 horas. Nombramiento de Tutor. Solicitante Ibis Luci Osses. Secretaria.

A-28-29-30-6

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía del Departamento Pedro Aguirre Cerda concedió posesión efectiva herencia intestada de don José Mercedes Fierro Lira a sus hijos legítimos Eladio José Enrique Gustavo y Eliana Fierro Troncoso, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Ercira Troncoso Gutiérrez. Acogida a la Ley 16.271 Secretaria.

Z 29.6

QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía, concedió con fecha 10 de Julio de mil novecientos setenta; posesión efectiva bienes Emilio Orlando Friant Pozo, bajo rol 2563 - 70 a Edith Lourdes Susana de los Angeles Friant Pozo, sin perjuicio de los derechos cónyuge sobreviviente. Se tramitó Ley 16.271. Secretario.

Z. 29. 6

QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de 23 de junio de 1970, se concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Juan José Aránguiz Gutiérrez, a sus hijos legítimos: Oscar Javier, Raquela del Carmen, y Orlando José Aránguiz Silva y a sus hijos naturales: Elena Rosa Aránguiz y Juan José Aránguiz Bustamante, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente doña Florentina Silva Mateluna. Fue acogida a la Ley 16.271. El Secretario.

Z. 29.6

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía, concedió posesión efectiva herencia de doña Teresa Salas Romero a sus hijos legitimados don Segundo Daniel doña Raquel y don Jorge Rivera Salas. Tramítese de conformidad con Art. 33 y siguientes de la Ley 16.271. Secretario.

C-30-6

HABIENDOSE extraviado la Libreta Nº 1056768 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Olga Susarte Valenzuela, queda nula por haber dado aviso.

A-31-6

COOPERATIVA de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Los Maquis Limitada", en formación, constituida con fecha 30 de diciembre de 1969, según consta en protocolización Nº 14, ante Notario de Santiago don Enrique Morgan Torres de fecha 9 de marzo de 1970, está compuesta de 25 socios fundadores, pertenecientes a la localidad de Talca que suscriben 600 acciones de Eº10.- c/u y declaran domicilio común en 2 Norte 1 y 2 Poniente s/n de la Ciudad de Talca. Objeto y finalidad: Procurar viviendas al costo a sus asociados. Domicilio: Ciudad de Talca. Duración: Indefinida. Capital suscrito Eº 150.000.- Capital pagado: Eº15.000.- Constitución de fondos sociales: Se constituirán los siguientes Fondos de acuerdo a la Ley de Cooperativas: de Responsabilidad, de Educación Cooperativa y otros que acuerde la Junta de acuerdo con los Estatutos. Consejo de Administración provisional: Consejeros Propietarios Srs. René Bustos Correa, Pedro Carrasco Araya, Francisco Herrera Céspedes, Mario Soto Flores y Luis Leal Gómez. Suplente señores: Luis Muñoz Acuña, Eliana Gajardo Contreras, Angela Albornoz Ramírez, Ana Celis Corvalán y Lucrecia Jiménez González. Junta de vigilancia: Titulares señores: Edith Benavides Becerra, Judith Madariaga Rojas y Luis R. Cerpa González. Suplente señores: Yolanda Herrera Muñoz, Daniel Quevedo Soto y, Enrique Contreras García. Comité de Educación: Titulares señores: Juan Carlos Hernández, Moisés Bravo Rojas y Samuel Bertoni Miranda. Suplente señor Lucio Rodríguez Bravo.

30-6

DOY ORDEN de no pago del cheque Nº 3394971 Serie A S del Banco del Estado de Chile Sucursal Huérfanos.

A. 30. 6

QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía, concedió posesión efectiva herencia de Rosa Carvajal, a sus hijos legítimos, Enrique Hernán, José Baudilio, Clementina Rosa Silvia del Carmen, sin perjuicio de los derechos de cónyuge sobreviviente don Baudilio Díaz Aguilera. Tramítese de conformidad con Art. 33 y siguientes de la Ley 16.271. Secretario.

C-30-6

COOPERATIVA de Viviendas y Servicios Habitacionales "VILLA HORTENSIA LTDA." en formación, de la ciudad de Santiago, constituida con fecha de 22 de Julio de 1969, según consta en protocolización ante Notario de Santiago, don Sergio Rodríguez Garcés de fecha 25 de Mayo de 1970. Está compuesta por 21 socios fundadores pertenecientes a la localidad de Maipú, que suscriben 150 acciones de Eº 100 c/u y declaran domicilio común en calle Maipú Nº 545 de la ciudad de Santiago. Capital suscrito Eº 84.000. Capital pagado el 25% al contado. Constitución de fondos. La cooperativa formará los siguientes fondos de reserva legal, de devoluciones de acciones, de educación cooperativa y otros que determine la Junta, de acuerdo con los estatutos. Directorio Provisional.- Consejeros propietarios, Sres. Víctor Morales L., Oscar Novoa G., José Castillo, Ramón Guerrero S. Marcial Vargas A. suplentes Sres. Hugo Arriagada R., Jorge Espinoza P., Heriberto Tobar F., Rubén Saldaña P., Ramiro Gómez C. Junta de Vigilancia, titulares Sres. Oscar Fuenzalida O. Jorge Salamanca V., Rafael Jorquera J. y suplentes Sres. Héctor Bustamente A., Enrique Lobos S. y Nelson Lalud M. Maipú, 28 de Julio de 1970.

A-30-6

LIBRETA Ahorro plazo Nº 203601, por extravío queda nula.

A-31-6.

HABIENDOSE extraviado cheques serie BZZ-1 Nº 87301 al 87325 Banco Nacional del Trabajo quedan nulos por aviso correspondiente.

A-31-6.

HABIENDOSE extraviado libreta Corvi 23071 Banco del Estado-Bandera, Juan Chávez Venegas, queda nula por aviso correspondiente.

A-31-6

QUIEBRA: Sociedad Chahin Curi Hnos. 4º Juzgado Civil. Resolución 1º Junio 1970, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguientes créditos: Alfredo Angulo Labbé, por Eº4.874,00 letras de cambio, Sociedad Industrial de Productos Plásticos Ltda. por Eº25.476,04 saldo en Cta. Cte.; Mario Torres Rojas por Eº5000. Cheque; Laboratorio Geka S. A. por Eº44.770,88 letras de cambio y Sergio Zuloaga Vargas por Eº36.610,00 letras de cambio todos valistas; Noemí Fernández Obreque por Eº25.310,82 remuneraciones del trabajo, preferente la clase art. 2472 Nº 4 Código Civil, Fisco Chileno por Eº206.675,21, preferente 1a. clase art. 2472 Nº 6 Código Civil Secretario.

C. 31. 6

SEGUNDO Juzgado de Letras de Menores. Santiago. Expediente Nº 61.077 Cítase parientes de los menores Aránguiz González, Eduardo y otros, a la audiencia del 4 de agosto a las 15.15 horas. Nombramiento de Curador. Solicitante: Hilda González Román. Secretaria.

Z. 31. 6

POR AUTO del Segundo Juzgado de Mayor Cuantía de Santiago, de fecha 23 de abril de este año se concedió a María Bustamante Toro la posesión efectiva de la herencia testada quedada al fallecimiento de Elisa Casas Cordero Casas Cordero. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda don Luis Azócar Alvarez el 6 de agosto a las 11 horas en su oficio, Huérfanos 1044, entrepiso. Secretario.

C. 31. 6

POR EXTRAVIO talón cheques Bco. del Trabajo. Serie B Z X - 1 Nº 284101 al 1284125 se anula.

A. 31. 6

FEDERACION de Sindicatos Profesionales de Ferias en Artículos Varios de Santiago". Efectuó elección complementaria por tres Directores, el jueves 23 de julio a las 20 horas, en calle Manuel Rodríguez 1035, ante el Inspector del Trabajo señor Jaime Gil Martínez. La directiva quedó constituida así: Presidente: Manuel Bravo Fuentes; Secretario: Hernán Ramírez Oyarzún; Tesorero: Sra. María Hernández; Directores: Sra. Luisa Martínez, Mario Nalli. Secretario.

A. 31.6

HABIENDOSE extraviado la tarjeta de identidad de la Fuerza Aérea de Chile, perteneciente al Sub Of. Jorge Chacón I. queda nula. Se advierte que el uso por personas indebidas está penado por la ley, y debe devolverse a alguna unidad de la Fuerza Aérea, carabineros o investigaciones".

Z-31-6

7 REMATES

REMATE Judicial y voluntario. Jueves 30 del Pte. 16 horas en Huérfanos 1854. Muebles, máquinas etc. Orden señores, Fasce, Allende, Esteves, Prieto, Ahumada, Carrilo, Pozo, Sánchez, Terzán, Montero, Puga, Videla, De la Jara, Rojas, Farías, Díaz, Acevedo.-Sergio Ravanal V., Martillero Público.

A-30-7

El Viernes 31 de Julio a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 Remataré por orden del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía en Juicio Sotta Víctor con Banda José: Un refrigerador eléctrico Fensa de 6 pies. Una máquina de coser de pie marca Remington. Un amoblado living de caña. Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

C-29-6

8 CITACIONES

1º CIA de Bomberos de Ñuñoa. Cito a la Compañía a Sesión extraordinaria para el día miércoles 29 a las 21.30 y 21.35 hrs. Tabla Renuncia Director y elecciones a que haya lugar. Punto de reunión: Cuartel. El Secretario.

SINDICATO Profesional de OO. Estaciones de Servicio Servicentros y Bombas Bencineras de la Provincia de Santiago. Cita a reunión extraordinaria para el 5 de agosto 1970 a las 21.30 y 22 horas Dieciocho 182. Nombramiento de Terna, Varios. Secretario.

A. 29. 8

SINDICATO Profesional de EE. PP. Maquinarias Codina MACO S. A. C. e I. de Santiago cita a elección del directorio para el período 1970-1971 que se efectuará el día Miércoles 5 de Agosto a las 16 horas en calle Agustinas 1343 entrepiso, ante el Inspector del Trabajo, Sr. Freddy Puch. Secretario.

A-29-8.

TERCERA Compañía de Bomberos de Santiago. Por orden del señor Director cito a la Compañía, a Sesión Ordinaria el día Miércoles 29 a las 19.00 horas. Tabla: Admisión de Voluntarios. Informes de las Comisiones Revisoras de Libros y de Cuentas, Balance de Tesorería, Suplementaciones y Traspasos, correspondientes al Segundo Trimestre del año. Renuncia del señor Tesorero y elecciones a que hubiere lugar. Asuntos varios de interés para la Compañía. El Secretario.

A-29-10

SEXTA Compañía de Bomberos "Salvadores y Guardias de Propiedad". De orden del señor Capitán, cito a la Compañía a Ejercicio para el Jueves 30 del presente a las 21.00 Horas. Punto de reunión, el Cuartel. Uniforme de Trabajo.

O-30-12

CUERPO de Bomberos San Miguel. Brigada Las Industrias Disciplina y Abnegación. Por Orden del Capitán, cito a la Brigada a Ejercicio para el jueves 30 del presente a las 20.30 horas. Lugar, el Cuartel. Uniforme, de Trabajo.

30-12

SEGUNDA Compañía de Bomberos "Esmeralda" de Santiago. Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a Ejercicio para el Jueves 30 del presente, a las 21.45 horas, con uniforme de trabajo, en el Cuartel. El ayudante.

O 30-12

11ª COMPAÑIA di pompieri "Pompa Italia" D'ordini del Sig. Capitano convocasi la Compagnia ad esercizio per il Giovidí 30 Alle ore 20,30. Punto di riunione In Caserma. Tenuta di Civile. L. Aiutanti.

O 30-12

OCTAVA Compañía de bomberos de Santiago "La Unión es Fuerza". Por orden del Sr. Capitán, cito a la Compañía a Ejercicio para el día Miércoles 29 del presente mes, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el Cuartel. El Ayudante.

O-29-12

CUERPO de Bomberos de San Miguel. Primera Compañía "Lealtad y Disciplina". De orden del Sr. Capitán, cito a la Compañía a Ejercicio para los días Jueves 30 de Julio de 1970 a las 21.30 hrs. y para el día Sábado 1º de Agosto de 1970 a las 15.00 Hrs. Punto de Reunión, el Cuartel. Tenida de Uniforme: De trabajo. Ayudante.

O 1º-12

CITACION. La Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales Lumen Ltda. cita a Junta General Ordinaria de socios para el día 2 de Agosto de 1970 a las 10 hrs. y 10,30 hrs. en primera y segunda citación respectivamente en el local de calle Lumen Nº 90 de Maipú. Tabla: 1. Balance, Inventario y memoria. 2. Elecciones de miembros del Consejo de Administración. 3. Elecciones de los miembros de la Junta de Vigilancia. 4. Fijacion de cuotas para enterar los diferentes fondos sociales. 5. Varios. p. Consejo de Administración.

A-29-8

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

ARRIENDO local comercial en perfecto estado dos piezas chicas en Eº300; tratar Departamental 645, paradero 12 de gran Avenida.

Z-30-10

Compro vitrinas para comedor, roperos normandos, estantes para libros, objetos artísticos, bibliotecas, floreros, jarrones, jardineras, menaje. San Ignacio 828. Teléfono 60641.

A-29-10

Vendo de ocasión 2 marquesas CIC con somier reforzado, plaza y media, Eº 250 c/u. 1 estante cama Eº 190, veladores de madera Eº 70 c/u y otros muebles usados. Gaspar de las Casas 6846. Est. Italiano, entrar seis cuadras por Nta. Sra. del Rosario.

VENDO Comedor normando completo 6 sillas en Eº 1.000, tratar en Villa Portales Plaza Los Naranjos, Casa 24, de 11 hrs. a 6 de la tarde.

Z-31-10

Máquinas de Escribir

REPARACIONES Máquinas de Escribir, Sumadoras, Calculadoras, compra y ventas, créditos. Amunátegui 431. Fono 89927

C-7-10

DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro estimado ex colaborador, señor

ALFREDO ARCE AGUILERA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Avda. La Paz), después de una misa que se oficiará a las 10 hrs. en la parroquia Sta. Teresita, Corregimiento 402.

CIA. CHILENA DE ELECTRICIDAD. LTDA.

Guía Profesional

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos matrimonios. Posesiones efectivas. Particiones Alimentos. Rectificaciones nombres. Choques. Testamentos. Exhortos. Tramitaciones urgentes. Moneda Nº 1137 Of. 78. Teléfono 80813

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD

Prótesis Dentales Soldaduras. Reparaciones inmediatas. Compañía Nº 1048 3er. piso Dpto. A. Edificio Teatro Real

RESTAURACIONES URGENTES

Placas. Puentes. Reparaciones. Clínica Dental Central. Compañía 1068 Of. 1102. Fono 85702

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH

ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605. Fono 67176

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 hrs. Mac Iver 142 2 piso Oficina 204. Fono 393601. Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes. Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna. Corazón Hígado Riñón Estómago Obesidad. San Antonio 427 Of. 715. Hora de atención de 5 a 7. Teléfono 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirugía General. Vías biliares y Páncreas. Martes y Viernes 5 a 7 p. m. Avda. Bulnes 80 Dpto. 108 10 piso. Fono 71697

OPTICAS

OPTICA SERRA

General Bari 174 - 251519. Entre Avenida Salvador y Eliodoro Yáñez. Despacho recetas anteojos. Precios razonables.

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194. Moneda 818. Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas. Atención a provincias.

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista. Ahumada 11 Depto. 405. Fono 717445 Santiago. Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs.

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837. Consulta 18 a 19.30. Horas Sábado de 12 a 13

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf. Ahumada 131 Depto. 916. Fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vía urinarias, curaciones. Inyecciones. Atención domiciliaria.

LABORATORIO CLINICO

Dr. SOTOTELLO. Analisis Transfusiones. San Isidro 91. Fonos 36338 - 394871

SINTESIS

ELECTRIFICACION DE FF. CC. HASTA LAJA

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado dará término, el próximo viernes, a la electrificación del tramo comprendido entre Chillán y Laja, que aumenta en 103 kilómetros el sistema de electrificación de Alameda al Sur.

El acto de inauguración se llevará a efecto en la estación Laja, con asistencia de las autoridades de la Empresa e invitados especiales.

INAUGURAN SALAS DE ENSEÑANZA BASICA

En significativa ceremonia, la Escuela mixta "Santa Clara", de la población Lo Ovalle, sector La Cisterna, inauguró dos salas de la Enseñanza Básica, con sus respectivos servicios higiénicos. Además, una sala de Nutrición y Comedor. En la ceremonia en referencia fueron inauguradas salas con material instrumental de Física, Química e instrumental de música. Se aprovechó la presencia de los padres y apoderados e invitados para inaugurar dos canchas de básquetbol y una sala de Tenis de Mesa y Juegos Infantiles.

El revdo. Padre Nicolás Cerisio G. procedió a la bendición del local y puso enfásis para señalar la labor de sacrificio de la directora de este establecimiento educacional, Madre Superiora María De los Dolores, quien junto con el Centro de Padres y Apoderados y la Comunidad Escolar entera, se habían materializado muchas de estas comodidades que disfrutaban los educandos.

La Escuela Santa Clara tiene una matrícula de 1.200 niños de ambos sexos.



LLEGO FILOSOFO HINDU SHIVAPREMANANDA. Procedente de Buenos Aires, vía BUA, llegó el filósofo hindú Swarmi Shivapremananda, quien dictará conferencias públicas y en universidades. Visita nuestro país con los auspicios de la Embajada de la India y del Centro Sivananda de estudios yoga-Vedanta.

ROTARY DE LA CISTERNA

Gracias a los esfuerzos de la directiva y socios en general, Rotary Club de La Cisterna, está en condiciones de adquirir un terreno ubicado en la Población La Blanca, Paradero 19 de la Gran Avenida José M. Carrera. Estas primeras gestiones que fueron iniciadas por el anterior presidente de este club Enrique Millán Salazar, han contado con la asesoría del abogado-notario, Edmundo Rojas García, quien estudia la parte jurídica de dicha compra. El socio y ex-jugador de la Universidad de Chile Hugo Villanueva quedó designado para cobrar las cuotas extraordinarias a los socios y a su vez facultado para reorganizar el Club de Deportes que funcionará en el predio por comprarse que será la futura sede de los rotarios Cisterninos.

Nueva Directiva. La nueva directiva del Rotary La Cisterna, para el período 1970-1971, está formada por los siguientes socios: Presidente, Segundo Ramos Munizaga, primer vicepresidente, Julio Beniscelli Arriagada; segundo vicepresidente, Guillermo Silva Maturana; tesorero, Roberto Leiva Castro, secretario, Manuel Victoriano Sánchez; Directores: Dr. Ronald Wood Walters, Edmundo Rojas García, Felidor Herrera Lagos y Guillermo Sánchez Alarcón.

Past-presidente, Enrique Millán Salazar y Maceros, Enrique Sánchez Prado y Franklin Alvarez Fariña.

ROTARY CLUB DE SANTIAGO SE REUNE

Hoy a las 12.45 horas, en el Club de La Unión, 4° Piso, sesionará este Club bajo la presidencia de Jorge Meléndez Escobar.

Esta sesión estará a cargo del Comité de Compañerismo que preside el Dr. Juan Saide Lolas. El Mensaje Rotario del día será leído por el socio Mariano Fontecilla Varas.

CONGRESO CIENTIFICO EN OSLO

Un importante congreso científico sobre "geología antártica" se efectuará entre los días 1° al 22 de Agosto de 1970 en la ciudad de OSLO (Noruega).

Chile se hará representar en esta oportunidad por el ingeniero Peter Welkner M., destacado profesional del Departamento de Geofísica de la Universidad de Chile y que es al mismo tiempo Presidente del Comité Nacional y Delegado Permanente del SCAR (Comité Científico de Investigaciones Antárticas Internacionales), desempeñándose a la vez como Jefe del Departamento Científico del Instituto Antártico Chileno (INACH).

El otro delegado chileno es el geólogo Oscar González, F., del Departamento de Geología de la Universidad de Chile y que también se desempeña como Consultor Científico en Ciencias de la Tierra en el INACH.

Este "Simposium de Geología Antártica y Geofísica de la Tierra Sólida" reunirá a los representantes de los países signatarios del Tratado Antártico y a los miembros del SCAR (Comité Científico de Investigaciones Antárticas Internacionales), como asimismo a representantes de todos los países interesados en presentar trabajos sobre esta materia.

Ambos científicos chilenos que participarán además en la "Reunión del Grupo Permanente de Geología del SCAR", parten a cumplir esta importante misión presentando interesantes y significativos trabajos científicos desarrollados en la Antártica Chilena llevando el patrocinio del INACH (Instituto Antártico Chileno), Universidad de Chile y del CONICIT (Comité Nacional de Investigaciones Científicas y Tecnológicas).

El Geologo González se embarca mañana martes 28 de Agosto, a las 21.00 horas, en vuelo LAN 454, rumbo a Washington (USA), para dirigirse directamente a OSLO, donde se reunirá con el Ingeniero Welkner, el próximo Jueves 30 del presente.

De todos los círculos científicos se augura el mejor de los éxitos a nuestros representantes en tan importante reunión internacional.

ANALIZAN DESARROLLO ECONOMICO

Un exhaustivo análisis de los aspectos principales del desarrollo económico y social de América Latina y las relaciones que los problemas de la salud tienen en este contexto efectúa el Noveno Curso de Planificación de la Salud. Al evento asisten médicos, arquitectos, ingenieros y economistas de catorce países latinoamericanos.

LOCALES COMERCIALES PAGA COMUNIDAD

Los vecinos de las poblaciones Bélgica y Naltahua comuna de La Granja que agrupa a 308 familias, recibieron del Ministerio de la Vivienda dos locales comerciales, por un valor de 56 mil escudos.

Estos locales serán pagados por los propios pobladores con un aporte de E° 1,20 mensuales por grupo familiar.

Hasta el próximo sábado permanecerá en la provincia de Cautín el Ministro de la Vivienda Andrés Donoso, accediendo a una invitación de entidades vecinales y comunitarias, en tal sentido.

Ayer el Secretario de Estado celebró una reunión con el Intendente y Gobernadores de la provincia, para luego visitar diversas poblaciones.



CONDECORACION EN LA EMBAJADA DE GRECIA. Un aspecto de los asistentes a la ceremonia de la condecoración de la Gran Cruz de la Orden Imperial Bizantina de Constantino El Grande que le fue impuesta por el Consejero de la Embajada de Grecia, don Gabriel Mustakis, al Senador Raúl Juliet Gómez. En el grabado: Regidora de Las Condes, Sylvia Boza de Alvarez, Eliana Montero de Juliet, Senador Raúl Juliet Gómez, El Representante de Grecia, y Esther Roa de Pablo, esposa del Presidente del Senado.



UNA GRATA NOTICIA dio el Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón, a los alcaldes de las comunas donde están situados los balnearios de la Zona Central del país. Todos contarán con agua potable a contar de diciembre próximo. En el grabado, un aspecto de la reunión celebrada ayer en el despacho del Secretario de Estado.

Balnearios de Zona Central contarán con agua potable

TODOS LOS BALNEARIOS de la Zona Central contarán con agua potable, a contar desde diciembre próximo. Así lo informó el Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón, a los alcaldes de San Antonio, Cartagena, El Tabo, El Quisco y Algarrobo, en reunión que sustuvo con ellos para tratar este problema.

Las autoridades comunales acudieron al despacho del Ministro para conocer las soluciones que se han estudiado para los problemas de esas localidades, las que en verano reciben en total un término medio de un millón de personas cada fin de semana.

A la reunión concurrieron Carlos Pérez Santis, alcalde de San Antonio; Carlos Corsi Gherardelli, de Cartagena; Ruperto Vargas Molinares, de El Tabo; Mercedes Godoy de Piera, de El Quisco y Alicia Monckeberg de Amunátegui, de Algarrobo.

El Ministro señaló que el costo de esta obra era de 4.222.000 escudos y que con ello se mejorará la captación de agua de la planta de filtros de San Juan de Llolleo, que se alimenta del río Maipo. Luego se mejorarán las aducciones hacia Cartagena y desde este punto hacia El Tabo, a fin de aumentar en dicha matriz la capacidad de porteo de agua.

Agregó que se acaban de terminar en El Quisco y Cartagena nuevos estanques de almacenamiento y regulación, con sus respectivas bombas elevadoras y que se está construyendo otro en El Tabo, de 2.000 metros cúbicos de capacidad.

En Cartagena, por otra parte, se comenzará a construir otro estanque, con su planta elevadora, de mil metros cúbicos para almacenar y regular agua proveniente de pozos y de otros recursos.

Finalmente señaló que de esta solución integral para el agua potable de los balnearios, la de mayor significación consiste en la unión de la matriz de Llolleo a Algarrobo, entre el centro de El Quisco y El Tabo.

Los alcaldes, luego de hacer otras peticiones sobre alcantarillado y vialidad, agradecieron a Obras Públicas y en especial al Ministro, el interés que ha demostrado en la solución de este problema de abastecimiento de agua potable en los balnearios, lo que redundará en un innegable beneficio para los miles de personas que cada año concurren a estos lugares.

Venezuela condecora al Canciller Valdés

CARACAS (UPI). El Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, Gabriel Valdés Subercaseaux, fue condecorado por el gobierno de Venezuela con la Orden Francisco de Miranda en su primera clase, según resolución publicada en la Gaceta Oficial.

La distinción sería impuesta al Canciller Chileno por su colega venezolano Arístides Calvani, cuando ambos se entrevisten en Santiago esta semana.

René Rojas Galdames, director del Protocolo de la Cancillería chilena también fue condecorado con la Orden Francisco de Miranda, en su primera clase.

Condecoración argentina al Ministro Celedón

LA "ORDEN DE MAYO al Mérito" será impuesta hoy al Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón, por el Embajador de Argentina, Teodoro Gallac, en representación de su Gobierno, además de otras autoridades y funcionarios del gobierno chileno.

El acto se efectuará a las 12.30 horas, en la Embajada argentina y serán distinguidos, además del Ministro Celedón, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Patricio Silva; los Directores Generales de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa y de Salud, Patricio Silva Garín; los Directores de Vialidad, Luis Erazo y de Planeamiento, Juan Parrochia; el Jefe del Protocolo, René Rojas; el Subdirector de Vialidad, René Birke; el Ingeniero Jefe del Proyecto del Camino Internacional Valparaíso-Mendoza, Roberto Alvarez y otros personeros.

La condecoración será entregada a las autoridades y funcionarios, en reconocimiento de su labor en pro del acercamiento y amistad entre ambos países.

En el caso de Obras Públicas, sus personeros serán distinguidos por trabajos realizados, como el Camino Valparaíso al límite con Argentina, lo que motivó la visita a Chile del Presidente del vecino país.

Hoy se inicia convención Nacional de Médicos

CON LA PARTICIPACION de más de doscientos delegados de todo el país, convocados por el Colegio Médico de Chile, se iniciará hoy en nuestra Capital una Convención Nacional Extraordinaria, para realizar un análisis de la Ley de Medicina Curativa en el primer año de su aplicación, ver los errores en que se haya incurrido en sus diversos niveles y llegar a conclusiones positivas, que serán entregadas oportunamente a las autoridades para su debida consideración.

UN ANALISIS COMPLETO

El Temario de la Convención, contempla los siguientes puntos:

a) Aspectos gremiales
b) Aspectos administrativos
c) Aspectos éticos
d) Aspectos financieros

Para estos puntos se cuenta con trabajos realizados por médicos y expertos en las respectivas materias, con informes del Servicio Nacional de Salud y del Servicio Médico Nacional de Empleados y una serie de anexos, que servirán como tema de estudio y discusión.

A la Convención, concurren delegados del Consejo General, los doce Consejos Regionales del país del Colegio Médico, Federaciones Médicas, Comisiones de Medicina Curativa, Departamentos y organismos que tienen que ver con la Ley en discusión. El evento se prolongará hasta el próximo sábado.

EL PROGRAMA INAUGURAL

A las 9 horas se realizará en la sede del Colegio, la reunión inaugural, con un programa en el que harán uso de la palabra en el siguiente orden: Presidente del Colegio, Dr. Emilio Villarroel González; Vicepresidente de Sermena, Dr. Osvaldo Sotomayor; Presidente de la Cepech, Sr. Ernesto Lennon; Director del SNS, Dr. Patricio Silva; un Presidente de Consejos Regionales; Ministro de Salud Pública, Dr. Ramón Valdivieso Delaunay.

Luego, a las 10.30 horas se elegirá la Mesa Directiva, realizándose Sesiones Plenarias a las 11.15 y 16 horas. Posteriormente, se efectuarán las reuniones de Grupos de Trabajo y de la Comisión de Conclusiones.

"CONFIAMOS EN RESULTADOS POSITIVOS"

El Presidente de la Comisión Organizadora, Dr. Mario Lagos Hernández, declaró: "El Colegio Médico de Chile ha tomado con esfuerzo una iniciativa de enorme trascendencia, cual es la de enjuiciar las experiencias recogidas a través de un año de aplicación de la Ley de Medicina Curativa, la cual si bien no fue creada por el Colegio tuvo su apoyo, reconociendo la justicia que tenían los empleados y familiares de contar con medicina curativa en condiciones convenientes. Creemos y lo esperamos, que de los estudios y debates saldrán conclusiones positivas y beneficiosas, que pueden hacer de la Ley justamente lo que todos los empleados y los profesionales esperaban.

Medida del Colegio Médico perjudica labor de SERMENA

DIRIGENTES GREMIALES dan a conocer su actitud ante la situación que está atravesando el SERMENA, debido a las medidas que ha adoptado el Colegio Médico. En el grabado aparecen, de izquierda a derecha, Edmundo Lillo, Secretario de Prensa de la CEPCH, Máximo Alonso, dirigente de ANEF, Ernesto Ibáñez, Vicepresidente de la ANEF y Ernesto Lennon, Presidente de CPCH.

Su protesta contra el Colegio Médico por la actitud que ha adoptado en contra el Servicio Médico de Empleados, que calificaron de injusta y precipitada, dieron a conocer ayer a la prensa los dirigentes de la Asociación Nacional de Empleados Fiscales; de la Asociación Nacional de Empleados Semifiscales; de la Asociación Nacional de Empleados Municipales y Confederación de Empleados Particulares de Chile.

La medida que ha provocado esta enérgica protesta es la decisión del Colegio Médico de impedir la inscripción de los profesionales en las Listas de Libre Elección de la Medicina Curativa, presionando de esta manera para que dejen los cargos de Medicina Preventiva, lo que según los dirigentes gremiales, contraviene la Ley 17.304, de mayo de 1970 que permite esa inscripción.

En la conferencia de prensa los dirigentes señalaron que la medida está perjudicando a más de dos millones de personas que gozan de los beneficios que da el SERMENA el cual, de seguir la situación planteada, no podrá hacer frente a la demanda de atenciones que se le hace.

Entre las prestaciones, denominadas "funciones propias del Servicio" se incluyen el examen médico de invalidez física o mental de los empleados particulares para su jubilación transitoria o definitiva, la calificación de sus cargas familiares por igual causa, el examen de jubilación de los demás grupos y declaraciones complementarias para beneficios especiales, por accidentes o enfermedades profesionales; las declaraciones de calificadas procedencias de irrecuperabilidad que obligan al retiro de la Administración Pública; el examen médico de admisión a todos los cargos públicos; la calificación de tratamientos y gastos en casos de accidentes del trabajo; el otorgamiento de licencias para los empleados en casos de enfermedad; todo el proceso de atenciones y subsidios en la protección de la maternidad e infancia de los empleados semifiscales, municipales, Marina Mercante, empleados Públicos y Particulares, etc.

El problema está haciendo crisis, informaron los dirigentes, ya que debido a la presión ejercida por el Colegio Médico, los facultativos profesionales están abandonando el SERMENA. Para comprobar esto, entregaron las siguientes cifras: los médicos disminuirán a diciembre del presente año de 252 a 128, es decir en un 50 por ciento si se considera la planta de abril de 1969; las horas médicas de 820 a 554, lo que equivale a un 60 por ciento; desaparecen las delegaciones u oficinas siguientes: Calama, Salitrera María Elena, Illapel, Chañaral, Potrerillos, Vallenar, Vicuña, Combarbalá Parral, Lebu, Victoria, Castro, Alto Palena, Chile Chico, Puerto Aysen y Porvenir, lo que equivale a la desaparición del 60 por ciento de las delegaciones existentes; desaparecen los siguientes equipos (oficinas con mayor número de funcionarios médicos en zonas más grandes) Arica, Copiapó, Ovalle, Coquimbo, San Felipe, Los Andes, San Fernando, Santa Cruz, Curicó Linares, Angol, La Unión, y Puerto Natales. Esto equivale a un 62 por ciento de los equipos.

Señalaron que todo significa que el SERMENA reduce a la mitad su capacidad de servicio, por lo que el 20 por ciento de la población verá drásticamente mermadas sus posibilidades de tener los beneficios de la Medicina Preventiva, licencias médicas, subsidios, atención materno infantil, control de la madre embarazada, reposo pre y pos natal y las ayudas económicas que corresponde, atención del niño hasta los siete años y sus vacunaciones periódicas preventivas de graves enfermedades, la ración de leche a lactantes, etc.

Ante esto, dijeron finalmente, esperamos la revocación de una actitud que la estimamos precipitada e injusta y que tanto daño causa.

CHEQUES PROTESTA

Una protesta por la medida de que sus sueldos les sean cancelados en cheques, hicieron pública ayer los dirigentes de la Federación Nacional de los Trabajadores de la Salud. En el documento se señala que una de las dificultades principales es que donde trabajan no se les da facilidades para ir a cobrar los cheques.

PARO PRORROGADO

Por veinticuatro horas más fue prorrogado el paro que están realizando los empleados semifiscales desde la semana pasada. La decisión se adoptó en una asamblea realizada ayer en el estadio Nataniel, donde el presidente de estos trabajadores, Nestor Céspedes, informó que se estan realizando entrevistas con los comités parlamentarios de los diversos partidos, para lograr que se califique de urgencia el proyecto enviado por el Ejecutivo, concediendo diversos beneficios a ese gremio.

Los funcionarios, terminada la asamblea, realizaron un desfile por las calles céntricas de la capital, llegando hasta la Plaza de Armas. En la tarde, concurrieron al Congreso para solicitar el apoyo a su petición.

PARO EN IMPUESTOS INTERNOS

Un paro por 24 horas iniciaron ayer los funcionarios de Impuestos Internos, luego que fracasaron las conversaciones sostenidas con el Ministro de Hacienda. Los dirigentes de estos trabajadores, calificaron el movimiento como de un éxito total. Sin embargo, el Subsecretario del Interior no tuvo la misma opinión, ya que según los antecedentes que cobraban en su poder, al paro adhirieron el 48 por ciento de los empleados y el 43,9 por ciento de los obreros de esa repartición.

Por su parte, el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, declaró que "por ningún motivo aceptaré aumentos de remuneraciones" al referirse a este movimiento. Agregó que el petitorio presentado fue rechazado en parte, siendo aceptados todos aquellos puntos que no impliquen mayores gastos. Finalmente señaló que tomará todas las medidas del caso para garantizar el trabajo de Impuestos Internos.

Finalmente, en relación con este mismo movimiento, cabe agregar que en Valparaíso cinco funcionarios se apoderaron en la mañana de ayer de la administración del servicio, ubicada en calle Edwards 695. De esta manera, encerrados en el edificio, impidieron el ingreso al local del resto de sus compañeros.

EN EL PUERTO

Luego de una asamblea informativa, realizada en la mañana de ayer, se reintegraron a sus labores los obreros portuarios de Valparaíso. En la reunión se dio cuenta de las gestiones realizadas ante el Ministro de Obras Públicas, las que culminaron con la firma de un acta de avenimiento.

REANUDACION DE FAENAS

Deberán reintegrarse a sus labores los trabajadores del fundo "El Rosario" de la comuna de Penco. El decreto correspondiente fue dictado por el Ministerio del Trabajo y por su intermedio se designa como interventor en el conflicto, al ingeniero del SAG, Lucio González.

JUBILADOS PAGADORES

Su mas amplia cooperación acordaron prestar al Vicepresidente de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, los miembros de la Agrupación Nacional de Empleados Particulares Jubilados, a fin de poder pagar con cheque a los jubilados y montepiados mañana desde las 9 de la mañana.

Por estas líneas citan a todos sus asociados, a fin de cooperar en esta tarea. Además, nos pidieron destacar que el Vicepresidente de la Caja, Roberto León Alquinta, con gran espíritu humano, el sábado y domingo pasado canceló personalmente en sus casas a los empleados jubilados que se encontraban enfermos o son demasiados ancianos.

50 millones de dólares

Chilenos mezclados en fabuloso contrabando de estupefacientes

- **Policía de Miami los capturó y requisó 100 kilogramos de cocaína**
- **En Santiago y Norte Grande buscan a los "contactos", a petición de la INTERPOL**

UNA DE LAS MAYORES cantidades de cocaína ingresadas de contrabando en los Estados Unidos —100 kilogramos— logró detectar la Oficina de Control de Estupefacientes de la Policía Federal de Florida (Miami), tras el arresto de cuatro individuos, dos de los cuales ¡cuándo no! son chilenos.

Los contrabandistas nacionales fueron aprehendidos cuando descendían de una nave aérea en el aeropuerto internacional de Miami y en sus valijas transportaban grandes porciones de cocaína, ocultas entre los pliegues de las maletas. Los chilenos son Marcos Segundo Osorio, de 44 años, y Carlos Rojas Mancilla, de 29 años, respectivamente. A raíz de los interrogatorios, los agentes federales lograron incautarse de cantidades de estupefacientes ya ingresadas al país, las que se hallaban en la habitación de un hotel de Florida y en un departamento céntrico de la ciudad, las que totalizaron los cien kilogramos mencionados anteriormente.

El chileno Osorio resultó herido en el cráneo, al ser alcanzado por un disparo, cuando trataba de fugarse en el aeropuerto. Por este motivo debió ser internado en el Jackson Memorial Hospital, bajo estricta custodia policial.

El valor de la cocaína, según los Federales de la Oficina de Control de Estupefacientes, asciende a 50 millones de dólares.

INVESTIGACIONES NO INFORMA

Durante la mañana y mediodía de ayer resultaron inútiles nuestros esfuerzos por conocer detalles sobre la personalidad de los chilenos mezclados en el fabuloso contrabando de cocaína sorprendido por los funcionarios policiales. Ni en la BEJA (Brigada contra Estupefacientes y Juegos de Azar) ni con el propio director Luis Jaspard fue posible tomar contacto, ni aún telefónico.

No obstante, estamos en condición de señalar que a través de INTERPOL (comunicaciones en clave) desde Estados Unidos se ha solicitado informes, en el sentido si los chilenos arrestados en el país del norte registran antecedentes penales.

Por otra parte, funcionarios de la BEJA, que dirige el Comisario Pantoja, iniciaron de inmediato diligencias tendientes a puntualizar las personas vinculadas a Osorio y Rojas Mancilla, aquí en la capital y en las ciudades nortinas de Iquique y Arica.

Policía Policía Policía Policía Policía

BALEARON AL "HUASO"

Un "huasito" que a las cuatro y media de esta madrugada hacia "dedo" en el camino de Padre Hurtado, fue muerto de 2 balazos por el ocupante del automóvil que aparentemente se detuvo para llevarlo.

A la hora indicada el campesino Juan Delgado Romero, domiciliado en el asentamiento Santa Mónica, se encontraba en la mitad del camino intentando que algún automovilista lo trasladará hasta la localidad de Padre Hurtado, donde se encuentra ubicado dicho asentamiento. De pronto vio venir un automóvil particular y le hizo señas, deteniéndose el vehículo. De su interior descendió un individuo que le disparo dos balazos dejándolo en grave estado y falleciendo cuando era trasladado a un establecimiento asistencial.

Hasta el momento, la policía no ha logrado ubicar a los ocupantes del coche, ya que la víctima no alcanzó a dar a conocer las características de este, como tampoco entregar algunos datos acerca de su agresor.

SUICIDIO

En su domicilio de calle Roberto Espinoza ochocientos setenta y tres, departamento setenta y ocho, se suicido el Director de la Escuela doscientos noventa y dos, de Quinta Normal.

Fue identificado como Pedro Armando Guerra Sánchez, de sesenta y tres años, quien aproximadamente a la una de la madrugada de hoy fue encontrado en la cocina de su casa, asfixiado con gas de cañería. Según las averiguaciones practicadas por la Brigada de Homicidio, se estableció que adoptó esta trágica determinación por problemas de índole profesional, ocurridos ultimamente en el colegio a su cargo.

ROBAN A ESCUELA

Diversos aparatos de comunicación sustrajeron desconocidos desde la Escuela de Arquitectura de Valparaíso, ubicada en Matta Doce, de Viña del Mar.

La denuncia la formuló el Director del plantel, José Vial Armstrong, quien señaló que los ladrones descerrajaron los candados de la puerta principal del establecimiento, penetrando en su interior sustrayendo una máquina calculadora, una máquina de escribir, dos teléfonos, dos citófonos, una máquina fotográfica, un aproximador, papel de oficio y cuatro mil sobres de la citada escuela. Los desconocidos causaron además cuantiosos daños en las puertas, ventanas y elementos de estudio que se encontraban en los talleres donde los alumnos realizan sus prácticas. Los daños no han sido avaluados.

Chou En-lai:

La era de las superpotencias ha terminado

PARIS (UPI) El Primer Ministro de China Comunista, Chou En Lai, afirmó en una entrevista concedida a la televisión francesa, que la era de las superpotencias que regían al mundo ha terminado, pero que estas aún pueden desatar una guerra global.

El dirigente, que en muy escasas ocasiones ha hecho declaraciones a medios de prensa occidentales, no mencionó a la Unión Soviética ni a Estados Unidos durante la entrevista, grabada en Pekín y difundida anoche en Francia.

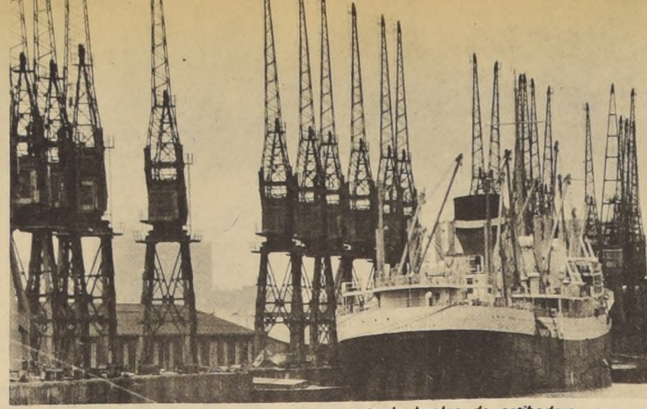
"En el mundo actual hay una o dos superpotencias que constantemente tratan de oprimir a las demás potencias y maltratar a los países débiles y pequeños, mientras luchan entre sí, por el dominio del planeta", dijo Chou.

El programa duró cinco minutos y fue grabado el 14 de julio, en ocasión de la visita a Pekín del Ministro de Planificación de Francia, Andre Bettencourt.

Con relación al sudeste asiático el Primer Ministro dijo: "Las fuerzas agresoras norteamericanas, así como las de los países satélites, deben retirarse completamente de tres países que integran Indochina" (Laos, Vietnam y Camboya).

"Deben dejar —continuó— Corea del Sur a fin de permitir al pueblo coreano cumplir con la esperanza de la reunificación. Han de evacuar la provincia china de Taiwan (Formosa) y del Estrecho de Taiwan. El pueblo chino liberará entonces la provincia".

"Desde un punto de vista más amplio —expresó Chou En Lai— todas las fuerzas de los Estados Unidos y de otras naciones, deben abandonar los territorios ocupados, de manera que los pueblos del mundo puedan enfrentar sus propios problemas, libres de amenazas e intervenciones extrañas".



LONDRES, (UPI).— Impresionantes grúas aparecen paralizadas en los muelles de Londres, junto al "Empire Star", ante la huelga de estibadores que se prolonga por varios días, creando serios problemas de abastecimiento.

Escasez provocan portuarios ingleses

LONDRES, (UPI).—El azúcar comenzó a ser racionada en algunos almacenes de Gran Bretaña y los comerciantes anuncian una futura escasez de mantequilla, mientras toda la ciudadanía espera la decisión que se tomará mañana en una reunión de los dirigentes gremiales de estibadores y maquinistas.

En tanto 160 toneladas de bananas han comenzado a ser tiradas al mar y miles de toneladas de carnes argentinas se encuentran en puertos de Gran Bretaña, Holanda y Alemania Federal, a bordo de navíos detenidos a raíz de la Huelga.

Un vocero de la Junta Nacional de Carnes de la Argentina, informó que las existencias de carnes enfriadas, procedentes de Buenos Aires, se han agotado la semana pasada en Gran Bretaña.

Agregó que en el puerto de Hamburgo se encuentra el carguero Duroro con 669 toneladas de carne enfriada y 509 toneladas en Rotterdam (Holanda) el Brazilsar con 755 y 725 respectivamente y en el puerto de Londres el Ulster Star con 7831 toneladas de carnes enfriadas y 500 descongeladas.

Una decisión de 2.000 estibadores del puerto de Londres, contraria al pedido del gobierno para que sean descargadas mercaderías perecibles que fue tomada ayer, motivó que hoy comenzarán a ser arrojadas al mar dos partidas de bananas, unas 160 toneladas avaluadas en 768.000 dólares.

El Comité Investigador designado por el gobierno para determinar las causas del paro y formular recomendaciones se expidió en la víspera recomendando a los estibadores y maquinistas aceptar el siete por ciento de aumento ofrecido por los empleadores, que otras diferencias se lograrían a través de un aumento en la retribución por las horas extras, la modernización de puertos y la garantía de una paga mínima semanal.

Aunque una reunión de dirigentes gremiales, ha sido citada para mañana a fin de pronunciarse sobre el particular, las primeras declaraciones han sido negativas.

Algunos comercios han comenzado a vender el azúcar sólo a sus clientes habituales, mientras que en otros almacenes se ha limitado la adquisición a una o dos libras.

Las afirmaciones de los minoristas de que las existencias son pobres fueron desmentidas por el Ministerio de Agricultura. Pero éstos insistieron y anticiparon una futura falta de mantequilla.

Buscan a 5 implicados en muerte de Aramburu

BUENOS AIRES, 28 (UPI). La policía expidió una orden de captura contra cinco personas, entre ellas dos mujeres, a las que se acusa de haber privado de la libertad y dado muerte al ex Presidente Pedro Eugenio Aramburu.

Según la información suministrada por las autoridades, son buscados también por tenencia de armas y explosivos y encubrimiento, entre otros delitos, las siguientes personas: Liliana Beatriz Pelman, de 20 años; María del Carmen Agnone, de 26; Carlos Falaschi, de 38; José Sabino Navarro, de 27, y Rubén Antonio Portnoy, de 23.

La orden de captura fue emitida poco después que el informe de la autopsia efectuada al cadáver de Aramburu revelara que éste fue asesinado de tres balazos, dos de ellos de la cabeza y el otro en el tórax.

El juez Raúl de los Santos dijo que los proyectiles que dieron muerte al ex Mandatario fueron hallados "dos en la región frontotemporal derecha, muy unidos, y uno en la parte inferior del hemitórax izquierdo".

De los Santos hizo estas declaraciones a los periodistas en el Palacio de Justicia para explicar los resultados de la autopsia efectuada el 17 de julio por médicos forenses en el Hospital Militar.

El cadáver de Aramburu fue conducido a ese hospital después que la policía lo halló enterrado en una tumba llena de cal, cavada en el sótano de una casa de campo cerca de la población de Carlos Tejedor, 375 kilómetros al sudeste de Buenos Aires.

El cuerpo fue descubierto 49 días después que Aramburu fuera secuestrado en Buenos Aires el 29 de mayo pasado.

Bolivia

en la cuerda floja de la incertidumbre

LA PAZ, 28 (Inter Press Service).— Las próximas horas son definitorias para la supervivencia del régimen civil-militar boliviano, surgido el 26 de septiembre del año pasado, según se ha podido establecer en los círculos gubernamentales y políticos.

Los observadores políticos sostienen que una crisis de Gabinete, que podría producirse con la renuncia de algunos ministros civiles, sería el hecho culminante y la desaparición de un régimen que levantó banderas nacionalistas de izquierda, que nacionalizó la empresa norteamericana Bolivian Gulf, que decretó la libertad sindical, controló las exportaciones de minerales, dictó medidas ampliatorias de la libertad de prensa en favor de los periodistas asalariados.

Hace ya nueve días que un grupo guerrillero del Ejército de Liberación Nacional deambula por las selvas del noroeste de Bolivia, próximas a esta capital. Desde entonces, una verdadera descomposición, que día a día se agudiza, se ha registrado en el régimen del general Alfredo Ovando Candia, quien, al parecer, se encuentra "prisionero" de los factores políticos que se han desencadenado desde hace un par de meses, y se agravaron debido a la fuerte presión de las fuerzas derechistas, que operan desde algunos sectores de las Fuerzas Armadas y especialmente en los círculos económicos privados; estas presiones, en los últimos días cobraron vigencia violenta, con la finalidad de avasallar a los izquierdistas, ahora confundidos con la aparición del foco guerrillero, y comprometer a las Fuerzas Armadas en un golpe que de la noche a la mañana dé a Bolivia un gobierno derechista. Tal operación, según los observadores políticos, empezó cuando un grupo de tendencia ultraderechista intervino por la fuerza el edificio central de la Universidad de La Paz el miércoles pasado.

Aunque los observadores consideran que la vigencia y estabilidad del actual régimen depende de hechos concretos que se den en las próximas horas, tampoco se descarta que la situación se prolongue hasta cuando los universitarios, ahora parapetados en el edificio de la Facultad de Ingeniería, realicen una manifestación que pretenden convertir en un "Movimiento de Masas", capaz de recuperar por la fuerza el edificio central, ahora en manos del grupo "facista.

PELIGRO DE DICTADURA DERECHISTA

Los observadores políticos consideran que de efectuarse esta manifestación, se correría el grave peligro de un enfrentamiento, no sólo entre los grupos de contienda por la posesión del edificio universitario, sino con las fuerzas del orden, con las consiguientes consecuencias.

El semanario "Prensa", de los periodistas asalariados, sostiene que el país se encuentra ante el peligro de caer en manos de una dictadura derechista y violenta. Añade que ante tal peligro es necesario provocar una movilización general del pueblo para defender las banderas nacionalistas levantadas el 26 de septiembre, advirtiendo que si la derecha se apodera absolutamente del poder, "el general Ovando habrá cavado su propia tumba". "El país está en la cuerda peligrosa de la incertidumbre. Sin embargo, la organización del proletariado y la defensa de las conquistas nacionales son las cartas de victoria de nuestra revolución antiimperialista", concluye el editorial del semanario, sintetizando así la situación por la que ahora atraviesa Bolivia.

AL DESTIERRO

LA PAZ (INTER PRESS SERVICE). Varios ciudadanos bolivianos, todos ellos dirigentes políticos, han salido hacia el destierro, según se señaló oficialmente.

Los políticos fueron detenidos el viernes de madrugada y, de conformidad con declaraciones del Ministro del Interior Juan Ayoroa, la decisión es consecuencia de vinculaciones que tendrían con el estallido de guerrillas. Los siete dirigentes enviados a la Argentina son: General Marcos Vásquez Sempertegui (el militar que se rebelara contra el Presidente Barrientos en Agosto de 1968), Nuflo Chávez Ortiz, ex Vicepresidente de Bolivia y dirigente del Movimiento Nacionalista Revolucionario; Carlos Serrate Reich, dirigente del Movimiento Nacionalista revolucionario, adicto al ex Presidente Víctor Paz Estensoro; José María Palacios, dirigente de la Central Obrera boliviana, José Morales Guillen, Dirigente del Partido Revolucionario de Izquierda Nacionalista (Partido que responde a Juan Lechín Oquendo, ex Vicepresidente y dirigente sindicalista), Jorge Ríos Dalenz, dirigente de una fracción Democristiana Revolucionaria (más de cuatro líderes de este grupo se encuentran ahora en la guerrilla), y Raúl Ruiz González, Dirigente del Partido Comunista (Ala de Pekín) y catedrático de la Universidad Mayor de San Andrés.

Japoneses sufren efectos del "smog"

TOKIO, 28 (UPI).— Mas de 8.000 personas han sufrido alteraciones a consecuencias de la niebla-humo (smog) industrial que ha permanecido sobre la capital más populosa del mundo en los últimos días, según informaron hoy funcionarios sanitarios.

Pese a las advertencias, los 11.500.000 habitantes de Tokio salieron a las calles, desafiando el tiempo caluroso y húmedo.

No se ha informado de casos fatales, pero desde el 18 de este mes han sido atendidas 8.805 personas afectadas por trastornos pulmonares, bronquiales y de la vista, causados por las emanaciones de fábricas y automóviles.

La visibilidad en el horizonte se ha reducido a poco más de un kilómetro, lo que indujo a las autoridades a dar urgentes advertencias por radio y televisión y hasta mediante los altavoces de los vehículos policiales.

Se ha pedido a los habitantes que permanezcan en sus domicilios y mantengan cerradas puertas y ventanas cuando se dé la señal de peligro, pero son pocos los que cumplen las recomendaciones.

El director de un Centro de Salud Pública, Hirosuke Ito, también víctima del brumo, declaró: "El calor es tal que no podemos menos que abrir las ventanas".

Los carteros siguen trabajando, pero al regresar a la oficina postal tienen que lavarse los ojos para aliviar la fuerte irritación.

Durante el día de ayer fueron atendidos 400 residentes en las clínicas de ojos y enfermedades respiratorias.

yuda mundial al Perú: n manantial de amor

13 millones de dólares, 8 mil toneladas de alimentos, medicinas, casas prefabricadas nviados por 37 países de los cinco continentes

MA (UPI). Treinta y siete países de cinco continentes aron sus auxilios al Perú a raíz de la tragedia del 31 mayo último, en que un violento terremoto destruyó n parte del Norte del País dejando un saldo de 000 víctimas, entre muertos y desaparecidos.

El diario "El Comercio" efectuó un recuento de los ilios recibidos por el Perú en favor de víctimas del aclismo señalando en uno de sus editoriales, que "La uda ha llegado como un manantial de amor".

De acuerdo con ese recuento, publicado en una opilación a doble página, la ayuda comprendió el ío de más de trece millones de dólares en efectivo, ocho mil toneladas de alimentos, además de dicinas, casas prefabricadas, hospitales de campaña, quinaria, etc.

Entre las naciones que han enviado su aporte figu- n 15 países europeos, 13 latinoamericanos, dos de érica del Norte, cuatro de Asia, dos de Oceanía y o de Africa.

Con las inolvidables palabras de adhesión del Pa- de los Emperadores, de los Reyes, de los Presiden- s de los Primeros Ministros y, en general, de los gnos representantes de las naciones del orbe, lle- on las palabras sencillas pero fervientes de los eblos mismos, "comunicadas de corazón a co- zón", señala el comercio.

El recuento titulado "la ayuda mundial al Perú" como sigue:

BOLIVIA: Mil frazadas, médicos y sangre.

CUBA: Catorce toneladas de alimentos, carpas, pa y plasma sanguíneo.

CHILE: 50.000 vacunas; 11.800 kilos de medici- s diversas, un hospital, 60 toneladas de alimentos, 500 frazadas, 200 colchones, 500 kilos de ropa, 00 toneladas de suministros diversos, 80 médicos, fermeras y personal médico y donaciones en efecti- de la Central Unica de Trabajadores, (10 mil dóla- s), del Ministerio de Relaciones Exteriores (9 mil cudos), de Carabineros (700 mil soles), y una colec- nacional.

OLOMBIA: Víveres, ropa y s, colecta nacional y cien antas.

ARGENTINA: 650 toneladas, limentos, 327.000 unida- de medicinas, 200 carpas, o aviones, dos helicópte- 39 médicos, y un millón de s en efectivo (22.052 dóla

UADOR: Diez cajones de nistros diversos, 129.49 dólares en efectivo, día de sueldo donado por la Armada.

MEXICO: Seis toneladas de frazadas, carpas.

ICARAGUA: 1.300 kilos de onas y suministros diver

PANAMA: 5.000 dólares en tivo, suministros diversos, bultos de ropa, y diez mil les de arroz.

RUGUAY: Cien toneladas roz y suministros diversos.

VENEZUELA: 30.000 kilos y cuatro aviones.

BRASIL: Vacunas, suministros diversos, cuatro aviones y dos helicópteros.

CANADA: 1.050.000 dólares en efectivo, 1.030 carpas y frazadas, 3.000 toneladas de trigo, penicilina, seis aviones dos equipos de Rayos X, siete grupos electrógenos.

ESTADOS UNIDOS: Diez millones de dólares, helicópteros, aviones, portahelicópteros, "Guam", 2.500 toneladas de alimentos, médicos y voluntarios del cuerpo de paz.

HOLANDA: Mil frazadas, 25.300.000 soles en efectivo, plasma, leche en polvo, médicos y voluntarios.

FRANCIA: Cuatro aviones, helicópteros, 403.225.80 soles en efectivo, 12 médicos, 16 técnicos, 800.000 soles en suministros diversos, y colecta entre residentes.

GRAN BRETAÑA: 52 millones de soles en efectivo, 17.300 kilos en medicinas, 40 cajones de alimentos, diez médicos, tres geológos y un ingeniero sanitario, cuatro equipos transmisores, tres camionetas y ocho purificadores de agua.

SUIZA: 500 mil francos suizos en efectivo y 300 mil francos en suministros diversos.

SUECIA: 220 mil dólares en efectivo y suministros diversos.

ALEMANIA: 50 millones de marcos en efectivo, cuatro toneladas y 500 sacos de provisiones, cinco toneladas de medicinas, un hospital, cuatro toneladas de equipo, carpas, equipos de radio, cocinas de campana, microbuses, purificadores de agua.

BELGICA: 11.000.000 soles en efectivo, cinco toneladas en medicinas, cinco toneladas de alimentos y cinco toneladas de ropa.

POLONIA: Antibióticos por valor de medio millón de soles y un barco para el traslado de la ayuda.

DINAMARCA: 200.000 coronas danesas en efectivo, 600 kilos de medicinas, 400 kilos de medicinas, 400 kilos de equipo de alumbrado de emergencia y 2.500 kilos de alimentos.

AUSTRIA: 800.000 soles en efectivo y una colecta.

FINLANDIA: 45 mil dólares en ropa, víveres y medicinas, y 18 mil dólares en medicinas y carpas de la iglesia luterana.

ISRAEL: 440.000 kilos de medicinas, 500 frazadas y dos millones de soles en víveres y ropa donadas por los residentes.

RAU: 25 mil dólares en efectivo y dos millones de soles de los residentes.

UNION SOVIETICA: Maquinaria pesada para construcción de carreteras, 100 casas prefabricadas, un hospital de 200 camas, médicos, enfermeras y técnicos.

JAPON: Cuatro millones de yens en efectivo, cinco toneladas de víveres de los residentes.

CHINA NACIONALISTA: 50.000 dólares en efectivo, 2.000 dólares en medicinas y una colecta.

NUEVA ZELANDIA: Cuatro casas prefabricadas, alimentos, cuatro aviones con alimentos, medicinas y ropa, tres helicópteros.

AUSTRALIA: 2.869.000 soles en efectivo, 500 toneladas de harina.

PARAGUAY: 1.625 fardos de equipo, 179 cajas de medicinas, carne enlatada y cuatro médicos militares.

YUGOSLAVIA: 84 mil dólares en efectivo, medicinas y diez millones de soles reunidos por los residentes.

PORTUGAL: Medicinas, 20 mil dólares en efectivo y 195 toneladas de leche condensada, otros alimentos y jugetes.

ESPAÑA: 250 mil soles de una colecta, 15 millones de soles en medicinas, 180 litros de sangre.

ITALIA: Ropa, carpas, alimentos medicinas, una colecta por residentes, un millón de soles.

LOS ANGELES, (UPI). William Garretson, cuidador de la residencia de la asesinada actriz Sharon Tate, es revisado por los policías antes de ingresar al tribunal a declarar en el caso de asesinato contra Charles Manson. El joven Garretson estaba durmiendo en una pieza de huéspedes en los momentos en que la actriz y otras cuatro personas fueron asesinadas. El fiscal está acusando a Manson de haber ordenado a sus "fieles" dar muerte a los que se encontraban en la residencia de Sharon y también de asesinar al día siguiente al comerciante Leno Labianca y su esposa.

En Chicago:

Festival degeneró en batalla campal

Chicago, (UPI). Un Festival de música Rock en el Parque Grant, en pleno centro de esta ciudad, culminó con un espectacular tiroteo y choques tipo guerrillas entre la policía y grupos de jóvenes. Por lo menos tres personas resultaron heridas de bala.

La policía detuvo anoche a 137 personas y el número de heridos ascendió a 50. Los incidentes se iniciaron cuando miles de personas que asistieron al acto comenzaron a destrozar bancos y lanzar piedras debido a que el conjunto musical "Sly And The Family Stone" llegó bastante después de la hora anunciada.

La multitud lanzó piedras contra edificios de lugar y atacó con piedras y botellas a la policía que la perseguía.

En el más violento de los choques se oyeron varios disparos, cuyo origen no fue oficialmente establecido. Había muchachas desnudas de la cintura hacia arriba y muchos grupos bailaban al ritmo de tambores mientras a muy pocas distancia tenían lugar los violentos incidentes.

A dos cuadras de distancia la multitud incendió dos automóviles de a policía. Sólo después de cinco horas el público comenzó a retirarse del parque, al sobrevolar el lugar un helicóptero desde donde se previno a la multitud, a través de poderosos altoparlantes, que se retirará inmediatamente.

La lluvia que caía probablemente contribuyó tambien a que el público abandonara el lugar.

Proceso a la familia Manson:

Cruces tatuadas en la frente lucen acusados

LOS ANGELES, 28 (DPA). Siguiendo el ejemplo de su "amo y señor", Charles Manson, las tres muchachas acusadas en relación con el asesinato de la actriz cinematográfica Sharon Tate y otras seis personas más, aparecieron en la sala del juicio, en Los Angeles, con cruces grabadas sobre la frente y vestidas con indumentaria penitenciaria.

Manson celebró con risas la "solidaridad" que demostraban de esta manera Susan Atkins, Patricia Krenwinkel y Leslie Van Houten.

La sesión se inició con el interrogatorio de una serie de testigos quienes declararon acerca del habitual modo de vida de los Polansky, en especial por lo que se refiere a las horas que precedieron a la masacre.

Entre tanto ha surgido una intensa polémica entre la fiscalía y el abogado Paul Fitzgerald, quejándose este último de que no se le permitiera interrogar a la testigo de cargo Linda Kasabian. La Fiscalía alega que Kasabian no sólo es testigo, sino, por de pronto, también acusada.

El abogado subrayó que no daba importancia a la declaración de Linda Kasabian, madre de dos hijos y actualmente embarazada, porque había tomado "LDS" unas trescientas veces.

Unos diez miembros de la "familia" Manson acudieron ante el juzgado con objeto de declarar —así informó el abogado defensor a la prensa— que la Kasabian se hallaba casi constantemente bajo la influencia de las drogas.

UN VESTIDO NUEVO

LOS ANGELES, 28 (UPI). Linda Kasabian, principal testigo con que cuenta el agente fiscal en el juicio por el asesinato de la actriz Sharon Tate y otras seis personas, hizo un relato de su asociación con la llamada "familia Manson" acusada de los crímenes.

La jóven señora de Kasabian, que sólo tiene 20 años de edad, se presentó vestida con un atractivo modelo color rojo y azul y dijo al jurado que en el verano de 1968 se unió al culto de Manson, junto con su esposo Bob, viviendo después en la parte trasera de un camión con otros dos hombres jóvenes.

La joven dijo que cuando se unió a la familia Manson tenía el proyecto de viajar a Sudamérica en el camión, tras lo cual pensaban obtener una embarcación "para navegar alrededor del mundo".

La presentación de la testigo ante al tribunal fue demorada debido a que ella insistió en la necesidad de comprarse un vestido nuevo.

CULTO HIPPIE

La sala de audiencias del palacio de justicia estaba colmada de espectadores ansiosos por seguir el macabro relato de la joven madre, quien fue parte del culto "hippie" presidido por Manson y presenció algunos de los asesinatos cometidos el 8 y 9 de agosto del año anterior.

El tribunal dispuso un inesperado receso y fue entonces que se reveló que la testigo no quería comparecer con su único vestido, comprado antes de dar a luz a un niño en la cárcel, donde fue internada tras su arresto con Manson y las otras procesadas.

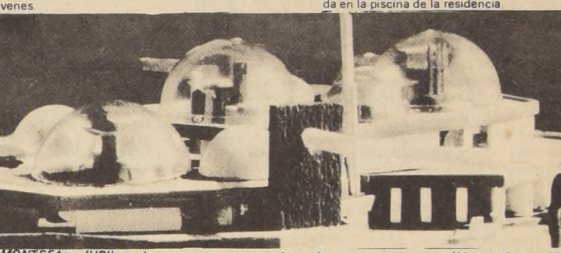
Las tres acusadas se presentaron hoy con la letra equis tatuada en la frente, en forma similar a lo que ocurrió el viernes con Manson.

Trascendió que Susan Atkins se abrió la herida con una aguja, mientras que Patricia Krenwinkel y Leslie Van Houten utilizaron alfileres. Manson explicó el viernes que se había marcado con una "equis" para señalar que la sociedad lo ha excluido de su seno, "borrándolo" con esa letra.

En las actuaciones de hoy los abogados de la defensa trataron de lograr que se dijera que la mansión de Sharon Tate era escenario de frecuentes fiestas en las que se usaban drogas.

William Garretson, el cuidador de 20 años que vivía en un apartamento para huéspedes, expresó sin embargo, que nunca vio que se emplearan estimulantes y señaló que la fiesta previa a los asesinatos había tenido lugar dos meses antes.

Garretson declaró que en una ocasión vio al escritor polaco Voityck Frokowski, una de las víctimas, que tomaba fotografías de una muchacha desnuda en la piscina de la residencia.



MONTREAL (UPI).— La maqueta muestra el proyecto de construcción de ciudades en las regiones árticas del Cánada. Los ingenieros de la Montreal Engenearing Co. Ltda. dicen que las construcciones esquimales son las más adecuadas para esas zonas. Nótese el parecido de las viviendas con los igloos. Se construirían sobre pilotes de aluminio plástico y acero. Un monorriel transportaría la gente y los abastecimientos con máxima protección.

Silencioso homenaje a Oliveira Salazar

SBOA, 28 (UPI).— Una tris- ocesión avanzó hoy en me- de una muchedumbre silen- con los restos del ex Pri- Ministro Antonio de Olivei- alazar, que llevó hasta el steno de San Jerónimo, se los velará por dos días. abezaba el cortejo una de la policía que ejecu- música fúnebre. A conti- ón iba un camión del ejérci- ansformado en carroza re, seguido por las perso- ue presidían el duelo.

eira Salazar falleció ayer a cuencia de una infección renal. El deceso sobrevino en Palacio Sao Bento, su residencia durante 38 años, sin haberse enterado de que había quedado separado del Poder 22 meses atrás.

Millares de personas observaron el paso del cortejo por las calles de Lisboa. A lo largo del trayecto, numerosos jóvenes elevaron el brazo derecho en el saludo fascista, pero no hubo exclamaciones, ni sollozos, ni lágrimas: nada más que silencio al paso de la procesión. Según se explica aquí dicho saludo significa un gesto de respeto por Salazar ya que es practicado por los miembros del Movimiento Juvenil Progubernamental de la "Moceidade Portuguesa".

El ambiente de silencio cambió en el Monasterio, cuando se abrió el féretro para que los que llegaron hasta allí vieran el rostro del líder muerto, que parecía blanco y tranquilo bajo la suave luz de la iglesia pues al descubrirse el ataúd, algunas mujeres lloraron, en tanto que muchos hombres contenían las lágrimas.

Ramón Vinay ...

(De la Pra. pág.)

artística del cantante y sus numeroso triunfos en diversos países del mundo, el Alcalde Ramón Luco finalizó diciendo que "hoy, Ramón Vinay, un poco alejado de escena, se ha transformado en Chile en la palanca central y motora que ha revivido el espíritu de la ópera".

Luciendo orgulloso la medalla de oro prendida en su solapa por el propio Alcalde y entre los aplausos de los presentes, el sonriente Ramón Vinay agradeció con sinceridad el homenaje rendido.

Su recortada barba entrecana y sus cabellos que ya comienzan a platearse, dan a Ramón Vinay un aire casi de patriarca, como un personaje salido de cuentos, un padre bonachón o un niño grande, feliz ante un juguete.

Sus agradecimientos muy pronto fueron llevados a su tema preferido: la ópera, y un homenaje a todos aquellos que en Chile luchan por sacar este arte lírico adelante.



Luis Escobar Valenzuela entrega a Ramón Vinay su aporte para fondos del Teatro Municipal y por el resurgimiento de las temporadas líricas chilenas.

—"Aquí, dijo, están presente algunos de ese puñado de locos que quiere redimir la ópera. Luis Angel Ovalle, presidente de la Corporacion Lírica de Santiago que ha hecho lo imposible "por explotarnos", este "miserable", que quiere vender voces chilenas. Carlos Hevia, administrador del Teatro Municipal, el hombre que cada mañana se pregunta si lo van a echar o no y que debe entenderse con las platas. A ellos les corresponde este homenaje. De Uds. es esta medalla".

—"Ayuda es lo que la Opera necesita, porque a pesar de que este ha sido el primer gobierno que se ha preocupado de ella, y que le ha dado un nuevo impulso, aún necesita de mucho".

—"Fondos no hemos tenido para hacer frente a las temporadas líricas, pero esperamos tenerlos, para la próxima, después del 4 de septiembre. Sea quién sea el elegido, para mi no hay más que una alternativa y todos la conocen".

Más adelante, Ramón Vinay dirigiéndose a su tocayo el Alcalde de Ramón Luco, le manifestó que esa comuna podía iniciar algo para lograr ayuda para la ópera. "Si el Gobierno que vamos a tener el año entrante tuviera una Municipalidad que comenzara con una especie de campaña, con algo simbólico, podríamos lograr mucho".

—"Si Ud. propone a sus regidores, por las medidas que tiene a su alcance para reunir fondos para el Teatro Municipal, para que pudiera contratar a los artistas que se merece, daríamos un paso enorme, y el gobierno tendría la obligación de aumentar esa ayuda, que aunque pequeña, ha sido la primera en llegar.

—"Yo, desde que estoy en esto me he transformado en el "pedigüeño" número uno, y no sólo de dinero, sino que de todo lo que es menester en una cosa así. Ahora estamos esperando la llegada de Mignon Dunn y la vamos a recibir como se merece. Hasta el orfeón nos hemos conseguido".

UNA AYUDA MODESTA

Luego de finalizada la ceremonia, Ramón Vinay fue detenido en la escalinata por mucha gente que quería estrechar la mano "del chillanejo". Para todos ellos hubo una palabra amable, una sonrisa y el abrazo de quien está mucho más allá de su situación de "divo".

Un hombre entrado en años, modesto y humilde se acercó hasta él y tendiéndole un billete de diez escudos, le dijo "este es mi aporte para la ópera. Yo vengo aquí a buscar un permiso para trabajar, pero también quiero ayudar en una campaña por la ópera".

Luis Escobar Valenzuela, comerciante, no quedó desfraudado. Ramón Vinay, levantando el billete dijo: "la tarea está comenzada.

Piden que Francia no retire de Chile al profesor Kalfon

● Más de cien intelectuales firman manifiesto

Pablo Neruda, Premio Nacional de Literatura, el Rector de la Universidad de Chile Edgardo Boeninger, ocho Decanos de Facultades de la Universidad de Chile, el Vicerrector Académico de la Universidad Católica, los Vicerrectores de las Sedes Osorno y Chillán de la U. de Chile, Jacques Chonchol, Director del CEREN de la U. Católica y más de 20 Directores de Departamentos y diversas reparticiones de las Universidades chilenas, y más de cien profesores universitarios, escritores, artistas e intelectuales chilenos, firmaron una declaración de apoyo al profesor PIERRE KALFON, escritor y académico francés, solicitando se revoque la decisión del Gobierno francés de retirarlo de Chile.

La declaración expresa:

"Nosotros, intelectuales, académicos, escritores y artistas chilenos sin pronunciarnos sobre el derecho que compete al Gobierno de Francia de retirar precipitadamente de nuestro país al escritor y académico francés señor Pierre Kalfon, pedimos reconsideración de dicha medida y manifestamos nuestra más firme y decidida solidaridad con este profesor e intelectual.

El profesor Kalfon, no solamente se ha desempeñado en forma brillante en su calidad de académico de la Universidad de Chile y Universidad Católica, sino que también ha desarrollado una relevante y creadora tarea de acercamiento cultural y de extensión artística y universitaria.

El señor Kalfon, es además Secretario General de la Sección de Chile de la Federación de Profesores Franceses.

Nos preocupa profundamente el que la resolución adoptada con el profesor Kalfon, que no es un caso aislado, pareciera corresponder a una política opuesta a la libertad de expresión que defienden como un patrimonio esencial nuestras Universidades.

En virtud de las consideraciones anteriores reiteramos respetuosamente al Gobierno francés, la petición de que reconsidere una medida que entorpece el trabajo académico del profesor Kalfon en nuestra Universidades y lesiona las tradicionales relaciones de nuestra inteligencia con la cultura de Francia".

Nuevo trato...

(De la Pra. pág)

desarrollados deben conceder a los menos desarrollados un tratamiento comercial especial con facilidades similares a las que América Latina está reclamando de las naciones industriales del mundo.

Paraguay ha emprendido trabajosas negociaciones con la Argentina para negociar el ingreso de sus producciones básicas de frutos tropicales y maderas en este país.

Sapena Pastor destacó en su discurso que, en materia de relaciones comerciales con Europa, su país no está especialmente afectado por problemas de intercambio. Dijo que no obstante Paraguay apoya calurosamente la actual gestión latinoamericana ante Europa.

En cambio precisó "hay en América Latina países de economía más desarrollada que otros de menor desarrollo económico relativo.

Reconozcamos que es justo que las reclamaciones de estos dentro del comercio latinoamericano deben tener la misma prioridad de tratamiento que estamos exigiendo de los países más industrializados del mundo".

SITUACION PRECARIA

El Canciller venezolano Calvani dijo que aunque mucho se ha avanzado hacia la unidad latinoamericana, ella todavía "es precaria".

"Pequeñas rivalidades y celos envenenan nuestro esfuerzo", dijo Calvani.

Destacó que Europa se ha volcado hacia otros continentes y en cierta manera ha olvidado a los países de la América Latina. Dijo que estos pueden encontrar en Europa no sólo colaboración económica sino también política y social.

Exhortó a los latinoamericanos a cambiar el sistema bilateral que hasta ahora han empleado para negociar con Europa por uno multilateral.

En una expresa mención al previo discurso de Sapena Pastor, coincidió en que los países latinoamericanos más fuertes deben ayudar al desarrollo de aquellos más débiles concediéndoles facilidades para desarrollar su comercio de manera similar a la que América Latina pretende de las naciones más ricas del mundo.

Dijo Calvani que un nuevo reclamo ha surgido después de la Segunda Guerra Mundial: "la toma de conciencia por los pueblos de la necesidad de que haya justicia social internacional".

"Hoy son los pueblos los que toman conciencia de su miseria como antes fueron los individuos", dijo Calvani". Hay países que poseen demasiado y otros que poseen demasiado poco. Tal es la toma de conciencia de la justicia social internacional".

"Pero también, agregó, lo que exigimos de los grandes países tenemos que exigírnoslo a nosotros mismos en nuestras relaciones".

El canciller uruguayo dijo América Latina está tomando conciencia como región.

Peirano detalló las relaciones de los países latinoamericanos con Europa y las gestiones desarrolladas por ellos a partir de la formación del mercado común.

Dijo que las actuales relaciones económicas internacionales presentan características de injusticia que hacen necesaria una toma de posición de América Latina.

Afirmó que con el mismo realismo político con que los países latinoamericanos actuaron hace un año en Viña del Mar (Chile), frente a los problemas presentados en sus relaciones con Estados Unidos, debe actuarse ahora para resolver los que se plantean en las relaciones con Europa.

Agregó que Uruguay sostiene que las negociaciones con la Comunidad Económica Europea deben desarrollarse en el más alto nivel posible y que el diálogo debe estar impregnado de un realismo adecuado a las nuevas estructuras del comercio internacional.

Raptado avión argentino

BUENOS AIRES, 28 (UPI) — Un vocero de Aerolíneas Argentinas anunció esta tarde que un avión Boeing 737 con 55 personas a bordo fue asaltado mientras cumplía un vuelo de cabotaje.

El vocero dijo que los cinco asaltantes del avión deseaban dirigirse a Cuba, informando además que el Boeing 737 efectuaba un vuelo entre las ciudades de Salta y Buenos Aires.

El avión aterrizó en la central ciudad de Córdoba a las siete de la tarde (22.00 GMT).

El vocero dijo que a bordo viajaban 49 pasajeros y seis tripulantes.

El vocero dijo que el avión estaba siendo reaprovisionado de combustible en el aeropuerto cordobés de Pajas Blancas y que los asaltantes expresaron el deseo de volar a Cuba.

Centinelas policiales fueron apostados en torno al avión mientras se llevaba a cabo la tarea de recargar los tanques de combustible de la aeronave.

Uno de los piratas aéreos amenazó al comandante de la aeronave, mientras otro mantenía a un segundo miembro de la tripulación y a dos camareras en la parte posterior del avión, añadió el portavoz.

Colombia preservará amistad con Venezuela

BOGOTA, 28 (UPI).— El Presidente Electo de Colombia, Misael Pastrana Borrero, descartó totalmente la posibilidad de una confrontación bélica con Venezuela, durante varias reuniones que tuvo con oficiales de mayor y menor graduación de las fuerzas militares en el curso del día de hoy, según revelaron algunos de los asistentes.

Pastrana Borrero dijo que esperaba que los problemas pendientes entre los dos países se arreglarán "por las vías diplomáticas y de paz", para preservar una amistad "que viene de los días de la Independencia", de acuerdo con la versión de los mismos informantes autorizados.

Manos del Che ...

(De la Pra. pág)

me verde olivo y su estrella de comandante, en una urna de cristal. Esa urna será instalada en la plaza de la revolución, al costado de la estatua José Martí, en unos salones que se construirán al efecto y que constituirá una especie de museo guevarista. Dicho monumento será inaugurado el día del aniversario de la muerte, el próximo 8 de octubre.

PERTENECE A AMERICA

"Las manos con que empuñó sus armas libertadoras, las manos con que escribió sus ideas brillantes, las manos con que trabajó en los cañaverales, en los cortes y en las construcciones serán instaladas en ese museo provisional pues el che no pertenece a nuestro país, el Che pertenece a América y un día esas manos estarán donde los pueblos de América quieran", dijo Fidel, constantemente interrumpido por los aplausos de la multitud. "Mientras tanto, nuestro pueblo las conservará y nuestro pueblo velará por ellas". Así, pues —acotó Castro—, en el próximo aniversario de la caída del Che inauguraremos ese recinto donde estarán su mascarilla y sus manos y donde el pueblo pueda libremente pasar, aunque confesamos que siempre será duro".

El dirigente cubano agregó: "Sé que muchos compañeros están impresionados por la idea. Comprendo que ustedes estarán bajo un efecto similar. Aquí al empezar el acto me encontré con Hildita (la hija única que Guevara tuvo con su primera esposa,

La peruana Hilda Gadea), con quien conversé y se lo dije para que el anuncio no la tomara por sorpresa. Un poco se le enrojecieron los ojos, algunas lágrimas y me dijo, sí, está bien.

Falleció el autor del vals del Abuelito Luis

EN LA MAÑANA de hoy, a las 10.30 horas, serán sepultados los restos del profesor, músico y dibujante Arturo Escobedo Garay.

El desaparecido maestro fue el autor del vals que sirvió como marco musical a la recordada audición del "Abuelito Luis", además de alrededor de 20 composiciones que estuvieron en el repertorio del desaparecido conjunto Los Cuatro Huasos, entre ellas, "Ay penas, penitas mías".

Actualmente se encontraba a cargo del kindergarten de la escuela particular Clara Estrella.

Sus restos serán trasladados a la Parroquia de San Mateo, donde se efectuará un oficio religioso y luego serán trasladados al mausoleo de la familia en el Cementerio General.

Magistrado uruguayo, raptado por Tupamaros

Los extremistas dijeron al juez Pereyra que sólo deseaban hacerle preguntas sobre actividades judiciales

MONTEVIDEO, 28 (UPI).— Un grupo de jóvenes extremistas secuestró hoy al juez Daniel Pereyra Manelli, de destacada actuación en los procesos contra la organización terrorista Tupamaros.

"Simplemente queremos conversar con usted", dijeron los presuntos miembros de la banda sediciosa, cuando obligaron a la víctima a dejar su residencia en una zona próxima al centro de esta capital.

Según informes policiales, los extremistas de izquierda prometieron al magistrado que lo pondrían en libertad mañana o pasado y que su deseo era hacerle preguntas relacionadas con las actividades judiciales.

Pereyra Manelli, un abogado de 42 años que tiene a su cargo el juzgado de instrucción de primer turno, es el magistrado que ha procesado y remitido a la cárcel a la mayoría de los tupamaros detenidos, entre ellos el profesor de Bellas Artes Julio Marenales, el ingeniero civil Jorge Manera Lluveras y Pedro Dubra, hijo de un conocido ex diputado y abogado socialista.

De acuerdo con lo trascendido, tres hombres y dos mujeres fueron los que entraron al domicilio del juez, en la calle Joaquín Requena 1744, a las 8.00 A. M. Llamaron a la puerta y cuando los atendió una servidora, la tomaron por el cuello. A los gritos de la empleada acudió Pereyra Manelli, que en ese instante estaba en la cama aun, tomando el clásico "mate" criollo, infusión típica rioplatense.

Los sediciosos dijeron al magistrado que querían llevarlo y que no correría ningún peligro. Ante una solicitud del juez, de que no exhibieran armas para no atemorizar a su madre, los tupamaros accedieron.

Cuando Pereyra Manelli les pidió que le permitieran llevar el mate que estaba tomando, uno de los terroristas respondió: "No se preocupe por eso, doctor, tendrá todo lo que usted necesite, incluso mate".

De acuerdo con lo manifestado por un oficial de inteligencia de la policía, Justo Rodríguez Moroy, ninguno de los vecinos del Juez vio movimientos sospechosos en la zona, ni tampoco notó el momento en que fue sacado de su domicilio.

Señaló que, según le informaron los familiares, los tupamaros permitieron al juez que se vistiera, ya que cuando aquellos llegaron se encontraba en pijama.

Antes de retirarse, los delincuentes cortaron las líneas telefónicas, pidiendo a la esposa del magistrado que se abstuviera de avisar a la policía hasta las 9.00 A. M.

Este es el tercer secuestro cometido por los tupamaros en su historia terrorista, que comenzó hace seis años y que mantiene en constante actividad a la policía de todo el país. El primero ocurrió el 7 de agosto de 1968, cuando tomaron, al presidente de la Administración de Usinas y Teléfonos del Estado, (UTE), Ulyses Pereyra Reverbel, al que dejaron en libertad sano y salvo cinco días después.

El 9 de septiembre de 1969 secuestraron al banquero gaetano Pellegrini Giampietro, y lo liberaron el 21 de noviembre del mismo año.

En fuentes policiales se dijo que probablemente Pereyra Manelli fue llevado en un automóvil que había sido robado anoche en una estación de servicio.

Campesinos se tomaron 42 fundos en Melipilla

Cuarenta y dos fundos del Departamento de Melipilla fueron tomados en la madrugada de ayer por los campesinos que se encontraban en huelga legal desde el 21 del presente.

El conflicto se suscitó cuando no se llegó a un acuerdo con la parte patronal luego de fracasar las conversaciones directas y las realizadas en la Junta de Conciliación para la Agricultura en la Inspección del Trabajo.

La parte patronal, representada por el Sindicato de Empleadores Agrícolas "El Roble" de Melipilla, acepta dar reajustes en salarios, pero no en las regalías.

Los campesinos piden un reajuste del 50 por ciento en sus salarios, que tienen un promedio de nueve escudos diarios. Además, piden un cuarto de tierra para los que no lo tienen, aumento de la ración de suelo a los que gozan de este beneficio y un talaje más por trabajador para sus animales, todo esto último negado por los empleadores.

La toma de los fundos se realizó en forma tranquila y no se han registrado incidentes.

Santiago, Miércoles 29 de Julio de 1970.-

LA NACION

EL DIARIO DE LOS DEPORTISTAS

...o paso importante para el deporte chileno

...rei firma hoy el estatuto ...el deportista profesional

...E. materializa de esta ...anera un viejo anhelo del ...asto sector profesional hasta ...hora huérfano de medios ...mo en el caso de ...previsión



Alberto Fouilloux, presidente del Sindicato de Jugadores del Fútbol Profesional, agradecerá al Jefe del Estado su constante preocupación por solucionar los problemas de los que viven del deporte rentado.

S. E. el Presidente, Eduardo Frei, firma importante paso para el deporte profesional.

Al mediodía de hoy el Presidente de la República, Eduardo Frei M. firmará el Estatuto del Deportista Profesional en una ceremonia que se realizará a las 12.30 horas en el Gran Comedor de la Moneda.

El Estatuto contiene diversas disposiciones sobre previsión social de estos profesionales que hasta hoy, no disfrutaban de estos beneficios. La materialización de este viejo anhelo del sector profesional viene a corroborar una vez más la notable importancia que este Gobierno le ha concedido al deporte nacional.

A este acto, en el cual se da conformidad a lo establecido en la Ley de Deportes y Recreación, promulgada recientemente, han sido invitados los Ministros de Defensa Nacional, Sergio Ossa Prettot; del Trabajo, Eduardo León Alquinta; de Hacienda, Andrés Zaldivar; de Justicia, Gustavo Lagos; de Obras Públicas, Eugenio Celedón; de Minería, Alejandro Hales; el Secretario General de Gobierno, Raúl Troncoso; el Subsecretario de Guerra, General (R) Carlos Gardeweg Costa, y los Subsecretarios de los Ministerios del Trabajo, Justicia, Hacienda, el Director del Trabajo y otros altos funcionarios. También han sido invitados a esta importante ceremonia el Presidente de la Federación de Fútbol de Chioe, Juan Goñi; Presidente de la Asociación Central de Fútbol, Nicolas Abuhomor; Vicepresidente de la Caja de Previsión de Empleados Particulares; Luis León Alquinta, los presidentes de los diversos clubes profesionales, jugadores de los primeros equipos de los mismos, del Sindicato de Arbitros y de la Asociación de Entrenadores, periodistas y otras autoridades.

Junto con la firma de S. E., que pondrá fin a una incómoda posición que por largos años mantuvo a un vasto sector de elementos que dieron y dan prestigio al deporte chileno, se referirá al acto el propio Jefe de Estado, para, posteriormente, agradecer la cristalización del estatuto los representantes de los organismos rectores del deporte profesional chileno, entre los que se destaca a Alberto Fouilloux, presidente del Sindicato de Jugadores Profesionales, cuyo organismo fue el más tenaz impulsor de la iniciativa.

Por otra parte se informó que desde todo el país, los distintos clubes y organismos profesionales han hecho llegar al Presidente Frei, telegramas en los cuales le manifiestan sus agradecimientos, como profesionales y ciudadanos chilenos.

...cindió contrato ...Audax

...sares ...gresa a ...enos ...res

...o Crovari, delegado de ... italiano ante la Asociación Central, aclaró ante los ...os del directorio la situación del desaparecido jugador ... Hidalgo, perteneciente a ...gistros y que estaba a ...o en San Antonio.

... nunca tuvo problemas ...sotros. Al contrario, era ...estimado en nuestra institución y prueba de ello fue la ... asistencia de gente ...stras filas en sus funerales.

...or qué razón Audax lo tenía ...amo?

...que ese mismo año cedi... varios jugadores jóvenes ... tiendas para nivelar las ...aciones de Mori, M. ...pez, Adolfo Olivares y ... Ese fue el motivo", señaló ...ente itálico.

...otra parte, José Casares, ...gentino que jugaba de ...tro en el equipo de los ... regresa definitivamente ...enos Aires. Problemas ...res lo llevaron a sostener ...aciones con la directiva ...b para rescindir contrato. ...acuerdo por ambas par... el argentino regresa a su



...Casares, rescindió ...ato con Audax y ...sa a Buenos Aires.

Antonio Labán candidato a la presidencia de Colo Colo

Colo Colo siempre será noticia.

Antes nos tenía acostumbrado a entregarnos informaciones bombásticas, que los jugadores en huelga, que reuniones en el hall de un Banco de la capital, que cheques protestados, en fin, siempre fueron noticias que alarmaron a la afición, que incluso la inquietaron y la sorprendieron.

Esos tiempos han pasado, si no en forma definitiva por lo menos la noticia negativa ya no tiene en la tienda alba su centro de operación. Ahora el rostro de la institución ha cambiado. Solo fue sacudido en los últimos meses por la actitud que nadie aplaudió y que al revés, todos condenaron de Chita Cruz de hacer protestar un cheque que resultó "Fallido" UNO entre un mil ochocientos.

Pero repetimos, Colo Colo siempre es y será noticia. En algunos meses más expira el mandato del directorio que preside Héctor Gálvez Aravena. El actual timonel que luchó durante más de diez años por llegar a la presidencia de los albos y entregar todo su sacrificio, todo su esfuerzo y también "algo" de dinero por el bien y prestigio de la institución ha manifestado que no va a la reelección. Que cree haber cumplido con el noble imperativo de servir a una causa que ha sido una pasión de su vida. Al término de dos mandatos consecutivos, cree dejar a Colo Colo en excelente pie, en la ubicación que el mismo Gálvez siempre quiso para el club de sus amores.

Esta decisión de Gálvez se justifica. Luchó y trabajó durante casi diez años por llegar, por ser presidente de los albos, por poner en prácticas ideas y planes que siempre tuvo para su club. Ya lo ha conseguido, con resultados buenos y malos, pero en general ha podido enderezar el timón albo y dejarlo en el cauce normal, en la dirección recta, en la ubicación que jamás debió abandonar.

Por eso quiere irse con la absoluta seguridad del "deber cumplido".

Pero tratándose de Colo Colo siempre hay una noticia más.

Al deseo de Héctor Gálvez de alejarse se agrega ahora el interés e intención de Antonio Labán de volver a tomar la dirección del equipo popular.

La postulación de Labán trae consigo la unificación de toda la familia alba, de toda la familia colocolina. Al contrario de Gálvez, que debió asumir con una votación que resultaba mínima en relación con el total de votos emitidos y que además en los primeros meses fue víctima de ataques frontales de parte de sus ocasionales rivales en la elección. Labán cuenta con un vasto sector que lo apoya y que representa las diversas corrientes que existen en Colo Colo y que incluso son lo que han levantado su postulación, para llevarla a un plano de unidad, de confraternidad. Sus partidarios y el mismo Labán así lo han manifestado todas las veces que se ha rumoreado su nombre como candidato que la única formula de aceptar esta designación sería si fuera candidato único a la presidencia, sin oposición y cómo una manera de contar con el respaldo de todos los dirigentes, socios y simpatizantes de Colo Colo.



ANTONIO LABAN: Vuelve al tapete de la actualidad al postular a la presidencia de Colo Colo

Falta ahora conócer la opinión de todos los que apoyan y siguen a Héctor Gálvez, que no desean que éste se aleje de la presidencia, llegando a concluir que la fórmula ideal sería Labán Gálvez, sin considerar resquemores y declaraciones anteriores, que sólo perjudican a la institución más que a las personas.

Como se puede apreciar la próxima elección de directores en Colo Colo no tendrá la expectación y la espectacularidad de otras, demostrando con ello que Colo Colo ha conseguido aquietar las pasiones y ha vuelto a ser la institución de prestigio de tantos años.

Unión Española pide jueces extranjeros

En la reunión de esta noche del Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol se verá nuevamente el caso de Juan Rodríguez, suspendido por 4 fechas por los miembros encargados de aplicar sanciones a los jugadores "difíciles".

Los dirigentes de Unión Española estimaron sumamente injusto el castigo a su jugador y el lunes en la noche expusieron el problema a Nicolás Abumohor, Presidente de la Central, quien les manifestó estar de acuerdo en algunos aspectos y les indicó que debían presentar la apelación al Tribunal.

—"Creemos que la pena impuesta fue desproporcionada en relación a la actitud del jugador. Presentamos todos los antecedentes del caso a Nicolás Abumohor. Pensamos que los árbitros deben tener bastante personalidad y criterio para dirigir los encuentros, el juez Toro —que condujo el partido entre hispanos y rancagüinos— pitea bien, no hay duda, pero ..." manifestaron los dirigentes de Unión Española.

También los mandamases rojos solicitaron a la Central que para los partidos de un club grande en provincias sea designado un árbitro de los buenos. En caso contrario, si no es posible esta medida, pidieron que se trajeran jueces extranjeros.

—"Imagínense como serán los partidos a fuera; los equipos provincianos tratarán por todos los medios de derribar a los "grandes", dijeron a la prensa.

Unión Española pidió la reposición al castigo de Juan Rodríguez.

...fecha del Ascenso

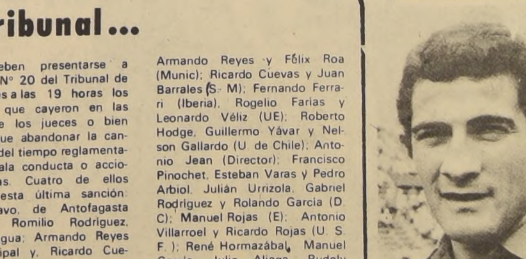
...eria anuncia cambios ...ra match con Ovalle

...gunda fecha de la primera ... del campeonato profesio... la Segunda División se ...este fin de semana con un ... en Santiago y el resto en ...

...cuerdo al calendario les ...onde medirse a San Luis ... San Antonio; Santiago ... con Ñublense; Colcha... versus Unión San Felipe; ... con Ferroviarios; ...ton deberá enfrentar a ...bo; Iberia jugará con ...es Ovalle y Naval de ...ano deberá recibir a ...Rossel de Linares.

...artido entre Santiago Morning y Ñublense, se jugará el sábado en el Estadio San Eugenio de esta capital, mientras que los otros deberán jugarse el día domingo, actuando de local los nombrados en primer término.

Sergio Cruzat, entrenador de Iberia Los Angeles al término del encuentro sostenido con Santiago Morning en la sureña ciudad no se manifestó conforme con el resultado del partido que ganara su equipo por la cuenta mínima y adujo que de no mediar la buena actuación de la extrema defensa del "chaguito" el marcador pudo ser más amplio, agregando que la mala fortuna y la claridad frente a la valla de sus delanteros fueron también un factor preponderante en el score final. Cruzat, tuvo palabras de elogio cuando se refirió al centro delantero Gómez, scorer del torneo del año pasado y señaló que el piloto de ataque volverá a demostrar en esta competencia sus innatas condiciones de goleador. Finalmente agregó que es muy posible que la alineación que presente frente a Deportes Ovalle contenga algunos cambios de nombres, pero no adelantó cuales serían.

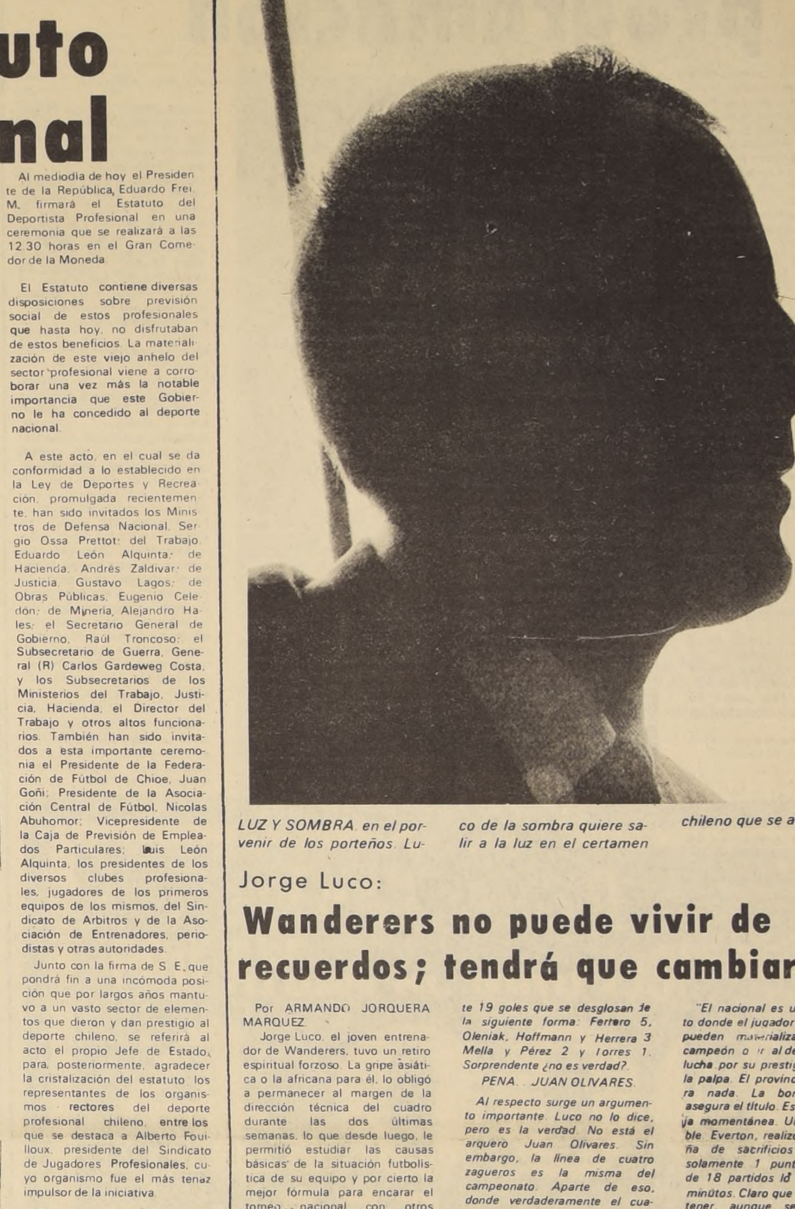


...titular de Iberia Los Angeles que podría sufrir ...su alineación frente a Deportes Ovalle. ...fin de semana

Al tribunal...

Hoy deben presentarse a audiencia N° 20 del Tribunal de Penalidades a las 19 horas los jugadores que cayeron en las libretas de los jueces o bien tuvieron que abandonar la cancha antes del tiempo reglamentario por mala conducta o acciones ilícitas. Cuatro de ellos sufrieron esta última sanción: Hugo Bravo, de Antofagasta Portuario; Romilio Rodríguez, de Colchagua; Armando Reyes de Municipal y, Ricardo Cuevas, de Santiago Morning.

Además, deben asistir a la reunión del Tribunal los siguientes jugadores: Mario Moreno (AP); Guillermo Duarte, y Porcel de Peralta, Rómulo Betta y Aníbal Grisetti (L. C); Juan Arriagada y Roberto Spicto (Colchagua); Armando Reyes y Félix Roa (Munic); Ricardo Cuevas y Juan Barrales (S. M); Fernando Ferrari (Iberia), Rogelio Farías y Leonardo Véliz (UE); Roberto Hodge, Guillermo Yávar y Nelson Gallardo (U. de Chile); Antonio Jean (Director); Francisco Pinochet, Esteban Varas y Pedro Arbiol, Julián Urrizola, Gabriel Rodríguez y Rolando García (D. C); Manuel Rojas (E); Antonio Villarroel y Ricardo Rojas (U. S. F.); René Hormazábal, Manuel García, Julio Aliaga, Rudely Torreblanca y Pedro Escobar (Naval); Juan Mulatto y Juan Gutiérrez (CU); José Orellana (SL); Luis Orrego y Oscar Ferrada (BAD); Luis Acevedo (H); Manuel Ulloa (W); Máximo Elizalde (R); y, Oscar Moreno (Ñ).



LUZ Y SOMBRA en el porvenir de los porteños. Luco de la sombra quiere salir a la luz en el certamen chileno que se avecina.

Jorge Luco:

Wanderers no puede vivir de recuerdos; tendrá que cambiar

Por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ

Jorge Luco, el joven entrenador de Wanderers, tuvo un retiro espiritual forzoso. La gripe asiática o la africana para él, lo obligó a permanecer al margen de la dirección técnica del cuadro durante las dos últimas semanas, lo que desde luego, le permitió estudiar las causas básicas de la situación futbolística de su equipo y por cierto la mejor fórmula para encarar el torneo nacional con otros argumentos, ya con mejores expectativas. Por lo menos, esto es lo que se me ocurre.

Y convencido que no podía ser de otro modo, lo visité en su cómodo y lindo departamento que habita en la calle San Martín, de Viña del Mar. En la puerta de acceso al edificio, está estacionado su impecable Fiat 600. ¡Cuándo un hombre se preocupa...! De la gripe, sólo quedan unos restos de tos. Su esposa, teje tranquilamente. Están mirando ambos el aparato televisor. Se proyecta la serial "Viaje a las Estrellas".

Siempre lo he dicho y es la verdad. Luco es todo un caballero. De fácil palabra. Y lo que es más, hombre profundo es sus juicios. Es innegable que asimiló bastante de lo que vio y aprendió en su estada en Europa.

Por eso y por la capacidad de trabajo que ha demostrado, goza en el puerto de especiales simpatías. Ha recibido críticas, aunque la directiva lo ha respaldado plenamente, debido a esa labor positiva que ha desplegado, no en vano que hasta ahora no se ha producido una recuperación expresiva en el conjunto superior. Sin embargo, existen razones poderosas para explicar este momento circunstancial.

Me interesa conocer su opinión con respecto al certamen que se aproxima, porque a decir verdad, todos están aguardando que al igual que en 1969 Wanderers en el nacional, supere ostensiblemente lo alcanzado en el provincial, pese a que en este sentido la campaña fue superior a la del año anterior en esa competencia para equipos de provincia.

UN MAL MENOR

"Ahora es la gran pelea por eso, siendo contrario al sistema de campeonato, por lo que significa el provincial, en realidad estoy agradecido que haya sido así. El rpovincial me permitió conocer en su real dimensión el plantel que posee Wanderers. No obstante, haber sido criticado duramente. Era lógico que así ocurriera como hombre público que es el entrenador. De todas maneras, ningún jugador puede quejarse que no le di la oportunidad de confirmar sus antecedentes. Las tuvieron por igual. Allá ellos si no la aprovecharon".

Refiriéndose a los principales problemas de Wanderers, dijo que "no tiene hombres de área. O si los tiene están de baja momentánea. Yo recibí un equipo desarmado y encima hubo jugadores que "sintieron" las ausencias de los elementos que fueron transferidos. Los problemas que enfrentó Wanderers por la baja producción de su vanguardia son efectivos. Basta nada más que establecer una comparación. Osvaldo Castro, anotó 20 goles en todo el provincial. Pues bien, nosotros considerando a todos nuestros artilleros, convirtieron solamente 19 goles que se desglosan de la siguiente forma: Ferrero 5, Oleniak, Hoffmann y Herrera 3 Mella y Pérez 2 y Torres 1. Sorprendente ¿no es verdad?

PENA... JUAN OLIVARES

Al respecto surge un argumento importante. Luco no lo dice, pero es la verdad. No está el arquero Juan Olivares. Sin embargo, la línea de cuatro zagueros es la misma del campeonato. Aparte de eso, donde verdaderamente el cuatro perdió consistencia, es en su medio campo, con una formación de emergencia sin fuerza y agresividad. Demasiado fría y apática, para llegar a un ataque que siendo positivo en nombres, no ha aportado hasta ahora en la medida aguardada. Es decir, Wanderers de la mitad para atrás no ha caminado, pese a que están los mismos valores y de la mitad para arriba, menos. Curioso y explicable para comprender su campaña.



Jorge Luco. Tiene fe en que el Nacional devolverá a Wanderers la fuerza futbolística que ha perdido.

Y vuelvo con Luco, luego de esta meditación personal. ¿De que forma esperará Ud. que Wanderers eleve su rendimiento en el Nacional?

"Con las fórmulas que he estudiado detenidamente. El nacional lo enfrentaremos de un modo distinto. Con ello superaremos el principal problema de Wanderers que ha sido de ubicación en la cancha. Yo estoy seguro que haremos un buen papel. Lo que nos pasó fue algo lógico. Hemos armado un equipo. Por lo demás, Wanderers no tiene mal plantel.

Insisto. ¿Por qué está tan seguro de que ocurrirá un cambio estructural? ¿Cuán será el aporte de los jugadores para mejorar el actual panorama?



JUAN OLIVARES. Su ausencia pena en el cuadro porteño. Nadie lo dice, pero es imagen que vive en el recuerdo permanente

"El nacional es un campeonato donde el jugador y el dirigente pueden materializar algo. Ser campeón o ir al descenso. Esa lucha por su prestigio el jugador la palpa. El provincial no asegura nada. La bonificación no asegura el título. Es una ventaja momentánea. Un caso palpable Everton, realizó una campaña de sacrificios para lograr solamente 1 punto. El trabajo de 18 partidos lo perdió en 90 minutos. Claro que es bueno tener, aunque sea un punto pero...".

¿Acaso eso es suficiente para esperar una mejoría al mal de Wanderers?

"Después de la tormenta siempre viene la calma. Hemos tenido de todo. Castigos, lesiones, peleas internas, derrotas y otras cosas más. Ya creo que es suficiente. Esto no podría seguir así".

¿Entonces, nada le preocupa? Aquí si que tocamos un tema delicado. Porque yo sé que a Wanderers le preocupó siempre en este año jugar en Playa Ancha. Básicamente porque se olvidó de ganar en su reducto. Se olvidó de la enseñanza que le dejaron sus antepasados. Cuando Wanderers en su salsa y con sus argumentos "mordía" en el escenario playanchino. Si hasta el viento atemorizaba a sus rivales que suponían algo de maleficio en sus presentaciones.

"De verdad me preocupa eso que acontece en Playa Ancha. Wanderers jugó sus mejores partidos fuera de su campo. Pareciera que Wanderers ya no tiene lo que tenía. Yo también recuerdo lo que significaba en otra época para los adversarios de Wanderers jugar en Playa Ancha. Siempre, en particular, mis compañeros argentinos, se las arreglaban para no estar presentes, para no venir acá. Yo no quiero que Wanderers de patadas, pero si que demuestre que está en casa. Me parece que el el problema de los jugadores es algo que está muy ligado a sus sentimientos. Es como si depronto se hubieran quedado solos. Lo confiesan. Se lamentan de la actitud del público. Recuerdan que después de ir 17 fechas invictos por una derrota los pifiaron. Eso no lo comprenden y los perjudica".

¿A qué atribuye Usted, la espectacular declinación de Wanderers desde que comenzó incluso su intervención en la "liguilla", considerando como argumentos los ya señalados y habiendo quedado demostrado que no fue por las ventas de jugadores que hasta ese instante no se habían producido?

"Yo pienso que el jugador de Wanderers a través del 68 y 69 estuvo permanentemente en el primer plano, en la noticia. Era un equipo ganador. Se le creó, entonces, un problema síquico al imaginar que quedaron solos, sin apoyo. Ellos no comprenden que todo lo que sube tiene que caer. Ya no tienen el incentivo. No han sabido sobreponerse a eso. Es por lo mismo que creo también que estando ya conscientes que esa etapa quedó atrás, que, no se puede vivir del recuerdo y que como profesionales que son se deben a una causa, toda mi labor se ha centrado a hacerles entender que son lo suficientemente capaces de superar cualquier crisis, porque disponemos del suficiente material humano y de la conveniente disposición futbolística. Esto es innegable".

Parra-Nilo el 7

Boxeo: cambios en la programación

Suspendida la pelea Parra Nilo. Afortunadamente Parra avisó a tiempo y se pudo hacer una programación de urgencia.

Cuando todo hacía pensar que el viernes iba el esperado match Parra-Nilo, una muela le hizo una mala jugada a Parrita. Mientras dure el "arreglo", no más de una semana, la fecha será llenada por otra programación. Pero antes, la pelea suspendida, se hará el 7 de agosto sin falta.

Resumiendo. Borrón y cuenta nueva. El próximo viernes se medirán en el Estadio Chile dos parejas de peleadores de fondo.

En efecto, dando comienzo a la rueda selectiva de la categoría pluma, por vacante de campeón dejada por Godfrey Stevens, se medirán Humberto Silva y Juan Barra, a diez rounds.

En el otro match, Bernardo Olea que reaparece, se medirá con Luis Miranda también a diez rounds, en la categoría mediomediano.

La programación que entregó la empresa Sichel- De la Fuente, es la siguiente:

Mosca Junior: José Baldera con Sergio "Cafetera" Retamales.

Pluma: Luis Garrido con Angel Carmona.

Mediomediano: Manuel Tapia con Rodomiro Madariaga.

Todos matches amateurs de tres rounds por uno de pelea.

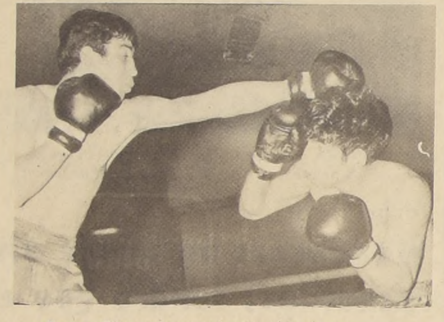
PROFESIONALES: pluma, 10 rounds: Humberto Silva con Juan Barra.

Mediomediano: Bernardo Olea con Luis Mirada, 10 rounds.

LOAYZA POR KO1

En Valdivia se midieron por tercera vez consecutiva, los profesionales Mario Loayza con Carlos Bazán peruano. De nuevo correspondió el triunfo al iquiqueño Loayza que completa dos en tres. El triunfo fue por retiro al 8° round, cuando Bazán no salió a combatir por estimar que ya no estaba en condiciones. Una pelea que promete mucho es la que está programada entre Honorio Bórquez y Román Aburto, quienes pelearán en Puerto Montt el sábado que viene. Este combate puede significar una "parada" en la carrera de Bórquez como una estruendosa caída de Aburto.

Roberto Gálvez enfrenta a Muñoz, en Osorno.



Barra—Silva pelean por la selección pluma.



Olea reaparece frente a Luis Miranda.

VILUGRON-LOAYZA

Como la pelea de Parra-Nilo ha sido postergada, ya no podrán pelear el 7 de agosto Vilugrón con Loayza. Nilo con Parra, ocuparán el 7 y Vilugrón con el iquiqueño irán el 14 del mismo mes.

MUÑOZ—GALVEZ

Reaparece Roberto Gálvez para pelear con el "local" Luis Muñoz en Osorno. Pelearán el próximo sábado 10 rounds de fondo en una velada que tendrá preliminaristas amateurs.

Esta segunda pelea a poco de llegar a Osorno, indica que le ha ido muy bien a Luis Muñoz por esos lados. Tenía razón "Chamel" Vargas.

MOLINA— ASTORGA

Lista la fecha para que definan el título chileno gallo los finalistas Héctor Molina y Raúl Astorga. La pelea ha causado una gran expectación, aún no conociéndose la fecha de su realización. Pero ayer, la empresa promotora anunció que se medirían el viernes 21 de agosto.

Mientras tanto Guillermo Pulgar, manager de Astorga y Raúl Villalón, manager de Molina, están sometiendo a intensos trabajos a sus pupilos, de manera que la corona quede para sus corrales.

NO PELEAN MAS

Extraoficialmente anunciaron su retiro del boxeo los pugilistas José Gajardo, Erasmo Martínez, Alfonso Vásquez y Ricardo Barrientos. Cada uno expuso sus poderosas razones, de manera que no hay vuelta que darle al asunto.

JUAN HENRIQUEZ

El excelente peso gallo de Valdivia, que no quiso participar en la selección para llenar la vacante de Jorge Barcia, anunció su venida a Santiago a radicarse definitivamente. En la capital seguirá su carrera de boxeador, pero con mucho más intensidad que como lo hacía en su tierra.

TROFEO A LOAYZA

La joyería Ochoa de Valdivia donó un trofeo para el ganador de la pelea Bazán - Loayza, que se adjudicó Mario Loayza. El trofeo en poder del "Ñato", es un Caupolicán de cobre, con su pedestal de madera.

MUNICIPAL A VALPO

El sábado 1 de agosto, bajo las órdenes de Hernán Ibarra, una delegación de Municipal de Santiago, viajará al puerto a combatir con la Asociación Valparaíso.

Los combates programados para la eventualidad son los siguientes:

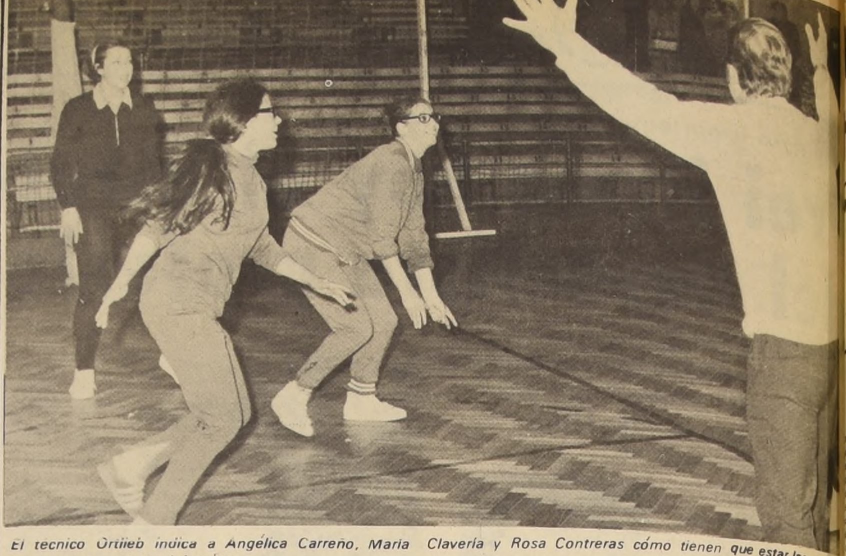
MOSCA: Orlando Matamala (M), con José Rodríguez (V). Jorge Acevedo (M), con Juan Villouta (V).

GALLO: Gastón Bernales (M), con Pedro Mendoza (V).

PLUMA: Angel Carmona (M), con Adolfo Rivera (V).

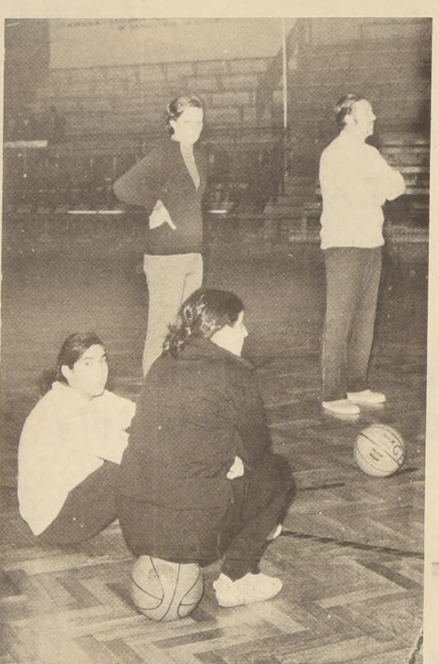
LIVIANO: Luis González (M) Con Arturo Barcia (V).

MEDIOANO LIGERO: Pedro Flores (M), con Enrique Zamora (V). Antonio Moraga (M), con Bernardo Trocoso (V).



El técnico Ortlieb indica a Angélica Carreño, María Clavería y Rosa Contreras cómo tienen que estar las manos en la posición defensiva.

Ismenia Pauchard volvió a entrenar por la selección



Sonia Galindo, cómodamente sentada, Marly Valdés, Ismenia Pauchard y el técnico Ortlieb observan el trabajo del resto del plantel.



Trabajo defensivo. Rosa Contreras trata de evitar la marca de Angélica Cantillana con pase a Paloma San Antonio.

Una nueva práctica cumplió en la tarde de ayer el Selecionado de Básquetbol Femenino Nacional en el gimnasio de la Federación.

La nota importante del entrenamiento de ayer la constituyó la incorporación al trabajo de Ismenia Pauchart, que se encontraba en cama con un fuerte resfrío. Ismenia no se ve aún totalmente recuperada y casi no tomó parte en el trabajo de preparación física, pero sí lo hizo en el trabajo técnico.

El profesor Gustavo Ortlieb trabajó en forma especial en fundamentos con la juvenil Sandra Zamorano, y con la rancagüina María Angélica Cantillana, las cuales pese al corto período de práctica están similando los consejos tanto del técnico como las acotaciones que en algunos momentos les hacen sus compañeras de mayor experiencia.

Estos pequeños detalles revelan la gran camaradería que reina en el trabajo del plantel chileno que contrasta con selecciones anteriores.

A la práctica no concurrieron Eugenia Lupayante por estar afectada de una infección estomacal y la porteña María Angélica Vergara que aún no puede normalizar sus permisos para viajar a la capital. Se espera que esto quede solucionado a partir del próximo lunes.

El trabajo se inició con preparación física que con el correr de las prácticas se hace más intenso y de un mayor número de minutos y fue así como se trabajó en forma continua con cuerda y juegos recreativos poniendo especial énfasis en la musculatura abdominal y la capacidad de rechazo.

En el aspecto técnico se realizaron movimientos en toda la cancha basados más que nada en pases largos y con retención en donde se pudo ver que la capacidad de rechazo no es buena y se tendrá que mejorar. La práctica finalizó con juegos de tres contra tres en la mitad del campo en donde destacó el trío compuesto por Sandra Zamorano Ismenia Pauchard y Rosa Calixto.

Poco antes que se pusiera fin a la práctica las jugadoras juveniles que se preparan con miras a los juegos Panamericanos corrieron a manera de precalentamiento alrededor de la cancha y como el grupo que trabaja con Stevens es numeroso permitía que el gimnasio presentara un hermoso aspecto en el cual se veía claramente que el básquetbol femenino está trabajando bien y que los resultados tendrán que verse pronto.

Campeonato mundial

Trece golfistas integran la delegación Chilena

La Federación Chilena de Golf se encuentra en estos días gestionando la autorización necesaria para que los equipos designados puedan salir al extranjero para intervenir en el Campeonato Mundial "Trofeo Eisenhower" y el Campeonato Sudamericano "Copa Andes" a disputarse en Madrid y Caracas, respectivamente.

Con este objeto ha sido enviada a la Dirección de Deportes del Estado una carta en la que se solicita dicha autorizacion para que los golfistas puedan salir del país. La delegación chilena está integrada por las siguientes personas:

Dirigentes: Armando Chellew, Francisco Reutter y Alicia de Reutter.

JUGADORES.

Damas: Patricia de Fernández, Mary de Aguirre, Gabriela Gacitúa, Gabriela de Zegers y Gertrudis de Amunátegui.

Varones: Mauricio Galeno, Eric Van Der Valk, Francisco Condon, Guy Berroilhet y Ricardo Orellana.

Los dirigentes y el equipo de varones, a excepción del jugador Ricardo Orellana concurrirán también a la IV Copa de la Hispanidad que se disputará en la ciudad de Madrid los días 29 y 30 de Septiembre.



Gabriela Gacitúa, experimentada golfista chilena, integra una vez más el equipo que nos defenderá en campeonatos internacionales.



Erick Van der Valk, golfista chileno, al Mundial de Puerta de Hierro (Madrid).

Club Deportivo 30 de Octubre de duelo

Cuando nada hacía presagiar que su vida se extinguiría en lo mejor de su juventud, falleció en un accidente en la carretera panamericana, el joven jugador del club deportivo "30 de Octubre", Angel Vera Guajardo.

Esta lamentable tragedia, golpeó a un gran sector de deportistas, donde el extinto gozabo de muchas simpatías.

Sus funerales se efectuarón ayer.

Circuito "Bernardo O'Higgins" atracción en temporada de rutas

El próximo 15 de agosto y cumpliendo la segunda competencia del calendario nacional de Rutas, el club ciclistas Chacabuco realizará su tradicional Circuito "Bernardo O'Higgins", que tiene como escenario nuestra principal avenida del mismo nombre, y que se efectúa en homenaje al natalicio del ilustre prócer chileno.

Este torneo que el año pasado logró despertar enorme entusiasmo, tuvo como vencedor a Orlando Guzmán del club Bata de Peñaflor, quien se presta a reeditar su brillante cometido de esa oportunidad, sometiéndose a un intenso entrenamiento cuyos resultados se han visto reflejados en la excelentes ubicaciones que ha logrado en los dos controles de Cyclo- Cross, que ha llevado a efecto el Comité Técnico de la Federación.

La competencia contará con el auspicio de la Asociación de Ahorro y Préstamo Libertad, quién aportó la cantidad de 20 mil escudos, para la adquisición de trofeos que serán donados a los vencedores, más dos valiosos estímulos ofrecidos por la Escuela Militar y el Banco del Estado, que de esta forma quieren testimoniar su admiración al deporte pedalero.

CALENDARIO NACIONAL DE RUTAS

La directiva de la Federación de Ciclismo de Chile en conjunto con la Comisión Técnica, hizo llegar a todas las Asociaciones a través del país el calendario de Rutas que regirán en el período 1970-1971, las competencias nacionales.

AGOSTO, 9: Circuito Parque Cousiño, organizado por la Asociación Santiago; 15: Circuito Bernardo O'Higgins, organizado por el club Chacabuco; 23: Circuito Comuna de Conchalí, organizado por el club Conchalí; 30 Circuito La Florida, organizado por el club Centenario; SEPTIEMBRE: 6: Circuito Puente Alto, organizado por el club Green Cross; 13: Ascensión al San Cristóbal, organizado por el Club Ibérico (contra Reloj), 17, 18 y 19 circuitos.

Comunales: 27: Ascensión a Farellones, organizado por el club Cóndor; OCTUBRE: 4 x400 kilómetros a Reloj, organizados por la Federación Ciclista de Chile; en La Florida; 11: Prueba de la Asociación Rancagua; 12: Asociación Talca; 18: Circuito Tajamar, organizado por el club Carteros; 25: Doble Llay- Llay, organizado por el club Quinta Normal; NOVIEMBRE del 1° al 8 Vuelta al Centro de la República, organizada por la Asociación Santiago; 15: Doble Machalí, organizado por el club Fausto Coppi; 22: 4x100 kilómetros a Reloj, organizado por el club Bata de Peñaflor en el camino a Rapel; 29: Campeonato Nacional de Rutas, organizado por la Asociación Antofagasta; DICIEMBRE: 6: Doble Matanza, organizado por el club Rogelio Salcedo de San Antonio.



Manuel Martínez, el eficiente pedalero chacabucano, será la esperanza de triunfo de los organizadores en el Circuíto Bernardo O'Higgins.

OTRAS NOTICIAS

La Federación está recibiendo las cotizaciones de las Asociaciones que se interesen en la importación de materiales que hará esta corporación y cuyo alcance es de 7.000 mil dólares.

Tambien este organismo envió una conceptuosa nota al alcalde de la comuna de Quinta Normal, Benedicto Flores Neira, agradeciéndoles las facilidades otorgadas a Juan Valdés, el excelente corredor nacional (funcionario de esa municipalidad) y que figura como preseleccionado para los Americanos de Lima.

El casi desconocido pedalero de la Asociación Valdivia, Teobaldo Almarza, que se encuentra actualmente en Bélgica, ha tenido una destacada actuación en varios torneos europeos lo que lo ha animado para solicitar a la Federación nacional un permiso para competir en los Campeonatos Mundiales de Inglaterra. Ojalá que le vaya bien a este trotamundo del pedal.



Escena emotiva que se repetirá. Con ocasión del primer Circuito Bernardo O'Higgins, los dirigentes y corredores del club Chacabuco, depositan una ofrenda floral en el monumento del Padre de la Patria en cuyo homenaje se realiza este importante evento deportivo.

Torneo interclubes en el Country Club

Cuatro copas disputarán el próximo fin de semana, los golfistas aficionados en el Campeonato Interclubes que se realizará en los links del Prince of Wales Country Club.

El sábado comenzará a jugarse la primera etapa de las copas "Agustín Edwards", "Alexander Mc Donald" y "Junior West Coast".

COPA ALEXANDER MC DONALD

Este premio se disputará a 36 hoyos, en la modalidad stroke play, por equipos. Un equipo por club, compuesto por jugadores aficionados con handicap máximo de 18 golpes. Cada equipo con un máximo de 5 y un mínimo de 4 jugadores. El score de cada equipo será la suma de los cuatro mejores scores netos de cada día, rebajado el full handicap.

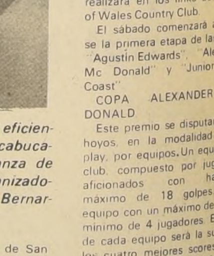
COPA AGUSTIN EDWARDS

Las damas también jugarán esta copa a 36 hoyos y en la misma modalidad de los varones. Los equipos deberán ser integrados por no más de cinco jugadoras y con un handicap máximo de 24 golpes. El score se determinará sumando los cuatro mejores puntajes de cada día, rebajado el full handicap.

COPA "JUNIOR WEST COAST"

En la modalidad scratch y reservada para equipos de 4 jugadores que tengan handicap que sumen un mínimo de 24 golpes, esta tercera copa del campeonato interclubes comenzará a jugarse el sábado a las 12.45 P. M. Cada club participante en el torneo podrá inscribir un solo equipo.

(Una cuarta copa se disputará el domingo 2 de agosto, día en que se jugarán las finales de los otros tres premios. Es la "Tarapacá Young", también reservada a equipos de cuatro jugadores aficionados y cada club tiene derecho a inscribir un solo equipo.



la cuenta

Magallanes le arrebató el título de campeón a Católica

La derrota del cuadro universitario resulta ya algo tradicional en los equipos chilenos, que cuando más necesitan y deben ganar, pierden. Lara atajó un penal

Por Alfredo Leonel Parra
Fotos de Guillermo Pavez

...cha: Estadio Nacional; ...: 2.570 personas; ...dación: E° 21.512.00 ...as Para Chile E° 2.948.00; ... Palestino 51; O'Hi... 14; Magallanes 59; Uni... Católica 104; Arbitro: ...do Toro: So pena de pa... tribunal de Penalidades, ...rtimos totalmente las ...ciones de Juan ...uez, "no tiene idea de diri... encuentro de fútbol".

...UIPOS: Magallanes: (2) Livingstone, Posenatto, y Rosales; Iturrate y F. To... Novo, Córdova, Pantoja y ... Entrenador Ramón Es... Universidad Católica: (1) ... Adriazola, Laube, Villarroel y Díaz; Salinas y Faúndez, (Tobar); Livingstone, Messen, Carvallo y A. Díaz.- Entrenador José Perez.

GOLES: Primer Tiempo. A los 2' NOVO al quedar completamente solo frente a Trepiana, eludirlo y conseguir abrir el marcador: A los 33' Messen malogró la posibilidad de empate al errar un tiro de 12 pasos por penal de Torres a Carvallo. A los 33', centro alto de A. Díaz que cayó en el área chica. Posenato trata de despejar y vence su propia valla.- Segundo Tiempo. A los 22' ante un centro de Novo entra CORDOVA con golpe de cabeza y consigue el tanto del triunfo.

RESULTADO FINAL: Magallanes 2 Universidad Católica 1

Algo tradicional, inveterado en el fútbol chileno. Algo que resulta casi normal. Cuando un equipo nuestro tiene que llegar a un match definitorio, cuando necesita vencer en forma urgente, cuando es el favorito para conseguir los dos puntos; pierde, se envuelve en una tiniebla y defrauda a medio mundo.

Es lo que sucedió ayer a Universidad Católica. Necesitaba con urgencia vencer a Magallanes que era el colista del torneo metropolitano, tenía la obligación de hacerlo, considerando la campaña que viene cumpliendo este año el cuadro de José Pérez y perdió. Y lo que es más grave aún, cayó derrotado jugando uno de los peores encuentros de este certamen. Justamente el último, que tenía mayor importancia y trascendencia.

Mucho habíamos elogiado la política y la mano de Pérez en el plantel universitario. Lo aplaudimos cuando fue en forma paulatina incrustando jugadores jóvenes, nuevos en el cuadro titular. Ayer esa experiencia fracasó. Sin Isella, con un ataque de cólico renal y sin Sarnari, a quien se le autorizó para viajar a Buenos Aires, debió recurrir a Salinas y Faúndez en el medio campo y ninguno de los dos tuvo la suficiente tranquilidad, calma y pachorra que se necesitaba para un partido de esta importancia. Se enredó Católica en su afán de conseguir la victoria. Presionó, se fue arriba con todos sus efectivos, hasta Laube llegó al área grande de Magallanes, dejando un hueco, un pasadizo atrás que Magallanes explotó hábilmente. Con pases largos, con fútbol de contragolpe, con un ánimo especial y una voluntad a toda prueba, supo Magallanes salir del paso y conseguir una victoria rotunda, una victoria consagratoria, que deja muy en alto los valores espirituales que posee el cuadro en general y las individualidades futbolísticas para el caso de Novo en primer término. Lara que atajó un penal, Iturrate en medio campo y Córdova y Pantoja en el ataque. El resto complementos útiles como los marcadores de punta Livingstone y Rosales. Superación del primero que lo sacudieron fuerte entre Carvallo y Armando Díaz, pero que al final siempre se recuperó o recibió el auxilio oportuno para no desembocar en una faena opaca y sin fortuna.

Perdió la Católica y perdió el título de campeón del certamen metropolitano. En el papel tenía las mejores posibilidades, pero en la cancha, ese tesón que muestra Magallanes fue un rival difícil, un escollo insalvable, una escuadra modesta pero luchadora. Dio la sensación que era Magallanes el que se jugaba el título por la inseguridad, nerviosismo y errores en que cayó el conjunto universitario. Mérito innegable para la Vieja Academia, que se despidió del torneo con un triunfazo que nadie esperaba, con una actuación vibrante, con una presentación maciza que en largos pasajes consiguió equilibrar el juego y resultar un vencedor justo y aprovechado.



Hasta Villarroel llegó al área de los albicelestes. En jugadas confusas, sin claridad y enredadas, perdió Católica la posibilidad del triunfo y de la obtención del título de campeón.

Subdirector de Deportes se reunió con árbitros

A mediodía del domingo último se reunió en sesión de Consejo la Federación de Arbitros de Chile en su sede de Calle Huérfanos para recibir al Subdirector de Deportes del Estado, señor Guido Ossandón Sánchez.

Se inició el acto con la presentación que hizo el presidente de la institución, don Serafín Lago Ordenes del señor Ossandón, quien había ofrecido dar a conocer la nueva Ley del Deporte y Recreación haciendo resaltar que según ésta, las Asociaciones de Arbitros debían estar consideradas en los Consejos Locales de Deportes, con derecho a su voz y voto.

Sobre el particular, explicó la forma como estaba constituida la Dirección General de Deporte y el funcionamiento de las Subdirecciones y la Corporación de Construcciones Deportivas y sus respectivos Departamentos.

Al finalizar su importante disertación, el señor Ossandón, fue muy aplaudido y felicitado y el Presidente de los Arbitros le agradeció su atención de llegar hasta la Sesión de Consejo para dar a conocer en forma detallada la aplicación de la Ley del Deporte.

3 x 0 la cuenta

Lota Schwager ganó a Serena

...CHA: Estadio Coronel. ...LES: P. Tiempo: a los 4'. . Segundo Teimpo: A los ...ostroza y a los 30' Alva...

...PORTES LA SERENA (0): ... Sosa, Figue redo y ... Aravena y Cordovés; ... Landa, Canevari y ...mez.

...A SCHWAGER (3): Di Me... Quiroga, Díaz, Azócar y ... Páez y Lara; Gallegui... Fernández, Alvarez y Osorio. ...BITRO: Alberto Martínez.

...o una lluvia torrencial jugaron los equipos de Lota y Deportes La Serena, en el Estadio ..., dando lugar así a la ... del último partido que ...ba pendiente del Torneo ...nal. Para los nortinos, ...mperativo conseguir un ..., o, en último caso, un ... para segurar una buena ...icación. Para desplazar a ... Cross debía marcar a lo ... 4 goles de diferencia. ...oda esta responsabilidad a cuestas los hombres de La Serena ingresaron sumamente nerviosos al campo de juego, que en esos momentos presentaba un aspecto deplorable a raíz de la intensa lluvia que asolaba a la zona.

A los 4 minutos del primer tiempo, el cuadro de Lota se puso en ventaja por intermedio del volante Páez, que batió la valla defendida por Orfel Cortés. Siguió atacando el elenco dueño de casa, aprovechando más que nada la cancha barrosa, en la cual los nortinos no podían afirmarse. Cada arranque de Landa, Canevari o Galdámez, era anulada sin mayores problemas por el bloque defensivo local.

Al finalizar los primeros 45 minutos se fueron los hombres al descanso, con el marcador favorable a la oncena de Lota por la cuenta mínima, pero merecida por su mejor desempeño.

Al iniciarse el segundo periodo las acciones no variaron. Siempre los jugadores de Lota tuvieron el control del juego, principalmente copando el sector del mediocampo e hilvanando, lo mejor que fuera posible dadas las condiciones de la cancha, ataques esporádicos hacia el sector serenense. Y cada vez que esto ocurría, la defensa granate se veía en duros aprietos. Figueredo y Castillo nunca pudieron afiatarse con el resto de sus compañeros.

La segunda conquista del cuadro local no tardó en venir. Inostroza, cuando se cumplían los 21 minutos de la etapa, alargó el marcador favorable a su equipo. Este gol de Lota desarmó aún más el confuso planteamiento de La Serena. Y cuando se jugaba la media hora final, Alvarez estructuró el marcador definitivo.

...do ganar con claridad, pero se complicó

Palestino 3, O'Higgins 2 con problemas "inventados"



...chell, debutó en el ataque de O'Higgins y no sólo ...có dos goles sino que fue siempre un peligro para la ...nsa tricolor.



Su partido pendiente jugaron ayer los cuadros de Palestino y O'Higgins de Rancagua. No encerraba mucha importancia para los celestes de la ciudad histórica, este partido. Pues de ganar o perder, de la misma manera su ubicación (5°) en la tabla se mantenía inalterable.

Ante el arbitro Mario Gac los cuadros alinearon de la siguiente manera: O'HIGGINS (2): Contreras; Héctor Contreras, Valdivia, León y Gálvez; D'Arrico y Pérez; Bedwell, Michell, Acevedo y Ayuso. DT: Leonardo Bedoya.

PALESTINO (3): Ramos; González, Pinto, Bilbao y Cortés; Valenzuela y Torres; Negrete, Fuentes, Gallardo y Herrera. DT: Isaac Carrasco.

GOLES: 15' Nelson Torres (P); 44' Carlos Valenzuela (P).

Fue justa la diferencia de goles producida a favor de Palestino en la primera etapa del partido. Mucho más armado que su antogonista, hizo todos los merecimientos para adjudicarse la etapa. Valenzuela-Torres, en el mediocampo fueron más ordenados que D'Arrico-Pérez, razón por la cual, las llegadas al área rancagüina, del cuadro tricolor, fueron más frecuentes. De esta situación se desprende que el scorer fue justo en favor de Palestino.

El pito de Mario Gac puso fin a la primera parte del partido con un ganador parcial, sin ninguna discusión.

El regreso de los camarines, trajo a O'Higgins con otra disposición. Salió a dar vuelta el partido o a vender cara su derrota. Y fue así como a los 24 minutos, después de hacer muchos méritos descontó por intermedio del juvenil Michell, que llegaba a todas.

Se incentivó O'Higgins con este tanto y volcó todas sus fuerzas en campo de Palestino. A los 40 minutos, faltando cinco para terminar el match, el mismo debutante Michell se encargó de convertir un espectacular gol de cabeza, que dejaba a su cuadro en una igualdad a dos goles. Pero Palestino no había dicho la última palabra y un minuto después que Michell convirtiera para O'Higgins, Villagarcía que había entrado en reemplazo de Gallardo, (ocho meses de ausencia), decretó con una espectacular "palomita", la victoria del cuadro palestinista. Había enviado un centro Nelson Torres, desde la derecha y muy bien captado por Villagarcía, que no tuvo vacilaciones para doblegar a Contreras.

Al comenzar el segundo tiempo, Pérez, el mediocampista de O'Higgins, fue reemplazado por Orellana.

Como imaginable esperar, el público no llegó al Estadio Nacional. Razones, un intenso frío y horario incompatible con las jornadas de trabajo.

Lo saludable lo puso Michell el juvenil centrodelantero de Rancagua, que se reveló como un goleador neto.

Club Deportivo Senado invita al baby-fútbol

...nzó el torneo de Baby ... organizado por el Club ...portes Senado, con la ...pación de numerosos ... que tienen como úni... correr detrás de una ... lejos del "mundanal rui... muchachos del Deporti... Senado, han extendido una ... circular, invitando a to... órganos de prensa y ... en general.

... competencia se está ...rrollando en la cancha que ...mente facilitó la Asociación de Comerciantes, ubicada en calle Avda. La Paz 438. Los partidos se efectúan entre las 19 y 23 horas. Es decir, después de las horas de trabajo, a manera de robo a los momentos de descanso.

A través de estas líneas, reiteramos la invitación de Hugo Reyesy Ronnie Dunstan, Presidente y Secretario de la institución respectivamente, para que los interesados en ver buen Baby Football, asistan a Avda. La Paz 438 de 19 a 23 horas.



Hipódromo Chile
Miércoles 29 de Julio

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— A las 14.15 horas.— 10.a serie.— Premio "Zenda".— (0 al 7).— Primera válida para la Triple N.o 1.

1220	A.Martínez	14	1 ADJUNTO 54, E.Vásquez	5
1296	R.Allen	16c-11	2 CARELIA 54, E.Guzmán	2
1296	J.Castro	4-6-5-10	3 LA CALLAS 54, E. López	13
1295	J.Castro	6	4 G. MANUEL 49, C.Leighton	12
861	P.Medina	reaparece	5 FORANEO 53, G.Jorquera	14
1265	H.Galaz	3-4-3-9	6 LLORONCITA 53, D.Cerda	9
1299	L.Rojas	..8-8-11	7 JALETINA 52, L.Camus	1
1299	J.B.Castro	5-13c-7	8 MATECITA 52, L.Murillo	6
1262	A.Abarca	8-63	9 PETITE 52, S.Azócar	11
1162	A. Gutiérrez	reaparece	10 RESPLANDEAR 52, O. Inzunza	7
1299	H.Gazmuri	17c-4	11 SANGALLO 52, R.Clavería	10
1299	J.Posadas	2-11-5	12 VERINA 52, L.Yáñez	8
1295	A.Valdés	6-6-3	13 KETTY 49, D.Sagardía	4
1295	E.Inda S	9-5	14 MI MOROCHA 47, A.Poblete	3

Corral: 3 con 4

SEGUNDA CARRERA.— 950 metros.— A las 14.45 horas.— Condicional.— Premio "Zircon".— Segunda válida para la Triple N.o 1.

1018	E.Vidal	reaparece	1 AGUILA BLANCA 53, J.Barraza	5
1141	A.Lab	reaparece	2 CRECELLE 53, M.Quinteros	2
1173	R.López	reaparece	3 CUBBY 53, C.Leighton	13
	R.Quiroz	debuta	4 CHAITEN 53, R.Castro	12
927	J.B.Castro	reaparece	5 DEYANIRA 53, L.Murillo	14
	L.Toledo	debuta	6 DIVINA 53, L.Caroca	9
984	A.Sepúlveda	reaparece	7 JAVELLE 53, J.Castillo	1
994	C.Zúñiga	reaparece	8 LAMENTONA 53, A.Salas	6
	J.Castro R.	debuta	9 MOROCHUCA 53, C.Díaz	11
962	A.Petit	reaparece	10 R. QUEEN 53, D.Basoalto	7
1173	F. Gazmuri	reaparece	11 TEOLOGIA 53, L.Rivera	10
1297	A.Quiroz	7-6	12 TREVISANA 53, N.Urrutia	8
1297	D.Torres	4-3	13 YUMBELINA 53, D.Muñoz	4
	M.Muscat	debuta	14 ZIGZAGUEANTE 53, R. González	3

TERCERA CARRERA.— 950 metros.— A las 15.15 hrs.— Condicional.— Premio "Zíngaro".— Tercera válida para la Triple N.o 1 y primera válida para la Triple N.o 2.

1219	A.Gutiérrez	4-5	1 AGUERRIDO 56, D.Muñoz	5
1217	L.Toledo	8-10	2 BARRABAS 56, C.Leighton	2
	S.Miceli	debuta	3 COMPADRE 56, P.Herrera	13
1219	Fco. Castro	4-2-8	4 DIESTRO 56, J.Castillo	12
1159	E.Cáceres	reaparece	5 EL TAÑAO 56, J.Pacheco	14
1219	D.Miranda	10	6 ESTANCIERO 56, J.Eguren	9
576	A.Quiroz	reaparece	7 GUILLERMON 56, V.Ubilla	1
687	A.Gutiérrez	reaparece	8 IMPAR 56, O.Inzunza	6
	H.Salas	debuta	9 IRON HORSE 56, S.Azócar	11
1159	C.Bagú	reaparece	10 LITORIO 56, D.Cerda	7
984	R.Bernal	reaparece	11 MILTON 56, P.Salinas	10
811	P.Molina	reaparece	12 POLO 56, V.Bravo	8
	D.López	debuta	13 REBRUJO 56, L.Yáñez	4
	M.Martínez	debuta	14 ZURDO 56, N.González	3

ESTANCIERO.— Por haber venido mañoseando se notificó al preparador de adiestrarlo para correr. **LIORIO.**— Se notificó al preparador de adiestrarlo para correr. **MILTON.**— Corrió encajonado hasta los 900 metros.

CUARTA CARRERA.— 950 metros.— A las 15.45 horas.— Condicional.— Premio "Zulema".— Segunda válida para la Triple N.o 2.

1173	F. Castro	reaparece	1 ASTRACANADA 53, R.Castro	5
656	D.Torres	reaparece	2 BRASILERA 53, N.N.	2
1142	P.Molina	reaparece	3 CANDICE 53, V.Bravo	13
	J.B.Castro	debuta	4 ELISA 53, L.Murillo	12
1251	J.B.Castro	3-8-9	5 M. DE TRAPO 53, A.Parra	14
1298	O.Orellana	2-2	6 FALERA 53, P.Herrera	9
1252	H.Cisternas	11-7	7 GATUVELA 53, J.Aracena	1
1252	A.Sepúlveda	3-6	8 LA MEJOR 53, O.Osorio	6
1129	A.Gutiérrez	reaparece	9 LA PETY 53, O.Inzunza	11
	J.Inda	debuta	10 MASCARET 53, S.Azócar	7
1127	A.Muñoz	reaparece	11 NEYNEKA 53, M.Ramírez	10
927	E. Rodríguez	reaparece	12 REZONGA 53, L.Rivera	8
	A.Petit	debuta	13 SOLERITA 53, D.Muñoz	4
	M.Martínez	debuta	14 ZEPHYRA 53, N.N.	3

GATUVELA.— Partió mal. **LA MEJOR.**— Fue suspendida por 21 días por indócil reincidente para correr. El 18 de julio se autorizó su inscripción. **NEYNEKA.**— Partió mal, notificándose al preparador de adiestrarla para partir. **SOLTERITA.**— Se abrió violentamente en los 900 metros, notificándose al preparador de adiestrarla para correr.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio "Zarzamora".— 9.a serie.— A las 16.15 horas.— Ind.: 8 al 12.— Tercera válida para la Triple N.o 2 y primera para la Triple N.o 3.

1259	E.Scaia	5-14	1 CHOMBER 54, L.Caroca	5
1130	G.Avila	reaparece	2 EL PATRONCITO 54, D.Cerda	2
1303	R.Bernal	10c-5	3 SOMERSET 54, J.Pacheco	13
1303	R.Rabello	11-7	4 AVERIA 53, C.Ojeda	12
1296	R.Rabello	12-11-5	5 PONCIANO 51, A.Parra	14
812	A.Abarca	reaparece	6 EL NEGRO 53, L.Carvajal	9
1302	H.Parra	12-10-8	7 MARTIAL 53, O.Escobar	1
1303	A.Petit	6-1-6	8 MOAI 53, E.López	6
1296	D.López	10-8-4	9 NIPENA 52, L.Yáñez	11
1269	C.Zúñiga	12	10 TAMERLAN 52, L.Murillo	7
1191	M.Martínez	reaparece	11 CONFORME 51, R.Clavería	16
1299	J.Bernal	2-7-2	12 SERPIENTE DE O. 51, D.Sagardía	10
1249	E.Vidal	7-10	13 CAFERATA 50, N. N.	8
1296	H.Cisternas	8-12-9	14 CAMPERO 50, H.Olguín	4
1296	R.Quiroz	10-2-7	15 CHANTAITA 50 J.M.Aravena	3
1176	C.Miranda	reaparece	16 PAPPONE 50, J.Castillo	15

Corral: 4 con 5

CHOMBER.— El 18 de julio se autorizó su inscripción. **EL PATRONCITO.**— Fue abierto casualmente desde los 900 metros hasta la entrada a tierra derecha. **MARTIAL.**— Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la carrera de su pupilo. **CONFORME.**— Partió mal. **CAFERATA.**— Quedó encajonada a 150 metros de la meta.

SEXTA CARRERA.— 950 metros.— Premio "Zafari".— Condicional.— A las 16.45 hrs.— Segunda válida para la Triple N.o 3.

1096	C.Bagú	reaparece	1 CABROCHICO 56, D.Cerda	5
1275	H.Jara	15-11c	2 CATO 56, J.Aracena	2
	L.Rojas	debuta	3 E. MIST 56, L.Camus	13
1217	Fco.Castro	3-8	4 ESTAMPADO 56, J.Castillo	12
	E.Cáceres	debuta	5 G. SEÑOR 56, J.Pacheco	9
1264	M.Araneda	9-5-4	6 GRIFO 56, P.Salinas	1
1219	L.Toledo	8-7	7 J. BAND 56, C.Leighton	6
1277	L.Toledo	9c	8 S. RICHARD 56, L.Caroca	11
	J.Muñoz	debuta	9 LO SIENTO 56, R.López	7
	S.Miceli	debuta	10 N. TROPPO 56, L.Yáñez	10
809	R.Bernal	reaparece	11 P. LOVE 56, J.Marín	8
937	E.Beuzenberg	reaparece	12 PREACHER 56, V.Barra	4
1107	P.Molina	reaparece	13 QUINTIN 56, V.Bravo	3

GATO.— Partió mal. **ESTAMPADO.**— Partió mal.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Premio "Talca".— Clásico.— A las 17.15 horas.— Tercera válida para la Triple N.o 3 y primera para la Triple N.o 4.

1267	E.Cáceres	6-3-8	1 PIMPOLLA 56, J.Pacheco	5
1088	R.Bernal	reaparece	2 GOBERNANTA 54, S.Azócar	2
1301	L.Contreras	4-2	3 ATENEO 53, D.Muñoz	9
1267	E.Beuzenberg	1-12	4 PIMPINEL 53, O.López	1
1281	L.Herrera	1c-6c-2c	5 EL HERMOSO 52, C.Sepúlveda	6
1301	A.Sepúlveda	5-4	6 DAHOMEY 51, J.Castillo	7
1267	R.Rabello	8-2-9	7 MONUMENTO 51, A.Parra	8
1254	J.Muñoz	6-9-6	8 ME DA GUSTO 49, J.M.Aravena	4
1301	J.Bta.Castro	7	9 T. ADENTRO 49, L.Murillo	3

PIMPOLLA.— Al partir fue cargada casualmente. Su jinete dio cuenta que le tocó correr encajonado gran parte de la carrera. **ATENEO.**— Fue abierto en los últimos 300 metros, suspendiéndose por 16 días al jinete culpable. **PIMPINEL.**— Se fue de punta al partir, estando a punto de rodar.

OCTAVA CARRERA.—1.500 metros.— Premio "Zorro Veloz".— Condicional.— Potrillos y potrancas no ganadores.— Segunda válida para la Triple N.o 4.— A las 17.45 horas.

1263	H.Cisterna	3-3-5	1 ANTIFAZ 56, J.Toro	5
1311	S.Alamos	11	2 ARTIGAS 56, G.Jorquera	2
1264	G.Avila	10-7-10	3 BOFETON 56, D.Cerda	13
1311	J.B.Castro	5-2	4 CASCARIN 56, L.Murillo	12
1264	L.Santos	14-11	5 JUAN DE LA R. 56, J.Mendoza	14
1206	A.Abarca	8	6 MASACRON 56, D.Muñoz	9
1311	J.Castro R.	5-6	7 MOSTACHO 56, J.Pacheco	18
1309	A.Breque E.	4-5-8	8 NENQUEN 56, NO CORRE	1
1118	S.Alamos	reaparece	9 REY MORO 56, M. Ramírez	6
1263	D.López	6	10 STAYER 56, L.Yáñez	11
1297	O.Jara	8-10	11 CACUSA 53, C.Leighton	17
1298	E.Vidal	3	12 CRUCEÑA 53, J.Barraza	7
1298	G.Pérez	12	13 ELOISA V 53, J.Marín	16
1298	O.Zúñiga	6-17-9	14 OIRAMA 53, R.González	10
1298	J.Melero	10-11	15 POMPEUSE 53, L.Carvajal	8
1073	R.Rabello	reaparece	16 PRESION 53, C.Ojeda	4
1297	E.Inda S.	5.2	17 TABURINA 53, C.Pezoa	3
1298	P.Inda	2,3-3-4	18 TEMUQUITA 56, C.Sepúlveda	15

Pronósticos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO		LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	JOHN TIMBA	EL SIGLO	EL CLUB
1a.	Sangallo Mi Morocha Resplandear	Resplandear C. Manuel Matecita	Foráneo Sangallo Resplandear	Petite Sangallo Ketty	Foráneo La Callas G. Manuel	Foráneo Ketty La Callas	Petite Sangallo Foráneo	Mi Morocha Sangallo Resplandear	Matecita Ketty G. Manuel	Petite Sangallo Ketty
2a.	Morochuca Yumbelina Javelle	Yumbelina Trevisana Teología	Yumbelina Teología Cubby	Yumbelina Javelle Cubby	Morocucha Yumbelina Cubby	Yumbelina Morochuca Trevisana	Javelle Yumbelina Deyanira	Javelle Yumbelina Teología	Yumbelina Trevisana R. Queen	Yumbelina Javelle Cubby
3a.	Guillermón Polo Compadre	Guillermón Compadre Aguerrido	Guillermón Diestro Aguerrido	Aguerrido Diestro Milton	Guillermón Diestro Compadre	Aguerrido Guillermón Diestro	Diestro Aguerrido Litorio	Polo Guillermón Compadre	Diestro Aguerrido El Tañao	Aguerrido Diestro Milton
4a.	Solerita Falera Mascaret	Falera Mascaret M. de Trapo	Falera Mascaret Solerita	Falera La Mejor M. de Trapo	Falera La Mejor M. de Trapo	Falera La Mejor La Pety	Falera La Mejor Mascaret	La Mejor Falera M. de Trapo	Falera La Mejor Solerita	Falera La Mejor M. de Trapo
5a.	Nipena Moai S. de Oro	Moai S. de Oro Somerset	Serpiente de Oro Nipena Conforme	Serpiente de Oro Moai Chantaita	Somerset S. de Oro Ponciano	Serpiente de Oro Ponciano Nipena	Nipena El Negro Serpiente de Oro	S. de Oro Somerset Ponciano	S. de Ora Pappone Nipena	S. de Oro Moai Chantaita
6a.	Gran Señor Cabrochico Lo Siento	Gran Señor Cabrochico Grifo	Estampado G. Señor Grifo	Grifo Estampado Lo Siento	Cabrochico Grifo Estampado	Cabrochico G. Señor Grifo	Cabrochico Estampado Grifo	Estampaso Grifo Gran Señor	Estampado Preacher Cabrochico	Grifo Estampado Lo Siento
7a.	Dahomey Ateneo Gobernanta	Ateneo Gobernanta Pimpolla	Ateneo M. da Gusto Gobernanta	Ateneo El Hermoso Dahomey	Ateneo Gobernanta El Hermoso	Ateneo Dahomey Gobernanta	Tierra Adentro Ateneo Dahomey	Gobernanta Pimpolla Ateneo	Ateneo Dahomey El Hermoso	Ateneo El Hermoso Dahomey
8a.	Stayer Taburina Cascarín	Cruceña Taburina Mostacho	Cascarín Masacrón Cruceña	Cruceña Cascarín Temuquita	Mostacho Cascarín Cruceña	Cascarín Antifaz Mostacho	Cruceña Stayer Taburina	Stayer Cascarín Antifaz	Temuquita Cascarín Mostacho	Cruceña Cascarín Temuquita
9a.	Plenitud Black Queen Nesilán	Plenitud Black Queen Nesilan	Albanicoque Tetrao Plenitud	Black Queen Take Plenitud	Albancoque Plenitud Tetrao	Plenitud Albaricoque Tetrao	Teatrao Black Queen Plenitud	Plenitud Nelisan Galeón	Plenitud Fonola Galeón	Black Queen Take Plenitud
10a.	N. Sereno Cable Escultor	Cable N. Sereno Marnier	Niño Sereno Marnier Cable	Nino Sereno Cable Secuela	Niño Sereno Cable Treve	Cable N. Sereno Marnier	Escultor Secuela Niño Sereno	Secuela Marmier Escultor	N. Sereno Cable Absuelto	N. Sereno Cable Secuela
11a.	Tres Fort Badulaque Maniático	Maniático Pagorá Irónica	Palomar Zancajo Badulaque	Palomar Irónica Badulaque	Tres Fort Chez Henry Irónica	Chez Henry Badulaque Palomar	Palomar Zancajo Amarina	Badulaque Pagora Touche	Tres Fort Palomar Badulaque	Palomar Irónica Baludaque
12a.	Changaral Don Carlos Bonnela	Bonnela L. Ral Changaral	Bonnela M. Ed. Changaral	Changaral Basrah Mister Ed.	Fortunon G. Chateau D. Carlos	Luna Real G. Chateau Fortunón	Luna Real Bonnela Basrah	Don Carlos Changaral Bonnela	Changaral Bonnela Fortunón	Changaral Basrah Mister Ed.
13a.	Dispuesto Ren El Prado	Kao Ky Maxie Ren	Ren Kao Ky Maxie	Kao Ky El Prado Huicano	Kao Ky P. Lane El Prado	El Prado P. Lane Kao Ky	El Prado Penny Lane Dispuesto	El Prado Walmounty Ren	Dispuesto El Prado Huicano	Kao Ky El Prado Huicano

Dahomey se recuperó

Nueve inscritos en la central de hoy en La Palma. La distancia, 1.200 metros y la recompensa de E°15.000 al primero. Una competencia abierta con un handicap de 56 a 49 kilos, que permite posibilidades a varios competidores. Sus chances:

PIMPOLLA, 56 (J. Pacheco) Ha desmerecido notoriamente en sus últimas actuaciones. Hay que esperar.

GOBERNANTA, 54 (S. Azócar) Cuarta de Esquelina. En este lote cavó muy bien. Para tercera.

ATENEO, 53 (D. Muñoz) Bueno su segundo de Huinche y le dejamos la misma ubicación.

PIMPINEL, 53 (O. López) Acaba de llegar en último lugar de Antupilan.

EL HERMOSO, 52 (C. Sepúlveda) Fue segundo de Onassis, pero en sus tres intervenciones en esta cancha, no ha hecho nada.

DAHOMEY, 51 (J. Castillo) Cuarta de Huinche, mostrando recuperación. La preferimos para ganador.

MONUMENTO, 51 (A. Parra) REcucitó y fue segundo de Pimpinel, para luego llegar noveno de Antupillán. A este peso, es el golpe preciso de la carrera.

ME DA GUSTO, 49 (J. M. Aravena) Nada realmente destacado en sus cuatro últimas actuaciones.

TIERRA ADENTRO, 49 (L. Murillo) Malas sus tres anteriores, y sin embargo, no nos atrevemos a descartarla del todo. Gran dividendo.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 18.15 horas.— Premio "Zenon".— Condicional.— Potrillos y potrancas ganadores.— Tercera válida para la Triple N.o 4.— Luz artificial.

886	E.Cáceres	reaparece	1 ALBARICOQUE 54, J.Pacheco	5
1309	H.Gazmuri	1-9	2 GALEON 54, E.Naranjo	2
1161	J.Vial	reaparece	3 NESILAN 54, P.Salinas	12
1255	D.Torres	11-3	4 PLENITUD 54, D.Muñoz	9
1255	O.Orellana	1-4	5 TETRAO 54, P.Herrera	1
1305	R.Luna	1-5-2	6 BLACK QUEEN 51, J.M.Aravena	6
1209	O.González	10	7 ESTAMEÑA 51, F.Venegas	11
1161	G.Avila	reaparece	8 FONOLA 51, C.González	7
1072	G.Avila	reaparece	9 R. MIREYA 51, R.González	10
1131	H.Yáñez	reaparece	10 MI LINDITA 51, O.Escobar	8
1252	A.Lab	1	11 TAKE 51, D.Cerda	4
1255	E.Toledo	1-9	12 TRADUCCION 51, C.Leighton	3

DECIMA CARRERA.— A las 18.50 horas.— 1.400 metros.— Premio "Zanzíbar".— 3.a serie.— Ind. 29 al 41.— Primera válida para la Triple N.o 5.— Se correrá con luz artificial.

1079	D.López	reaparece	1 FALQUI 59, L.Yáñez	5
1300	F.Castro	6-4-3	2 ABSUELTO 58, S.Pradenas	2
1272	H.Yáñez	9-5-8	3 BUEN TRAGO 53, M.Ramírez	13
1306	D.Torres	4-2	4 CABLE 53, D.Muñoz	12
1306	G.Avila	6-4	5 SHALOM 53, D.Cerda	9
1180	S.Fuentes	reaparece	6 TREVE 53, L.Cifuentes	1
1138	A.Martínez V.	reaparece	7 ESCULTOR 52, E.Guajardo	6
469	J.Inda	reaparece	8 MARENNA 52, S.Azócar	11
1181	A.Martínez L.	reaparece	9 MARNIER 51, O.Escobar	7
1307	E.Vidal	3-2-1	10 NIÑO SERENO 51, C.González	10
906	O.Tapia	reaparece	11 PERCEO 48, A.Poblete	8
1236	H.Galaz	9	12 CHARCOT 47, S.Alvaide	4
1305	G.Sarmiento	12-1	13 SECUELA 47, D.Sagardía	3

DECIMOPRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio "Zandra".— 7.a serie.— A las 19.20 horas (Ind. 12 al 17).— Segunda válida para la Triple N.o 5.— Se correrá con luz artificial.

1182	J.Castro	reaparece	1 CHAGUARAMA 54, D.Muñoz	5
1304	R.López	2-6-2	2 BADULAQUE 53, N. N.	2
1177	S.Pradenas	reaparece	3 CELACUCO 53, S.Pradenas	13
1340	E.Inda	7-10c	4 CH. HENRY 53, R. Clavería	12
1238	E.Vidal	15c	5 BRAVUSCA 52, V.Ubilla	14
1138	H.Cisternas	reaparece	6 CANDOMBE 52, D.Cerda	9
1304	C.Bagú	5-2-1.	7 CHOLLINCO 52, J.Eguren	1
1304	A.Quiroz	7-8c-6	8 TRES FORT 52, L.Murillo	6
1177	A.Amaro	reaparece	9 GLENWOOD 51, N.González	11
13044	O.Jara	10-10-7	10 MANIATICO 51, C.González	7
1296	S.Fuentes	1c-7c-1	11 PAGORA 51, L.Cifuentes	16
1296	E.Bécar	1-4-2	12 PALOMAR 51, P.Castillo	10
1003	H.Parra	reaparece	13 AMARINA 50, R.López	8
1174	O.González	reaparece	14 TOUCHE 50, F.Venegas	4
1303	L.Toledo	6-3-3	15 IRONICA 40, S.Azócar	3
1303	C.Urbina	5-4	16 ZANCAJO 54, D.Sagardía	15

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio "Zancada".— 6.a serie.— A las 19.55 horas.— (Ind. 17 al 22).— Tercera válida para la Triple N.o 5.— Se correrá con luz artificial.

224	P.Inda	reaparece	1 G. CHATEAU 55, C.Sepúlveda	5
1303	A.Gutiérrez	5-3-1	2 CHANGARAL 54, D.Muñoz	2
1307	H.Cisternas	9	3 DESTROZONA 54, H.Olguín	13
1307	D.Torres	11-6	4 FORTUNON, 54 D.Cerda	12
1307	R.Allen	5-8	5 HERCULINA 54, E.Guzmán	14
1305	R.Bernal	10-3	6 LUNA REAL 54, J.Pacheco	9
1307	J.Zúñiga	7	7 VALEDERO 54, L.Cifuentes	1
1305	O.Jara	9-7-5	8 BONUELA 55, L.Yáñez	6
1305	J.Castro	12-9	9 VIDRIOSO 53, L.Rivera	11
1305	R.Luna	1-10	10 CORAJUDO 52, L.Camus	7
1304	R.Salas	1-3-4-3	11 MISTER ED 52, C.González	16
1182	R.López	reaparece	12 MONARCH 52, E.López	10
1256	J.Santos	3c-2	13 BASRAH 51, J.Marín	8
1319	E.Inda	5c-5c	14 DON CARLOS 51, R.Clavería	4
794	L.Toledo	reaparece	15 PORTO VIEJO 51, S.Vásquez	3
1135	E.Vidal	reaparece	16 LITTLE 50, J.Barraza	15

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.400 mts.— Premio "Zafari".— 5.a serie.— A las 20.30 hrs. (Ind. 22 al 28).— Se correrá con luz artificial.

1273	E.Vidal	11-11c-15	1 DESTELLO 54, J.Marín	5
1306	V.Contreras	1-3-3	2 HUICANO 54, V.Bravo	2
1306	A.Petit	9-2-11	3 TRES MONTES 54, D.Muñoz	13
1306	R.Rabello	9	4 ASTURIANO 53, C.Ojeda	12
1306	O.Jara	8-7-8	5 MY LUCK 53, L.Yáñez	14
1268	D.Torres	1	6 REN 52, D.Cerda	9
1307	D.López	1-5-4-2	7 EL PRADO 51, J.M.Aravena	1
1307	J.Inda	10-4	8 MAXIE 51, S.Azócar	6
1307	J.Castro	3-1-3	9 PENNY LANE 50, C.Leighton	11
757	A.Ramírez	reaparece	10 GINO, 50, J.Castillo	17
1236	A.Abarca	7c	11 PERJURO 50, L.Carvajal	7
1147	C.Muñoz	reaparece	12 WALMOUNTY 50, E.López	16
1260	A.Muñoz	9	13 DETROIT 49, N. N.	10
1304	E.Beuzenberg	1-8c-5-1	14 KAO KY 49, R.Clavería	8
1289	G.Pembo	1v-4v	15 DISPUESTO 48, N. N.	4
1259	A.Donati	5.4	16 JABALI 48, A.Farías	3
1307	L.Rojas	7.4.5	17 VECKEMIANA 48, L.Rivera	15

Armonioso y Aristocrático a Julio Castro

Armonioso, ejemplar que preparaba Guillermo Sarmiento, seguirá su campaña, lo mismo que Aristocrático, en poder de Julio Castro Ruiz.

Es muy posible que ambos ejemplares, luego de algunas actuaciones en Santiago, sean llevados al exterior para ser vendidos allí.

Retiros

Los siguientes ejemplares no participarán en la reunión de hoy:

1ª Carrera (2) Carelia y (4) Gaucho Manuel

5ª Carrera (2) El Patroncito

6ª Carrera (12) Preacher

8ª Carrera (5) Juan de la Rosa, (8) Nenquén y (13) Eloisa V

9ª Carrera (5) Tetrao y (12) Traducción

10ª Carrera (2) Absuelto

13ª Carrera (12) Walmounty

CORRECTO, un pupilo de Juan Zuñiga, logró su primer triunfo clásico. Fue llevado al triunfo por Luis Toro. Pertenece al Stud "Uña y Carne".

Cien triunfos lleva L. Piggot

RIO DE JANEIRO, 28 (UPI).— Los propietarios de los caballos argentinos Severus y Niarkitos confirmaron su participación en el gran premio Brasil, la mayor prueba del turf sudamericano, que será disputada el domingo próximo en el Hipódromo Da Gavea, en Rio de Janeiro.

Desde luego, los cracks argentinos están siendo mencionados por los cronistas de turf como las principales fuerzas de la carrera.

Pero, este año un crack brasileño podrá dificultar mucho las aspiraciones de Severus y Niarkitos. Trátase de astro grande, un pura sangre que en sus últimas actuaciones derrotó a los mejores animales locales.

También se depositan grandes esperanzas en la yegua Elamuir, Zaina que tiene un tren muy veloz en los últimos 300 metros.

Astro Grande ganó el día 12 de este mes el gran premio 16 de Julio, en la distancia de 2.400 metros, con un tiempo de 153 segundos y 3/5. La carrera desarrollóse en pista de césped pesada.

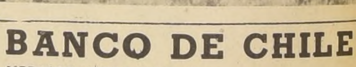
Elamiur ya ganó tres carreras clásicas y sigue invicta entre las yeguas.

Para el Gran Premio Presidente da República, en la distancia de 1.600 metros, están inscritos los caballos argentinos Maltrato y Alisios. La dotación de esta prueba es de 100 mil cruzeiros.

Para el gran premio Major Suckow, que será disputado el sábado en la distancia de 1.000 metros, están inscritos los animales argentinos Bonpa y Copernal.

Estos cracks son esperados mañana por la noche en Rio de Janeiro. El avión carguero en que viajan llegará al aeropuerto del Galeao cerca de las 10.30 P. M.

Es el siguiente el campo del gran premio Brasil, que tiene una dotación de 252.000 cruzeiros, siendo 120.000 para el propietario del caballo ganador.



BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	COMPRADOR	VENDEDOR
DOLAR	E° 12.01	E° 12.03
LIBRA	E° 28.703	E° 29.113
MARCO ALEMAN	E° 3.313	E° 3.320
MERCADO DE CORREDORES		
DOLAR	E° 14,08	E° 14,10
LIBRA	E° 33.651	E° 34.122
MARCO ALEMAN	E° 3.884	E° 3.891
DOLAR BILLETE	E° 14,23	E° 14,35

SANTIAGO, 28 de Julio de 1970

SECTOR SAN PABLO—ESTACION-BRASIL-ALAMEDA

ALAMEDA Avda Benardo O'Higgins 2987 Desde las 12.30 ...o. La hora de la pistola. ...de su destino.

...AZAR Avda Brasil 373 ...las 14.00 Extraño accidente. Al filo del abismo Africa ...

A. ALESSANDRI. Avda. Vdo O'Higgins 2879. Desde las 11.00 El arreglo. 21 años.

BLANCO ENCALADA Avda. Blanco Encalada 2820. Los Bandidos de Milán. El botín oculto. Temple de acero.

CARRERA. Avda. Bdo. O'Higgins 2151. Desde las 13.00 Los Buitres tiene hambre. Bajo en poder de la maldad. Arabesque.

CINE GUIA

COLON. San Pablo esq. Maipú Desde las 13.30 Ben Hur. Matenlos a todos y regrese solo. Diablos en la nieve.

MINERVA. San Pablo esq. Chacabuco. Desde las 13.30 Los invencibles. Joaquín Murieta. Esta calle es nuestra.

MONUMENTAL Av Bernardo O'Higgins 3943. Desde las 14.00 Patton, el guerrero rebelde. Río Grande. La noche de la emboscada.

O'HIGGINS. San Pablo esq. Cummning. El vengador de Bombay 2001, odisea del espacio. Sueños de riquezas.

CINES DE CENTRO

...TOR Estado, y Huérfanos Desde las 13.00: Los malditos (21).

...DITORIUM. Bandera 236. Desde las 13.30 Tiempo para cantar ...festival de Tom y Jerry. Estreno absoluto (Menores).

...NDERA. Bandera 76 Desde las 10.00: La casa en que vivimos ...media, 14).

...PRI. Monjitas 825, Desde las 10.00: Los comandos 007 del ...te con furor.

...TRAL. Huérfanos 930. Desde las 11.00. El clan siciliano (18).

...VANTES. Matías Cousiño 134. Desde las 11.00. La prisionera ...1)

...ELANDIA Puente 540 Desde las 14.00: El día de la madre. Laura ...ales

...Y Agustinas 1022. Desde las 10:45 Melodía inmortal (Menores).

...NTINENTAL, Plaza Bulnes 41. Desde las 14.00: Canallas pero ...es. Noticiarios. Agregados (14).

...CAL. Agustinas 777. Desde las 10.30 El amor es así (21).

...PAÑA. Huerfanos-Estado. A las 14.00, 16.30, 19.00 y 21.30 ...na de lágrimas. (14)

...ORIDA. Estado 226. Desde las 11.00: "Z" (ZETA) (14).

...AN PALACE. Huérfanos 1176. A las 15.00, 18.45 y 22.00 ...opuerto.(14)

...ELEN. Huérfanos 779 Desde las 11.00: Los tres caballeros.

...RFANOS Huérfanos 930. Desde las 11.00 Shalako (14).

...ERIO. Estado 235. Desde las 10.30: Vestido para matar (14).

...NG. Huérfanos 840. Desde las 10.00: M.A.S.H. (21).

...YO. Monjitas 873. Desde las 10.00: El circo (Charles Chaplin, ...nores).

...TRO. Bandera U. Central Desde las 11.00: El precio de amar (18).

NILO. Monjitas 873. Desde las 10.00: Canalla pero héroe (guerra 14).

PACIFICO. Huérfanos 1147. Desde las 10.00 El graduado (21).

PLAZA. Compañía 1068. Desde las 10.00: Canalla pero héroe. (guerra 14).

REAL. Compañía 1040. Desde las 10.00: "Mundo infame. Noticiarios Agregados (21).

REX. Huérfanos 735. Desde las 11.00 Triángulo femenino (21).

RIO. Monjitas 743. Desde las 11: Al infierno, gringo. El amor es así Noticiarios y Agregados.

RITZ. San Antonio 50. Desde las 11.00 Zabriskie Point (21).

RIVIERA. S. Antonio esq. I. Valdés V. Desde las 13:00: Sissi, emperatriz.

ROXY. Huérfanos 1055. Desde las 10.00 El arreglo (21).

SAN MARTIN. Av. B. OHiggins esq. S. Fracisco. Desde las 11:00 El camino del odio (Cowboy. Noticiarios).

SANTA LUCIA. Cinerama. Av. B. O''Higgins esq. San Isidro. A las 15:00: 18.30 y 22.00: Estación Polar Zebra (acción).

SANTIAGO. Merced 829. Desde las 11: Camino del odio (menores).

SAO PAULO. Merced 772. Desde las 13.00: El extra. Abandonados en el espacio (Menores).

TIVOLI. Huérfanos 757. Desde las 13.00: Faena a la italiana. Noticiarios y Agregados.

TOESCA. Huérfanos 1313. Desde las 13.00: El mundo está loco loco, loco. El submarino X—1 (cómicas).

VICTORIA. Huérfanos 827. Desde las 11.00 Canalla pero héroe (acción 14.)

WINDSOR. Ahumada-Moneda. Desde las 10.30. Su apasionado noviembre (21).

YORK. Ahumada 166. Desde las 10.20 Perdidos en la noche (18).

SECTOR-VIVACETA INDEPENDENCIA-RECOLETA

EL SALTO

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Desde las 14.00 Conflicto en el fondo del mar. Asesinato por helicóptero Amor juvenil.
NACIONAL. Av. Independencia 801. Desde las 13.00 Patton, Río seco. La noche de la emboscada.
VALENCIA. Plaza Chacabuco, esq. Santa Laura. Desde las 14.00 La torre de Londres. Isadora. La patrulla fantasma.

Sector 10 de Julio Avda. Matta. Franklin. Gran Avenida

ALHUE Población Dávila. Desde las 14.00 Prisionera en la ciudad. El caballo bayo. Los bandido.
AMERICA. Ñuble 390. Desde las 14.00 El Angel. El Golfo. Alvarez Kelly.
ESMERALDA. San Diego 1035. Desde las 13.00 Los buitres tienen hambre. Bajo el poder de la maldad. Arabesque.
GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830. Desde las 14.00 Escuadrón mosquito. 14 años.
IMPERIAL. San Diego 1344. Los bandido de Milán. El botín oculto. Temple de acero.
MISTRAL. San Diego 279. Desde las 13.00 Estrategia matrimonial. Vestidas y alborotadas. Vuelven los Argomedos.
MODERNO. Gran Avenida 6544. Desde las 14.00 El gran prix. El valiente Príncipe de Donegal. El hombre la mujer y el dinero.
MONACO. Diez de Julio esq. A. Prat. Desde las 13.00 Los comandos 077 del oriente con furor. Siete Winchester para una matanza.

PRAT. San Diego 2117. Desde las 13.00 Las novias de Drácula. El lobo humano. La mansión de Drácula.
ROMA. San Diego 230. Desde las 14.00 Las novias de Drácula. El lobo humano. La mansión de Drácula.
SAN DIEGO. Diego 612. Desde las 14.00 La vida continuá. Quiero llenarme de tí. El derecho de nacer.
SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Desde las 14.00 La vida continuá. El derecho de nacer. Quiero llenarme de tí.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Desde las 14.00 Patton, el guerrero rebelde. Río Grande. La noche de la emboscada.
LO FRANCO. Carrascal 4604. Avanzada en Marruecos. Los delfines. Perseguido a muerte.
MAIPO. San Pablo 4251. Desde las 14.00 La torre de Londres. Isadora. La patrulla fantasma.
NAVIA. Chubasco. Que tal Sra. Campbell. Drácula vuelve de la tumba.

SECTOR PLAZA ITALIA-VICUÑA MACKENNA

NORMANDIE. Av. B. O'Higgins 139. Desde las 14.00. Faena a la italiana (14).

SECTOR ÑUÑOA-PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES. Av. Irarrázaval 435. Desde las 14.00 Extraño accidente. Al filo del abismo. Africa adiós.
CALIFORNIA. Av. Irarrrázaval 1564. A las 15.45, 18.45, 21.45 El clan siciliano (acción, 18).
DANTE. J. Washington 26. A las 16.00: 19.00, 22.00 El arreglo (drama 21).
EGAÑA. Plaza Egaña. Desde las 15. El expreso de Estambul. Marnie. 500 millas.

CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS. Morandé 25. A las 19.00: Departamento de Teatro de la Universidad de Chile: Hoy descanso. Mañana popular.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246. A las 19.15: Cía. de Silvia Piñeiro con "Aprobado en castidad", de Narciso Ibáñez Serrador.

COUSIÑO. SAN Ignacio 1249. A las 19.30 y 22.00: Cía de Revistas Humoresque.

LA COMEDIA. Merced 349. A las 19.00. ICTUS presenta: Todo en el jardín, de Edward Albee.

MARU. Huérfanos 786. A las 19.30 Cía de Comedias Leguía-Córdoba. Extranjera por viaje vende.

MONEDA. Moneda 920. A las 19.15: Compañía Américo Vargas—Pury Durante: Canción para un crepúsculo, de Noel Coward.

OPERA Huérfanos 837. A las 19.00, 21.40 y 23.40 Cía de Revistas Bim Bam Bum.

PETI REX Huérfanos 735. A las 19.30 Compañía de Los Cuatro: Play Strindberg o El amor a 12 rounds.

PICARESQUE. Recoleta 345. A las 20.00 y 23.00 Cía de Revistas Strip-Tease.

EL GOLF. Av. Apoquindo 3368. A las 16.30, 19.00, 22.00 El precio de amar. Drama (18).
HOLLYWOOD. Av. Irarrázaval 2900. Desde las 13.00 Los buitres tienen hambre. Bajo el poder de la maldad. Arabesque.
LAS CONDES. Av. Apoquindo esq. Norruega. A las 16.00: 19.15 y 22.15 Apasionado noviembre (drama, 21).
LAS LILAS. E. Yáñez esq. J. de Dios. A las 15.15, 18.30 y 21.45 Los malditos (drama, 21).
LO CASTILLO. Vitacura. A las 16.00, 19.00 y 22.15 Los malditos (Drama 21).
MARCONI. M. Montt 032. A las 16, 19 y 22.00 Amor sin barreras de Robert Wise. Una noche en tren. (18 color).
LIRA. Desde las 14. Triángulo infinitos. Las tocables. Fiebre de oro negro.
ORIENTE. Avda Pedro de Valdivia 099. A las 16.15, 19.15 y 22.15 El clan siciliano, 18 años.
P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia con Fco. Bilbao. A las 16.00, 19.00 y 22.00 Vestido para matar, 14 años.

VERDI. Avda Pedro de Valdivia 5273. Desde las 14.00 La sombra del gato. La venganza del vampiro. Con infinito amor.

LO BARNECHEA. El cerebro.
EL BOSQUE. Gran Avenida. Asalto a la media noche.
MAIPU. Av. Cinco de Abril esquina Pajaritos. Desde las 15.00 En la encrucijada. ¿Donde está Jack?

MUNICIPAL. San Bernardo Desde las 14.00 Buenos días condesita. Cuatro hombres marcados.

NACIONAL. Puente Alto. Sissi y su destino. Corazón contento.
PLAZA. Plaza 196, Talagante. Desde las 15.00 El Matrimonio es como el demonio. Los problemas de mamá. Sed de venganza.
PLAZA. Puente Alto. Las vampiras. Muerte viviente. Las infieles.



I. MUNICIPALIDAD DE ÑUÑOA
CASA DE LA CULTURA

HOY 19 HORAS

Sala de Actos - Av. Irarrázaval 4055

FESTIVAL BEETHOVEN

HOMENAJE EN EL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL COMPOSITOR ALEMAN.

QUINTETO HINDEMITH
—Trío en sol mayor para flauta, fagot y piano.
—Quinteto opus 16 para piano, oboe, clarinete, corno y fagot.
Artista invitada: Elvira Savi, piano.

CUARTETO NACIONAL DE CUERDAS
—Cuarteto opus 18 Nº 4 en do menor.

PELICULA SOBRE LA VIDA Y OBRA DEL COMPOSITOR
—Cortometraje, blanco y negro, en castellano
Colabora: Servicio Alemán de Documentación.

ENTRADA LIBRE

Enrique Vergara Flores, Secretario Municipal — Balbina Vera de Saintard, Alcaldesa

CANAL 7

14,30 FEMENINO 70: NOTICIARIO PROLENE CON SERGIO SILVA. CLASES DE ENFERMERIA
15,00 CUARTETO PARA INSTRUMENTOS DE MUERTE. TELESERIE NACIONAL
15,30 FEMENINO 70: HISTORIA ELECTORAL DE CHILE
16.00 77 SUNSET STRIP
17,00 DON GATO
17,30 CANTICUENTOS
17,35 LOS FABULOSOS CIEN
17,55 ABECEDARIO ANIMAL
18,00 CANTICUENTOS
18,03 CLASES ALEGRES CON SERGIO SILVA
18,30 CANTICUENTOS
18,35 MIS TRES HIJOS
19,00 LARGOMETRAJE: "FELIZ MENTIRA" CON FRANKIE LANE Y BILLY DANIELS
20,30 ESPECIAL
21,00 TAMBIEN SUCEDE... CON GLORIA JIMENEZ
21,01 LOS GALENOS
21,55 T.V. TIEMPO CON GABRIELA VELASCO
22,00 MARTINI AL INSTANTE
22,30 AMOR AL ESTILO AMERICANO: "EL AMOR Y LA EX ESPOSA DEL JEFE"
23,30 POST DATA. RAUL MATAS RECIBE A LAUTARO LLEMPE
24,00 NOTICIARIO PROLENE CON SERGIO SILVA

CANAL 9

11.00 BUENOS DIAS SEÑORA CON LA ANIMACION DE CARLA CRISTI. ACTUALIDADES. REPORTAJES. LA CALDERA DEL DIABLO. VIAJANDO SIN PASAPORTE. TELECINE INFANTIL. HOGAR. PERSONAJES. MUSICA. EL RETRATO DE DORIAN GRAY
13.30 NUEVEDIARIO
14.00 TELESERIE MINI
14.30 NOTICIARIO NO-DO
14.45 15 MINUTOS CON ENRIQUE LIHN
15.00 NOTICIARIO PROLENE
15.04 MATINEE EN EL 9
16.30 AQUI NO SE ADMITEN GRANDES. TITERES. MI OSO Y YO. DEPORTES. EL LLANERO SOLITARIO. TACHI Y COTOTA
17.55 NOTICIARIO PROLENE
18.00 CINE COMO EN EL CINE
19.30 HIT PARADE
20.00 NOTICIARIO PROLENE
20.04 CHILE TV
20.30 TEMA DE POLEMICA
20.35 PROGRAMA FECH
21.00 COLLAGE
21.30 NUEVEDIARIO
22.00 JUEGO DE LA VERDAD
23.00 NOTICIARIO PROLENE
23.04 ENEMIGOS DEL CRIMEN
00.00 CIERRE

CANAL 13

14.00 PASADO MERIDIANO: TELETARDE CON MIRELLA LATORRE Y JULIO PEREZ. TELESERIE "UNA PLEGARIA EN EL CAMINO". CINE PARA UD: EL CASTILLO DE FRANKENSTEIN CON BORIS KARLOFF
17.00 COLORIN COLORADO: CON JORGE GUERRA (PIM PON)
17.30 LA NOVICIA VOLADORA
18.00 TARDE EN EL CINE: CARGAMENTO PROHIBIDO CON NIGEL PATRIK
19.35 EL SAPO Y LA CULEBRA
19.45 TELENOCHE
20.15 EL TIEMPO
20.40 LADRON SIN DESTINO
21.30 MI BELLA GENIO
22.00 TELETRECE CON PEPE ABAD
22.30 MEMORANDUM PARA CHILE
23.00 RECUERDOS DEL MUNDIAL
23.30 TELECIERRE CON FREDY HUBE
23.45 REFLEXION AL CIERRE

¡ACONTECIMIENTO ARTISTICO EN SANTIAGO!

CINE **REX**

Bajo el auspicio del Ministerio de Educación de Chile

PRESENTA

4 UNICOS RECITALES DE

JOAN MANUEL SERRAT

ARTISTA EXCLUSIVO DEL SELLO "PHILIPS"

DIAS Y HORARIOS DE SUS RECITALES
JUEVES Y VIERNES: 21.30 Hrs.- SABADO: 19 y 22 HRS

ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA, AGOTANDOSE EN LA BOLETERIA DEL TEATRO

¡IMPORTANTE! JOAN MANUEL SERRAT actuará solamente acompañado de su conjunto

MUNICIPALIDAD DE COINCO

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas, por la compra al contado de un Bus nuevo sin uso, carrozado, con capacidad de treinta y siete asientos mínimum, con asientos bajos.

Mayores antecedentes en Secretaría Municipal.

Las propuestas serán abiertas en la Sala de la Alcaldía Municipal, el miércoles 19 de agosto de 1970, a las 15.30 horas.

La Municipalidad se reserva el derecho de aprobarlas o rechazarlas, sin expresión de causa.

Hugo Lecaros Concha
Alcalde

Manuel Lantadilla Carrasco
Secretario Municipal



MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO
CORPORACION DE MEJORAMIENTO URBANO

La Corporación de Mejoramiento Urbano

INVITA A LAS FIRMAS INTERESADAS,

a participar en su propuesta pública No 23/70

POR SUMINISTRO DE CONTAINERS

para la extracción de basuras de las torres de la primera etapa de la Remodelación San Borja

Bases y antecedentes se pueden retirar en secretaría técnica de la institución, Alameda 874, 9º piso, entre los días 28 de julio y 3 de Agosto de 1970, ambas fechas inclusive.

Fecha de apertura de la propuesta	14 de agosto de 1970
Valor de los antecedentes	Eº 50
Plazo de inscripción	13 de Agosto de 1970

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

AVISO

Se pone en conocimiento del público, en cumplimiento de lo dispuesto en el Art. 550 de la Ordenanza General de Construcciones y Urbanización que la I. Municipalidad, por Acuerdo Nº 366 de 1º de Julio de 1970, resolvió modificar el Plano Oficial de la Comuna en el sentido de prolongar la calle San Martín, hasta Eleuterio Ramírez, entre las calles Lira y San Isidro.

Los interesados en conocer los antecedentes de la modificación en referencia, pueden consultarlos en la Sección Plan General Urbano de la Dirección de Obras Municipales, Merced 753, 3er. Piso, de 9.30 a 11 horas.

ALFREDO JOHNSON VILLARINO
DIRECTOR OBRAS MUNICIPALES

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual E° 398.00
Semestral E° 213.00
Trimestral E° 112.00

LA NACION

SANTIAGO, MIERCOLES 29 DE JULIO DE 1970.-

Presidente del Consejo y Director Jorge Cash Molina
Director responsable Raúl González Alfaro
Representante Legal Mario Peñafiel Varas
Propietario Empresa "La Nación" S A
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

Seminario San Rafael:

"Cantar de los cien años," en Valparaíso

Estatuilla de Arcángel San Rafael recibirán como premio todos los participantes, además de grabaciones en discos y objetos folklóricos Gran entusiasmo en estudiantado porteño

VALPARAISO (por Sara Vial, Corresponsal).— La estatuilla del Arcángel San Rafael, en moderna y estilizada creación de la joven escultora viñamarina Lidia Pezoa, presidirá con el símbolo de su protección alada y, en el presente caso, musical, el primer Festival de la Canción estudiantil que ha organizado en Valparaíso el Seminario San Rafael con motivo de la celebración de sus cien años de existencia.

Bajo el nombre de EL CANTAR DE LOS CIEN AÑOS, partirá el jueves a las 19 horas en el Aula Magna de la Universidad Santa María el certamen que ha despertado un interés extraordinario en la provincia y que se desarrollará durante tres días, con la participación de estudiantes de la Enseñanza Media, vespertinos, diurnos y nocturnos. Habrá género internacional, folklórico y de varieté y la competencia se llevará a cabo en diez categorías, con premios para solistas, conjuntos y autores.

El Festival será auspiciado por la I. Municipalidad de Valparaíso y por Cervecerías Unidas y transmitido por Radio Cooperativa, donde se ha estado escuchando el tema que caracteriza al Cantar de los Cien Años, con letra de David Toledo, Relacionador Público del Seminario y música del profesor de Educación Musical, del mismo plantel, Luis Osvaldo Saavedra. Dicho tema se grabó en estudios Salterre por el Quinteto Zumo.

SHOW

El Festival Seminarista contará además con un Show de Variedades que tendrá buenas atracciones, como son el conjunto de Los Quincheros y el cantante Pedro Messone, ex alumno del plantel y en donde, formando parte del Coro, dio comienzo a su vocación musical. También participarán Buddy Richard y Miss Ritmo 1969, Rosa María Barrenechea.

JURADO

El Jurado designado para calificar las mejores composiciones, autores, solistas y conjuntos, estará integrado por 13 miembros, designados por la institución organizadora del Cantar de los Cien Años y ellos son: Eduardo Jaramillo, Director del Coro de la Universidad Católica de Valparaíso; Hernán Molina, regidor de la Municipalidad de Valparaíso y Presidente del Departamento de Arte y Cultura; Camilo Fernández, de RCA Victor; Ricardo García, de Radio Cooperativa Vitalicia; Jaime Fernández Sanfuentes, Rector del Seminario San Rafael; Sara Vial, del diario LA NACION; Carlos Williams, de Cervecerías Unidas; Harold Mesías, del diario El Mercurio; Kamel Hanre, Silvio Olate, del Colegio de los Sagrados Corazones de Viña del Mar (primer colegio de la zona que organizó un festival estudiantil de la canción) Claudio Solar, del diario La Estrella; Mario Alfonso Ramírez, del diario La Unión y Alberto Davagnino.

CANAL 4

El Canal 4 de Valparaíso filmará el desarrollo del Festival, los días jueves, viernes y sábado y según declaraciones formuladas a LA NACION por los organizadores del mismo, "se tiene confianza que este torneo va a constituir no sólo una celebración más dentro del programa de festejos del Centenario del Seminario San Rafael, que está en pleno desarrollo, sino también una forma de descubrir interesantes valores tanto en la composición de temas musicales como de intérpretes, entre los jóvenes participantes".

PREMIOS

Entre los premios a los triunfadores, se cuentan grabaciones de discos, objetos folklóricos, ponchos, guitarras, etc. De igual modo, cada uno de los concursantes recibirá como recuerdo el trofeo del Cantar de los Cien Años, la estatuilla EL ARCANGEL, que, sin duda, se convertirá a partir de este año, en una tradición más del antiguo e histórico Colegio Seminario San Rafael, de Valparaíso.

APOYO

Según declaró a LA NACION David Toledo, el activo impulsor del programa de celebración del Centenario del plantel porteño, "se ha estado recibiendo un gran apoyo de los diversos círculos al Cantar de los Cien Años y ello permite abrigar las mejores esperanzas acerca de su éxito".

AUTORA

A su vez, la autora del proyecto realización de la estatuilla efigie del Arcángel Rafael, Lidia Pezoa, de la Escuela de Bellas Artes de Viña del Mar, nos manifestó sentirse "muy satisfecha de haber podido crear una imagen plástica que dentro de su simplicidad de líneas refleja el concepto humano y celeste del niño amparado por el ángel o conducido diáfanamente por éste", según se puede observar en el movimiento de la mano angelical tras la pequeña figura infantil, y que parece orientarlo en el camino, sin hacerse ver por él.

Nos señala, finalmente: "Especialmente me alegra que mi obra pase a convertirse ahora en un premio de recuerdo para los estudiantes que cantarán en este Festival, ya que siempre es grato poder integrar nuestro esfuerzo artístico a una utilidad humana, a un mayor contacto con la gente y especialmente, con los jóvenes".



"ME ALEGRA MUCHO que mi creación de El Arcángel sirva para premiar a los jóvenes que participarán en el Cantar de los Cien Años", dijo a LA NACION la escultora viñamarina Lidia Pezoa, "ya que ello da un mayor significado a la concepción artística; el verla en un contacto vivo y humano con la juventud que se la llevará como premio y recuerdo". Lidia (en el gráfico) compuso especialmente para el Festival del Seminario San Rafael la bella estatuilla.

ESTA MODERNA IMAGEN del Arcángel San Rafael es el trofeo del Cantar de los Cien Años, organizado por el Seminario San Rafael de Valparaíso, que se encuentra cumpliendo con un extenso programa de celebración de su primer Centenario. La estatuilla será el galardón que premiará a los estudiantes porteños que competirán, durante tres días como autores, intérpretes y ejecutantes en el Aula Magna de la Universidad Santa María.

Me Contaron

QUE CON UN vino de Honor, mañana, a las 19.00 horas, serán entregados los premios del Concurso de Teleteatro, que organizó la Vicerrectoría de la UCE.

—xOx—

QUE LOS RADIOTEATROS de Elba Gatica están siendo solicitados desde todo el país. Tiene, la experimentada actriz, un conjunto femenino de primera. En todos los sentidos.

—xOx—

QUE SE HACEN TODAS las gestiones posibles para presentar en la capital a Daniel Viglietti, el folklorista uruguayo que fue ovacionado en el Festival de la Canción Comprometida en Viña del Mar.

—xOx—

QUE NANO PEÑA, el integrante de "Los Patricios" que toca el bombo viajaría a pasar su luna de miel a California. Se insiste en que contrajo matrimonio con una rubia de origen norteamericano.

—xOx—

QUE EDMUNDO SOTO ANIMARA un programa en Radio Agricultura. La "emisora", que ha sufrido varias reformas últimamente, se lleva a uno de los pocos buenos disjockeys que hay en nuestro medio.

—xOx—

QUE CARMEN AMADO viaja al sur del país en una comitiva que forman Los Vargas, Ramón Márquez Villa, y muchos otros. La gira se extiende hasta Puerto Montt.

MIHUA

Festival de la Canción Juvenil en San Antonio

EL CENTRO de Difusión Artística "Grupo Nuevo" invita a participar en un Festival de la Canción a nivel estudiantil, que se realizará entre el 7 y el 9 de agosto, en la Escuela Fiscal de San Antonio (grupo escolar).

Las inscripciones estarán abiertas desde el 29 de este mes hasta el 3 de agosto, desde las 14 a las 17 horas, en el local del grupo escolar.

Los concursantes podrán participar en las siguientes categorías:

a) Conjunto internacional
b) Conjunto folklórico
c) Solista internacional
d) Solista folklórico
e) Composición

Los concursantes recibirán premios otorgados por las casas comerciales e industriales de la zona.

Italia: Reuniones "Hippies" son muy tranquilas

PALERMO (Inter Press Service). No ha habido el muerto acuchillado o el suicida en el río como en el Festival Pop de Altamont en California. Ninguna muchacha emocionada ha dado a luz, como sucedió entre la masa de 400 mil aficionados de la música hippie que acudieron a Bethel, en New Jersey. Tampoco se ha vendido droga abiertamente sobre banquillos con inscripciones "aquí se viaja" como en la reciente reunión de Rotterdam.

El primer gigantesco festival POP italiano, que se desarrolló, en el Estadio "La Favorita" de Palermo, tuvo muchas emociones pero en medida doméstica, en la que el público no logró convertirse en una única fuerza colectiva.

Noventamil personas en cuatro días, ametralladas por 40 horas de sonido, desde pésimo a excelente, por poco más de un dólar por noche. Y alguien esperaba la devastación, la orgía, el furor que en otras ocasiones a los italianos no les falta. En cambio, la enorme masa no se ha desencadenado más que en una fiesta popular, cuando siempre resulta alguno que ha bebido un vaso de más.

Nada de droga, nada de sexo, nada de revolución, ningún desencadenamiento masivo.

Sólo Arthur Brown bajo su casco de lata incendiada quedó en ropas menores, como, por otra parte, hace siempre que canta, y el cantante Franco Trincale protagonizó el único escalofrió revolucionario con sus baladas antimilitaristas. Pero desde el tablado hasta el público la chispa se apagó rapidamente, con la energica presencia de la policía que, con numerosas fuerzas detuvo al maravillado inglés y alejó al regocijado italiano.

Zorobabel: "Quiero ser profeta en mi tierra"

Ex integrante del conjunto "Los de Salta" es un chileno que aprendió a cantar en Argentina

Zorobabel, es una nueva voz que muy luego sale nuestro mercado. Es chileno, nació en Antofagasta, pero toda su vida la pasó en Argentina. Allí aprendió a cantar. De esto han pasado más de veinte años. Hoy ha venido a su tierra. A mostrar lo que vale.

—¿ Quien es Zorobabel artísticamente ?

" Me inicié con un conjunto salteño llamado "los Gauchos de Guemes". Recorrí toda la Argentina. Fui cinco años integrante del conjunto. Después pase a "Los De Salta" este conjunto tenía ya una trayectoria. Grabe varios long plays con ambos conjuntos. "

—¿ Sólo ha cantado en Argentina ?

" Junto a Los De Salta viajé por Bolivia, Paraguay, y Brasil "

—¿ Por qué no vino a Chile ?

" Nunca nos trajeron. Yo personalmente falto hace quince años de mi patria. "

—¿ Por qué vino ahora ?

" Mi sueño era cantar melódico. Además ser solista. Yo siento aquello. Mis sueños se están cumpliendo. "

—¿ Grabará en Chile ?

" Ya grabé dos temas en ritmo de bolero. Uno de ellos se llama "Respeta Mi dolor" y el otro "La Canción del Adiós" "

—¿ Qué otros proyectos tiene ?

" Mis deseos son viajar hacia Centro América. Mi disco luego de su aparición en Chile, será editado en Argentina "

—¿ No cree que es peligroso cantar boleros por estos días cuando todo es ritmo estridente ?

" Yo me siento seguro de lo que estoy haciendo "

—¿ Cree que quedan románticos todavía ?

" Los hay: el romántico comienza a nacer luego que pasa la juventud. Los románticos nunca se terminarán "

—¿ Si se le pidiera que se comparara con algún cantante conocido, a quién podría parecerse ?

" yo estoy en la línea de Julio Jaramillo "

—¿ Usted podría ser incorporado a la línea de los cantantes "cebolleros" ?

" Así los llaman ahora. Ojalá fuera tan "cebollero" como "Lucho" Barrios. "

—¿ Gustan en Argentina, los cantantes "cebolleros" ?

" Actualmente sí. En un tiempo estuvieron ausentes. Los nuevaoleros los taparon un momento, pero la música romántica ha vuelto "

—¿ Por qué los cantantes chilenos no tienen promoción en la Argentina ?

" Los sellos nuestros se han quedado un poco. Se promovieron y se pidió editar a Los Angeles Negros, y allí son suceso. Se preocupo el sello y salieron adelante. "

—¿ Crees que puedes triunfar ?

" Es lo que espero. Quiero ser profeta en mi tierra. Espero salir adelante. "

Zorobabel es una nueva voz. Espera salir adelante. Todo depende de ustedes.

ZOROBABEL: una voz que busca la consagración.



EUSEBIA COSME, la extraordinaria actriz y declamadora cubana, que ha participado en varias películas del cine mexicano, como "El Derecho de Nacer" y "Flores Blancas para mi Hermana Negra", ahora filma "Mamá Dolores", cuyo personaje central está a su cargo.





CARLOS PIÑAR, el galán español incorporado hace tiempo a nuestro cine, será uno de los intérpretes destacados de la película de Fernández Unzaín "Los Hombres que yo Amé", con Jacqueline Andere.

"Toñito" Aguilar, al mundo del cine

Jorge Mistral tiene ya dos nuevas películas en México La primera de ellas será con "El Santo".

MEXICO D.F. (PROCINEMEX). Mucho esperá el cine mexicano del Lic. Luis Echeverría, que en unas elecciones ejemplares por todos conceptos, fue electo Presidente de la República Mexicana. Las razones son que el Lic. Luis Echeverría, hombre capaz, trabajador y de acrisolada honradez, ha tenido un contacto directo con el cine en razón de sus cargos políticos. Es amigo de todos los sectores cinematográficos y un entusiasta del espectáculo.

MILTON RODRIGUEZ, el galán brasileño considerado como una de las figuras destacadas del cine latino y que ya participó en una película mexicana, vendrá a México para protagonizar con Jacqueline Andere, *"Los hombres que yo amé"*, según informó el productor y director José María Fernández Unzaín. Otros nombres en el reparto por el momento, serán los de Rafael Baledón y Carlos Piñar.

TOÑITO AGUILAR, de ocho años de edad, será otra estrella en la familia de Flor Silvestre y Antonio Aguilar. Ya lo es sobre el caballo, como lo ha demostrado en América Latina y Estados Unidos, con el espectáculo de sus padres. Ahora debutará en el cine, con un papel importantísimo en "El Mudo", cuyo protagonista principal será el activo y popular Antonio Aguilar, que apenas acaba de terminar "Los Marcados" y ya prepara su nuevo film "El Mudo".

RECIBIERON "Luz verde" los productores de *"Las Vígenes Locas"* que dirigirá Rogelio González con la intervención de Charito, Granados, Carmen Montejo y Ofelia Guilmain. Todavía no ha sido seleccionado el elenco masculino de esta comedia de humor negro, en cuya línea tiene en su haber Rogelio González nada menos que *"El Esqueleto de la Señora Morales"*.

RENE CARDONA padre, quien además de dirigir *"La Mula de Cullen Baker"* interpreta importante papel en la cinta, orgulloso de su nieto René III, el chamaquito que también destaca en el importante reparto con Rodolfo de Anda, Juan Gallardo, Carlos Cortés y Gloria Chávez. Filmaron una semana en Torreón y ahora siguen trabajando en los Estudios Churubusco.

LUCHA VILLA se incorporó al elenco de *"Chico Ramos"*, que definitivamente se llamará *"Un hombre llamado Muerte"* más de acuerdo con el argumento original de José Delfos, que se lanzó a la dirección. Ya avanzado el rodaje. Ahora tienen las secuencias como marco la fantástica Hacienda Ojo de Agua, a unos kilómetros de la capital. Como ya dijimos, en el reparto figuran Norma Lazareno, Narciso Busquets y Rogelio Guerra.

MIGUEL GURZA en un joven domador de animales salvajes, al igual que su hermano Humberto. Tiene un importante zoológico en los Churubusco y han intervenido en muchas películas. Pero ahora Miguel, "buen tipo, fuerte, ha entrado a la línea de actores en "Chanoc" interpretando uno de los principales papeles.

CORTOS EN SERIO Y EN SERIE. Jaime Fernández: laureado actor y líder de su gremio, fue elegido diputado al Congreso de la Unión. JORGE MISTRAL ya tiene dos películas más en México, la primera de ellas será con "El Santo". EUSEBIA COSME, la negrita de "El derecho de Nacer" y ahora protagonista de "Mamá Dolores", encantada con el humanismo de este personaje y hasta la próxima.

Viene a Chile Jesús Quintana, No 1 de Colombia

JESUS DAVID QUINTANA es la figura de hoy en Colombia. Con sólo 19 años ha logrado un éxito sin par.

Este joven valor de la canción nació en Cúcuta, Colombia. Realizó sus estudios de bachiller en el Colegio El Rosario de Bogotá. Ahora espera poder recibirse de arquitecto en la Universidad Nacional de Colombia y al mismo tiempo continuar con su carrera artística.

JESUS DAVID QUINTANA ha sido destacado con la "Orquídea de Oro" como el mejor solista de 1968. Ha actuado en el "Show de Reny Otolyna" y es el artista más solicitado en los Centros Sociales de Colombia.

En la actualidad cuenta con un numeroso club de admiradoras. El año pasado ganó el primer lugar en una encuesta realizada por el diario EL TIEMPO y La Cadena Radial Caracol, como el artista más vendedor y el más popular del país.

A fines del año pasado JESUS DAVID QUINTANA cumplió una serie de presentaciones en televisión para el Canal 9 de Argentina, donde tuvo sorprendente éxito. Y ahora JESUS DAVID QUINTANA se dará a conocer en nuestro país con un excelente LP editado por PHILIPS, donde el astro colombiano nos entrega algunos de sus grandes éxitos como: Yo te Amo mi amor, Yo te amo; La nave del Olvido, La Chica de la Calle Anaranjada, El Abuelo, Será La última vez, Como Somos, Hoy he visto pasar a María y otros temas donde demuestra su original capacidad interpretativa.

Por eso, es que estamos seguros que JESUS DAVID QUINTANA podrá entrar en el ambiente artístico nacional, con igual éxito que ha tenido en Argentina y Colombia.